GAUDEO
John Carter Brown
Library
Brown University

975
PREM

MANUAL
DEL SAGRADO ORDEN DE CHARIDAD
DE S. HYPOLITO MARTYR.



MANUAL,
SEGUN LA REFORMA
DE NUESTROS SANTISSIMOS PADRES
PAULO V. Y URBANO VIII.
PARA EL USO, Y REGIMEN
DE LA SAGRADA RELIGION
DE LA CHARIDAD,
DE S. HYPOLITO MARTYR,
Provincia en eſta Nueva-Eſpaña,
Y PARA TODOS SUS CONVENTOS, Y HOSPITALES:

DISPUESTO

POR EL P. Fr. ANTONIO MIGUEL DE GALICIA,
Religioſo Sacerdote de dicha Sagrada Religion;

Y EN ESTA SEGUNDA IMPRESSION

LO DEDICA

EL R. P. Fr. JUAN DE LORETO Y MEDINA,
Religioſo aſsimiſmo Presbytero del referido Orden,

AL SS.MO PATRIARCHA SEÑOR SAN JOSEPH.

CON LICENCIA.

MADRID. Por Joachin Ibarra. M. DCC. LXVI.

A el Portento de la Gracia,
a el refugio de los pecadores,
esposo purissimo
DE MARIA SANTISSIMA
nuestra señora,
y Amado Padre mio,

SEÑOR SAN JOSEPH.

Puso el Altiſsimo (ò Inclyto Patriarcha) en vueſtra mano

no nueſtra ſalud, [a] y en ella coloca mi reconocimiento eſte Manual, que mi devocion, y afecto os conſagra en ſu reimpreſſion. No dudo, Padre mio, aceptareis la oferta, pues contiene en sì la recta adminiſtracion de los Santos Sacramentos, que ſegun las Rubricas de nueſtra Santa Madre Igleſia ſe confieren à los enfermos en nueſtros Hoſpitales, y es la mas importante ſalud, que depoſitò Dios en vueſtra mano.

Entregò el Padre Dios à vueſtra tutela à ſu Unigenito, y con èl la ſalud de todo el Pueblo, pues èl era quien le havia de liber-

(a) Salus noſtra in manu tua eſt. Gen. 47.

bertar de la mortal dolencia de la culpa: (b) Y Vos, Santiſsimo Patriarcha, fuiſteis tan ſolícito en ſu conſervacion, que à el hambriento lo ſuſtentaſteis con el trabajo de vueſtras manos; perſeguido de Herodes para quitarle la vida, lo puſiſteis en ſalvo, conduciendole à Egypto. (c)

De ſuerte, que puede el Hombre Dios con propriedad decir de Vos, lo que el Mozo Tobías decia del Archangel San Raphaèl, que lo havia conducido en el camino, y reſtituidole à ſu Pa-

¶ tria,

(b) Ipſe enim ſalvum fàciet pópulum ſuum à peccâtis eôrum. Matth. cap. 1.

(c) Ut Heródes quærébat púerum ad perdéndum eum: fuge in Ægýptum. Matth. cap. 2.

tria, defendiendole de todo peligro, librandole del pez, que pretendia deſtrozarle: [d] aſsi Vos libraſteis à nueſtro Salvador de los peligros en el viage de Egypto, y lo reſtituiſteis à ſu Patria Nazareth, librandole de Herodes, que como cruel pez, queria alimentarſe de ſu Sangre.

Con eſta nos franquea liberal la ſalud eterna en los Sacramentos; y haviendo ſido conſervado à vueſtra ſolicitud, era juſto que eſte Manual, que reimprimo, lo dedicára à vueſtras Santiſsimas Aras, y ſolicitára la ſombra de vueſtro Iluſtre Patrocinio, quando

(*d*) Me duxit, & redúxit ſanum: & à devoratiône piſcis erípuit. Tob. 12.

do en ella aſſegurò el Soberano Autor la conſervacion de ſu vida, para comunicarnosla en las perennes fuentes de la gracia. Porque ſi à el antiguo Joſeph llamò Faraon Salvador del Mundo, por haver alimentado à los Egypcios con el Trigo, que havia conſervado à ſu ſolicitud: (e) Vos, Santiſſimo Joſeph, que conſervaſteis con tanto cuidado, y vigilancia, à el que havia de ſuſtentar con el Sagrado Pan de la Euchariſtìa, no à una Nacion, ſino à el Mundo todo; con mayor razon mereces el nombre de Salud Univerſal, pues en vueſtras poderoſas manos

(e) Salvatórem mundi. Gen. 47.

la teneis. Admitid en ellas el corto obſequio de mi afectuoſa devocion, para que por vueſtra intercesſion merezcamos todos los Chriſtianos recibir el Soberano Pan en gracia; y en vueſtra dulce compañia alabemos à el Divino Autor en la Gloria.

Santiſsimo Patriarcha

SEÑOR SAN JOSEPH,

humilde beſa vueſtros Santiſsimos Pies

Fray Juan de Loreto y Medina.

Nos

NOS FRAY PHELIPE Barbera, Hermano Mayor, General de el Sagrado Orden Hoſpitalario de la Charidad, Titulo de S. Hypolito Martyr, baxo de la Proteccion de nueſtra Señora del Refugio, Socio para la Viſita, y ſu Reformador Apoſtolico en eſta Nueva-Eſpaña, &c.

POR la preſente, y en ſu virtud, concedemos nueſtra bendicion, y Licencia al R. P. Fr. Juan de Loreto y Medina, Religioſo Sacerdote de nueſtra Sagrada Religion, y Capellan del Convento Hoſpital del Eſpiritu Santo de eſta Capital, para que pueda reimprimir el Manual, que compuſo el R. P. Fr. Antonio Miguèl de

Ga-

Galicia, aſsimiſmo Sacerdote de dicho nueſtro Orden, precediendo para dicho efecto las demàs que ſean neceſſarias. Dada en Mexico en eſte nueſtro Convento Grande, y Hoſpital General de San Hypolito, à ocho de Enero de mil ſetecientos ſeſenta y cinco, firmada de nueſtra mano, autorizada con el Sello de nueſtro Oficio, y refrendada del infraſcripto Secretario General.

Fray Phelipe Barbera,
General.

Por mandado de Nro. R.mo P. General,

Fray Aguſtin de Arriaga,
Secretario General.

Nos

NOS Don Andres de Zerezo y Nieva, Arcediano Titular, Dignidad, y Canonigo de la Santa Igleſia de Toledo, Primada de las Eſpañas, del Conſejo de S. M. Comiſſario Apoſtolico General de la Santa Cruzada, y demàs gracias en todos ſus Reynos, y Señorìos, y Juez Privativo para todo lo tocante al Nuevo Rezado, ſu Impreſsion, Taſſa, y diſtribucion, en virtud de Bulas Apoſtolicas, y Reales Cedulas, &c. Por la preſente damos Licencia, y facultad al R. P. Fr. Juan de Loreto y Medina, Religioſo de la Sagrada Orden Hoſpitalidad de la Charidad de San Hypolito Martyr, en la Nueva-Eſpaña, para que pueda hacer reimprimir ſetecientos y cinquenta exemplares del Manual, que compuſo el R. P. Fr. Antonio Miguèl de Galicia, Religioſo de la propia Orden, para la recta adminiſtracion de los Santos Sacramentos à los demàs Religioſos, y pobres enfermos, que entran à curarſe en ſus Hoſpitales, y demàs Funciones, y Oficios de ſus Igleſias; eſto por quanto de nueſtra orden ſe ha viſto, reconocido, y enmendado con la mayor exactitud por Don Juan de Iſla, Presbytero en eſta Corte. Y mandamos, que eſta nueſtra Licencia ſe ponga al principio de cada uno de los referidos exemplares, y que ningun Impreſſor, Librero, ni otra perſona al-

alguna pueda imprimir mas que los ſetecientos y cinquenta, que van expreſſados, con apercibimiento, que de lo contrario ſe exigiràn à los contraventores doſcientos ducados de multa, aplicados por mitad al Real Monaſterio de San Lorenzo del Eſcorial, y ſantos fines de Cruzada. Dada en Madrid à dos de Mayo de mil ſetecientos ſeſenta y ſeis.

D. Andres de Zerezo y Nieva.

Por mandado de S. I.

D. Joſeph Fauſtino Medina.

FOR-

FORMA DE ADMINISTRAR el Sacramento de la Euchariſtìa, por Viatico, à los Religioſos.

ESTando algun Religioſo enfermo, que neceſsitáre de recibir el Viatico, ò haviendolo diſpueſto el Medico, es de obligacion del Enfermero de la Enfermerìa de los Religioſos (como de quien ſe fia la conciencia del Prelado, y de toda la Comunidad) dár, con toda promptitud noticia al Prelado para que ordene ſe toque la campana de la Comunidad, para que à ſu toque aſsiſta toda (como acto de tanta caridad, edificacion, y hermandad) à la Sacriſtìa, con capas, y velas en las manos, para acompañar, y aſsiſtir à la Proceſsion del Santiſsimo Sacramento con la decencia, culto, y reverencia que ſe requiere.

Tendrà prevenido el Altar en la Enfermerìa el En-

fermero, con toda limpieza, y aſſéo (como adonde ha de aſsiſtir tan gran Mageſtad) con Ara, Manteles, y Palia, y un vaſo con agua para la purificacion de los dedos del Sacerdote, y paño para que ſe limpie, (y del miſmo vaſo ſe le ha de dàr al enfermo el lavatorio) Azetre, è Hiſopo para el Aſperges.

El Sacriſtan (ſiendo aviſado por el Enfermero) tendrá prevenido lo ſiguiente: Sobrepellìz, Eſtola, Capa, Cruz, Ciriales, Palio, Incenſario, Naveta, Corporales, Almayzal, quatro ſobrepellices para los Acolitos; y ſe tendrà prevencion de velas para la Comunidad.

Aſsimiſmo tendrá cuidado, que deſde que ſe ſaque el Santiſsimo del Sagrario, ha de hacer ſeñal con la campana de la Sacriſtìa para el repique, y ha de durar haſta que llegue à la Enfermerìa, ò lugar donde eſtuviere el enfermo, y ha de pauſar mientras ſe adminiſtra el Viatico; y ſi fuere Prelado, mientras ſe le adminiſtra ſe hará rogativa; y acabado de adminiſtrar, buelve el repique, durando haſta que ſe encierra el Santiſsimo.

Junta la Comunidad en la Igleſia, ſale el Sacerdote reveſtido, acompañado de los Acolitos, (llevando ellos el Incenſario, Almayzal, y Corporales) hará el Sacerdote genuflexion ante el Altar, y comenzará diciendo:

IN nómine Patris, & Fílii, & Spíritus Sancti. Amen. ℣. Introîbo ad Altâre Dei. ℟. Ad Deum

Deum qui lætíficat juventûtem meam. ℣. Adjutórium noſtrum in nómine Dómini. ℞. Qui fecit cælum, & terram, &c.

Y proſeguirà el Sacerdote con la Confeſsion, y lo demàs que ſe dice en la Miſſa, haſta entrar en el Altar, con la Oracion: Aufer à nobis, *y la otra*: Orâmus te Dómine, &c. *Acabadas eſtas Oraciones, echará incienſo en el Incenſario, abre luego el Sagrario, y ſacando el Vaſo, incenſa de rodillas tres veces el Sacramento, con profunda inclinacion antes, y deſpues; y luego coge el Vaſo con el Almayzal, y comienza la Proceſsion: irá diciendo Pſalmos con la Comunidad haſta la Enfermerìa, ò lugar donde eſtuviere el enfermo, yendo delante de la Comunidad la campanilla, y el Turibulario delante del Santiſsimo Sacramento irá incenſando continuamente.*

Haviendo llegado el Sacerdote con el Viatico à la Enfermerìa, dirá en voz clara: Pax huic dómui, *y reſponde la Comunidad*: Et ómnibus habitántibus in ea; *y pueſto el Vaſo en el Altar ſobre Ara, y Corporales, (prevenida Eſtola, ſi fuere Sacerdote el que ſe ha de ſacramentar; y ſi no lo fuere, ſolo el Habito, Eſcapulario, y Capilla; y ſi la congoja de la enfermedad no dá lugar à ponerle el Habito, baſtará la Capilla) cogerá el Sacerdote el Hyſſopo, y rociará al enfermo, y*

todo el lugar de la Enfermerìa, ò donde eſtuviere el enfermo, diciendo la Antiphona: Aſpérges me, Dómine hyſſópo, & mundâbor: lavâbis me, & ſuper nivem dealbâbor. Miſerêre mei Deus, ſecúndùm magnam miſericórdiam tuam. Glória Patri, & Fílio, & Spirítui Sancto. Sicut erat in princípio, & nunc, & ſempèr, & in ſǽcula ſæculôrum. Amen. Aſpérges me Dómine, hyſſópo, & mundâbor; lavâbis me, & ſuper nivem dealbâbor.

Acabada la Antiphona dice el Sacerdote en voz clara:
℣. Oſténde nobis Dómine miſericórdiam tuam. ℟. Et ſalutâre tuum da nobis. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum, &c.

OREMUS.

EXáudi nos, Dómine Sancte, Pater Omnípotens, ætérne Deus; & míttere dignêris Sanctum Angelum tuum de cælis, qui cuſtódiat, fóveat, prótegat, víſitet, atque deféndat omnes habitántes in hoc habitáculo. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Acabada eſta Oracion, que ſe dirà ſin bolver al Sacramento las eſpaldas, y al decir Orêmus, *ácia el* Sa-

Sacramento inclinacion, llegará à la cama del Enfermo el Sacerdote, y le preguntará, ſi tiene que reconciliar; y ſi tuviere, hará el Sacerdote ſu oficio; y ſi no, immediatamente ſe dirá por toda la Comunidad la Confeſsion; y acabada, dirá el Sacerdote:

MIſereâtur tui Omnípotens Deus, & dimíſsis peccátis tuis perdúcat te ad vitam ætérnam. ℟. Amen. Indulgéntiam, abſolutiônem, ✠ & remiſsiônem peccatôrum tuôrum tríbuat tibi omnípotens & miſéricors Dóminus. ℟. Amen.

DOminus Jeſus Chriſtus, qui dixit diſcípulis ſuis, quæcúmque ligaverítis ſuper terram, erunt ligáta & in cælo, & quæcúmque ſolverítis ſuper terram, erunt ſolúta & in cælo, de quorum número, quamvis indígnos, nos eſſe vóluit, ipſe te abſólvat ab ómnibus peccátis tuis, quæcúmque cogitatiône, locutiône operatiône egíſti, & à néxibus peccatôrum abſolútum perdúcere dignêtur ad regna cælôrum. Qui cum Patre, & Spíritu Sancto vivit, & regnat in ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Acabada eſta Oracion, cogerá el Sacerdote la Cruz del Vaſo, y llegandoſe à la cama del enfermo, (ſi no fue-

fuere Sacerdote) le hará la Proteſta de la Fè en la forma ſiguiente:

PAdre, (ò Hermano) todo fiel Chriſtiano eſtá obligado à confeſſar los principales Myſterios de nueſtra Santa Fè Catholica, que profeſsò en ſu ſanto Bautiſmo. Por tanto,

Preg. Cree en Dios Padre, todo Poderoſo, Criador del Cielo, y de la tierra, y de todas las coſas viſibles, è inviſibles? *Y todos con el enfermo digan:* Sì creo.

Preg. Cree en Jeſu-Chriſto, ſu unico Hijo?

Reſp. Sì creo.

Preg. Cree en el Eſpiritu Santo? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que el Padre, el Hijo, y el Eſpiritu Santo ſon tres Perſonas diſtintas, y un ſolo Dios verdadero? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que nueſtro Señor Jeſu-Chriſto, que es la ſegunda Perſona de la Santiſsima Trinidad, en quanto hombre, fuè concebido por obra del Eſpiritu Santo, y naciò de Santa Maria Virgen, quedando Virgen antes del parto, en el parto, y deſpues del parto? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que padeciò, y fuè crucificado, y muerto por ſalvar à los pecadores? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que fuè ſepultado, y ſu Alma Santiſ-

tiſsima deſcendiò à los Infiernos, de donde ſacò las Almas de los Santos Padres, que eſtaban eſperando ſu ſanto advenimiento? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que al tercero dia reſucitò de entre los muertos, y à los quarenta dias ſubiò à los Cielos, donde eſtá ſentado à la dieſtra de Dios Padre, y de alli ha de venir, al fin del mundo, à juzgar à los vivos, y à los muertos? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que todos hemos de reſucitar en nueſtros proprios cuerpos, para que cada uno reciba el galardon, ò caſtigo, conforme à ſus obras? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Con eſta fé, y creencia quiere adorar à la Santa Cruz, en que Chriſto muriò? *Reſp.* Sì quiero.

Darà el Sacerdote à beſar la Cruz al enfermo, diciendo:

Adorote, Señor mio Jeſu-Chriſto, y bendigote, que por tu ſanta Cruz redimiſte al mundo.

Acabada eſta ceremonia, bolverá el Sacerdote al Altar; y poniendo la Cruz en el lugar de donde la tomò, abrirá el Vaſo, y ſacando la forma mayuſcula, ſe bolverá à los circunſtantes, diciendo:

Ecce Agnus Dei. Ecce qui tollit peccáta mundi.

Y llegandoſe à la cama del enfermo, en voz clara dirá:

Reſtale de confeſſar los Santos Sacramentos de nueſtra Santa Madre Igleſia, por los quales nos ſalvamos.

Preg. Cree, que en la Igleſia Catholica, que es la Congregacion de los Fieles, por el Bautiſmo, y los demás Sacramentos, nos perdona Dios nueſtros pecados, y nos hace hijos ſuyos, y herederos de ſu Reyno? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que por virtud de las palabras, que Chriſto dixo en la ultima Cena, y que qualquier Sacerdote rectamente ordenado, por pecador, è indigno que ſea, dice, ſe convierte la ſubſtancia del pan en Cuerpo de Chriſto, y la ſubſtancia del vino en ſu Santiſsima Sangre? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que eſto que yo tengo en mis indignas manos, es el verdadero Cuerpo de nueſtro Señor Jeſu-Chriſto? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Perdona de todo corazon à todos aquellos que le han hecho algun peſar, ò injuria? *Reſp.* Sì perdono.

Preg. Aſsimiſmo pide perdon à todos aquellos, que en algun tiempo le huvieren ofendido, ò agraviado? *Reſp.* Sì pido.

El Sacerdote dirá al enfermo, que pida humildemen-

mente perdon al Prelado, y à todos ſus Hermanos del mal exemplo que les huviere dado, de ſus imperfecciones, y negligencias, ò ſi huviere ofendido à alguno; y el Prelado reſponderá de parte de ſus Hermanos, que todos le perdonan.

Acabada eſta Proteſta, dirá el Sacerdote, juntamente con el enfermo, tres veces, ò menos, ſegun la oportunidad del tiempo, ò la neceſsidad lo pidiere:

SEñor mio Jeſu-Chriſto, yo no ſoy digno, ni merezco que vueſtra Divina Mageſtad éntre en mi pobre morada: mas por vueſtra ſantiſsima palabra mis pecados ſerán perdonados, y mi alma ſerá ſana, ſalva, y perdonada.

Acabadas eſtas palabras, dando al enfermo la forma, dirá:

FRater, áccipe Viáticum Córporis Dómini noſtri Jeſu-Chriſti, qui te cuſtódiat ab hoſte malígno, & perdúcat in vitam ætérnam. Amen.

Si fuere Sacerdote el que ſe ha de ſacramentar, le harà la Proteſta de la Fè en la forma ſiguiente:

Preg. Credis in Deum Patrem Omnipoténtem, Creatôrem cæli & terræ, viſibílium & inviſibílium? *Reſp.* Credo.

Preg. Credis in Jeſum Chriſtum Fílium ejus únicum ? *Reſp.* Credo.

Preg. Credis in Spíritum Sanctum? *Reſp.* Credo.

Preg. Credis quòd Pater, & Fílius, & Spíritus Sanctus, ſunt tres Perſónæ, & unus verus Deus? *Reſp.* Credo.

Preg. Credis, quòd Dóminus noſter Jeſus Chriſtus, quátenús homo, concéptus eſt de Spíritu Sancto, natus ex gloriôſa B. Marîa, ipſa Vírgine permanénte ante partum, in partu, & poſt partum ? *Reſp.* Credo.

Preg. Credis, quòd paſſus eſt, crucifixus eſt, & mórtuus pro noſtra omniúmque ſalúte ? *Reſp.* Credo.

Preg. Credis, quòd ſepúltus eſt, & deſcéndit ad ínferos, atque ánimas Sanctôrum edúxit, quæ expectábant ſanctum ejus advéntum ? *Reſp.* Credo.

Preg. Credis, quòd tértia die reſurréxit à mórtuis, aſcéndit ad cælos, ſedet ad déxteram Patris, & inde ventûrus eſt in fine mundi judicâre vivos, & mórtuos ? *Reſp.* Credo.

Preg. Credis, quòd omnes ſumus ſurrectúri in própriis corpóribus, ut réferat unuſquíſque præmium, aut ſupplícium prout geſsit in córpore ? *Reſp.* Credo.

Da-

Dará aqui el Sacerdote à beſar la Cruz, diciendo:
Adorâmus te Chriſte,& benedícimus tibi, quia per ſanctam Crucem tuam redemíſti mundum.

Acabada eſta ceremonia, bolverá el Sacerdote al Altar, y poniendo la Cruz en el lugar de donde la tomò, abrirà el Vaſo, y ſacando la forma mayuſcula, ſe bolverá à los circunſtantes, diciendo:

Ecce Agnus Dei. Ecce qui tollit peccáta mundi.

Y llegandoſe à la cama del enfermo, dirá en voz clara:

Supereſt, ut confiteâris Sanctæ Ecclésiæ Sacraménta, per quæ ſalútem conſéquimur.

Preg. Credis, quòd in Ecclésia Cathólica, quæ eſt único fidélium Chriſtianôrum, per Baptíſmum, & cætera Sacraménta, remittúntur nobis peccáta, & inſtituímur hærédes vitæ ætérnæ? *Reſp.* Credo.

Preg. Credis, quòd vi verbôrum Conſecratiônis, quæ Chriſtus dixit in últìma cœna, & quivis Sacérdos ordinâtus, quantúmvis peccátor & indígnus, profert, convértitur ſubſtántia panis in Corpus Chriſti, & ſubſtántia Vini in ejus Sánguinem? *Reſp.* Credo.

Preg. Et quod ego nunc mánibus meis téneo, eſt verum Corpus Chriſti? *Reſp.* Credo.

Preg. Ad hæc remíttis ex ánimo ómnibus, qui tibi injúriam, aut moléſtiam intulérunt?

Reſp. Remítto.

Preg. Póſtulas étiam véniam ab iis quos aliquándo, verbo vel facto offendíſti? *Reſp.* Póſtulo.

Acabada eſta Proteſta, dirá el Sacerdote, juntamente con el enfermo, tres veces, ò menos, ſegun la oportunidad del tiempo, ò la neceſsidad lo pidiere: Dómine, non ſum dignus, ut intres ſub tectum meum; ſed tantùm dic verbo, & ſanábitur ánima mea.

Acabadas eſtas palabras, dandole al enfermo la forma, dirá:

FRater, áccipe Viáticum Córporis Dómini noſtri Jeſu-Chriſti, qui te cuſtódiat ab hoſte malígno, & perdúcat ad vitam ætérnam.

Acabada de dár la Comunion, bolviendo el Sacerdote al Altar, y antes de cerrar el Vaſo, ſe purificará los dedos, y deſpues cerrará el Vaſo; y hecho eſto, hará genuflexion ante el Santiſsimo, y dirá en voz clara:

℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DOmine Sancte, Pater Omnípotens, ætérne Deus, te fidéliter deprecámur, ut accipién-

piénti fratri noſtro Sacroſánctum Corpus Dómini noſtri Jeſu-Chriſti Fílii tui, tam córpori, quàm ánimæ proſit ad remédium ſempitérnum: Qui tecum vivit & regnat, in ſǽcula ſæculôrum. Amen.

Acabada eſta Oracion, llegará el Sacerdote à la cama del enfermo, y con palabras ſuaves, y edificativas le amoneſtará la neceſsidad que tiene de recibir el Santo Sacramento de la Extrema-Uncion; y ſi acaſo lo pidiere el enfermo, y el peligro de ſu vida lo neceſsitáre, ſe lo adminiſtrará en la forma que eſtá pueſto; pero ſi ſe lo adminiſtra acabado de recibir el Viatico, ſe ha de omitir el Pax huic dómui, Aſpérges me, *y* Adjutórium, *porque yá antes ſe dixo, y comenzará deſde* Dóminus vobíſcum, *y la Oracion* Introëat Dómine, &c. *Y ſi no lo neceſsitáre, le dirá, que ſi lo pide para quando tenga neceſsidad de èl, y por ſi acaſo deſpues no lo pudiere pedir, deſde ahora lo pide, y quiere recibirlo? El enfermo reſponderá que sì, y el Sacerdote no dice nada.*

Hecho eſto, y dicha la Oracion antecedente, pondrá el Sacerdote incienſo en el Incenſario, y con profunda inclinacion antes, y deſpues, incenſará tres veces al Santiſsimo Sacramento; y recibiendo el Almayzal, cogerá el Vaſo, y llegandoſe à la cama del enfermo, con toda ſuavidad lo conſolará, que dè à Dios gracias por tantos

be-

beneficios como le ha hecho, que le ha concedido recibir ſu Sacratiſsimo Cuerpo, que ſe reſigne en ſu ſanta voluntad, y que haga muchos actos de Fè, Eſperanza, y Caridad: y con eſto ſe bolverán à la Igleſia con el miſmo orden que fueron, rezando Pſalmos, è Hymnos, como el Te Deum, *y otros; y haviendo llegado à la Igleſia, y pueſto el Santiſsimo Sacramento ſobre el Altar con Ara, y Corporales, cogerá el Sacerdote el Incenſario, è incenſará mientras la Comunidad canta los verſos ſiguientes.*

TAntum ergo Sacraméntum,
Venerêmur cérnui,
Et antîquum documéntum,
Novo cedat rítui,
Præſtet fides ſupplementum,
Sénſuum deféctui.

Y acabado, dicen dos: ℣. Panem de cælo præſtitíſti eis; *y reſponden todos:* Omne delectaméntum in ſe habéntem. *Si fuere tiempo Paſchal, ſe añadirá* Allelúja; *y deſpues dirá en pie el Sacerdote la Oracion ſiguiente.*

OREMUS.

DEus, qui nobis ſub Sacraménto mirábili paſſiônis tuæ memóriam reliquíſti: tríbue quæſumus, ita nos Córporis & Sánguinis tui ſacra myſ-

myſtéria venerári; ut Redemptiônis tuæ fructum in nobis júgitèr ſentiâmus. Qui vivis, & regnas in ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Haviendo acabado de cantar la Oracion, cogerá el Vaſo el Sacerdote, y moſtrará el Santiſsimo à los circunſtantes en forma de Cruz, ſin ſacarlo del Vaſo, y deſpues lo encerrará en el Sagrario; y encerrado, ſe hincarán de rodillas, aſsi el Sacerdote, como la Comunidad, y comenzarán la Antiphona ſiguiente:

SUb tuum præſídium confúgimus Sancta Dei génitrix, noſtras deprecatiônes ne deſpícias in necesſitátibus, ſed à perículis cunctis líbera eum ſempèr Virgo gloriôſa, & benedícta.

℣. Ora pro eo Sancta Dei génitrix. ℟. Ut dignus efficiâtur promiſsiônibus Chriſti. ℣. Ora pro eo B. P. N. Auguſtíne. ℟. Ut dignus efficiâtur promiſſiônibus Chriſti.

Deſpues ſe levanta el Sacerdote, y dice:

OREMUS.

COncéde hunc fámulum tuum, quǽſumus Dómine Deus, perpétua mentis & córporis, ſanitáte gaudére: & gloriôſa Beátæ Maríæ ſempèr Vírginis intercesſiône à præſénti liberári triſtítia, & ætérna pérfrui lætítia.

ORE-

OREMUS.

ADéſto ſupplicatiônibus noſtris, omnípotens Deus: & quibus fidúciam ſperándæ pietâtis indúlges, intercedénte B. P. N. Auguſtíno, Confeſſóre tuo atque Pontífice, conſuétæ miſericórdiæ tríbue benígnus effécтum.

OREMUS.

OMnípotens ætérne Deus, ſalus ætérna credéntium, exáudi nos pro fámulo tuo infírmo, pro quo miſericórdiæ tuæ implorámus auxílium: ut rédditа ſibi ſanitâte, gratiârum tibi in Ecclésia tua réferat actiônes. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. Amen. *Si fueren muchos, ſe dirán en plural.*

Acabado todo eſto, ſe entran à la Sacriſtìa, y el Sacerdote, y Acolytos ſe deſnudan.

FORMA DE ADMINISTRAR el Sacramento de la Extrema-Uncion à los Religioſos.

JUnta la Comunidad, el Sacerdote reveſtido de Sobrepelliz, y Eſtola morada, ván proceſsionalmente por el Sacro Oleo al lugar donde eſtuviere, y rezan-

zando à coros el Pſalmo del Miſerêre , *haſta llegar al lugar donde eſtuviere el enfermo , y al llegar dice el Sacerdote* : Pax huic dómui , *y reſponden* : Et ómnibus habitántibus in ea ; *y pueſta la ampolla del Oleo ſobre la meſa , ò Altar , rocìa al enfermo en forma de cruz , diciendo* : Aſpérges me hyſſópo , &c. Glória Patri , &c. *repite la Antifona ; y eſtando en pie , dirá*: Adjutórium noſtrum , &c. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

INtroëat, Dómine Jeſu-Chriſte, domum hanc ſub noſtræ humilitâtis ingréſſu , ætérna felícitas, Divîna proſpéritas, ſeréna lætítia , cháritas fructuôſa , ſánitas ſempitérna : effúgiat ex hoc loco accéſſus dæmonum : adſint Angeli pacis : domúmque hanc déſerat effugáta diſcórdia. Magnífica, Dómine, ſuper nos nomen Sanctum tuum : & béne ✠ dic noſtræ converſatiôni , (*y bendiga la Enfermerìa , ò apoſento*) & ſanctífica noſtræ humilitâtis ingréſſum, qui ſanctus & pius es , & pérmanes cum Patre & Spíritu Sancto in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Orêmus , & deprecémur Dóminum noſtrum Jeſum-Chriſtum , ut benedicéndo ✠ benedícat hoc

tabernáculum, & omnes habitántes in eo, & det eis Angelum bonum cuſtódem, & fáciat eos ſibi ſervíre ad conſiderándum mirabília de lege ſua: avértat ab eis omnes contrárias poteſtátes: erípiat eos ab omni formídine, & ab omni perturbatiône, ac ſanos in hoc tabernáculo cuſtodíre dignêtur. Qui cum Patre & Spíritu Sancto vivit & regnat, in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

OREMUS.

EXáudi nos, Dómine ſancte, Pater omnípotens, ætérne Deus; & míttere dignêris Sanctum Angelum tuum de cælis, qui cuſtódiat, fóveat, prótegat, víſitet, atque deféndat omnes habitántes in hoc habitáculo. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Acabadas eſtas Oraciones, dirá el enfermo: Confíteor Deo; *y ſi no lo pudiere decir, lo dirán los circunſtantes por èl, y luego el Miniſtro, (y ſi aſsiſtieren algunos Sacerdotes, tambien dirán todos juntos con el Miniſtro)* Miſereâtur tui, &c. Indulgéntiam, &c. *y el Sacerdote que adminiſtra el Sacramento, le concederá las gracias, è Indulgencias que gozamos por virtud de nueſtros Privilegios, y lo abſolverá plenariamente en la forma ſiguiente.*

FOR-

FORMA DE ABSOLUCION PLENISSIMA para los Religioſos en el articulo de la muerte por virtud de nueſtros Privilegios.

ABSOLUCION.

DOminus noſter Jeſus Chriſtus, per mérita ſuæ ſacratíſsimæ Paſsiônis te abſólvat, & grátiam ſuam tibi infúndat, & ego auctoritâte ipsíus, & Beatôrum Apoſtolôrum Petri & Pauli, & Sanctæ Románæ Eccléſiæ tibi concéſſa, & mihi in hac parte commíſſa, abſólvo te ab omni vínculo excommunicatiônis, ſuſpenſiônis, vel interdícti, ſi fortè incurríſti: & diſpénſo tecum in omni irregularitâte, ſi quam contraxíſti, & reſtítuo te uniôni, & participatiôni fidélium, necnon Sanctis Sacraméntis Eccléſiæ. *Et eádem auctoritâte ego te abſólvo ab omni tranſgreſsiône votôrum tuôrum, & étiam ómnibus peccátis, quibus contra Deum, próximum, & ánimam tuam fragilitâte humána, ignorántia, vel malítia deliquíſti.* Et concédo tibi indulgéntiam plenáriam, & remiſsiônem ómnium peccatôrum tuôrum, & cunctôrum, de quibus etiam non recordáris, aut oblítus fuíſti, in quantum claves Eccléſiæ ſe exténdunt. Item eádem auctoritâte abſólvo

te à pœnis purgatórii, quas pro peccátis commíſſis & delíctis in hoc mundo perpetrátis meruíſti: reſtituéndo te illi ſtátui innocéntiæ, in qua eras quando baptizâtus fuíſti. In nómine Patris ✠, & Fílii ✠, & Spíritus Sancti ✠. Amen.

Si ſucediere caſo, en que no pueda confeſſarſe el enfermo de palabra, ni por ſeñas, ſe podrán quitar las palabras, deſde eádem auctoritâte, *haſta* & concêdo tibi, *que eſtán de letra baſtardilla.*

Y mientras el Sacerdote unge al enfermo, dice la Comunidad las Letanìas, que eſtán adelante à pag. 33. hincados de rodillas; y proſeguirá el Sacerdote diciendo la Oracion ſiguiente.

IN nómine Patris ✠, & Fílii ✠, & Spíritus Sancti ✠, extinguátur in te omnis virtus diáboli per impoſitiônem mánuum noſtrârum, imò per invocatiônem ómnium Sanctôrum Angelôrum, Archangelôrum, Patriarchârum, Prophetârum, Apoſtolôrum, Mártyrum, Confeſſórum, Vírginum, atque ómnium ſimùl Sanctôrum. Amen.

Haviendo dicho el Sacerdote la Oracion antecedente, cogerá el hyſſopillo, y en forma de Cruz, irá ungiendo las partes proprias que aqui ſe ſeñalan, diciendo:

En

En los ojos.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piiſsimam miſericôrdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per viſum deliquíſti. ℟. Amen.

Si el Miniſtro, que ayuda al Sacerdote, fuere ordenado de Orden Sacro, limpiará con el algodon la parte ungida; y ſi no, el miſmo Sacerdote lo haga, y no otro por ninguna manera, el qual algodon ha de ſer nuevo, y deſpues ſe llevará à la piſcina de la Igleſia, y ſe quemará alli.

En los oìdos.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piiſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per audîtum deliquíſti. ℟. Amen.

En las narices.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piiſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per odorâtum deliquíſti. ℟. Amen.

En los labios.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piiſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per guſtum, & locutiônem deliquíſti. ℟. Amen.

En

En las manos.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piiſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per tactum deliquíſti. ℟. Amen.

Con advertencia, que ſi fuere Sacerdote el que ſe oléa, no ſe ha de ungir en las palmas de las manos, ſino en lo exterior de la mano.

En los pies.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piiſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per greſſum pedum deliquíſti. ℟. Amen.

En los lomos.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piiſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per lumbôrum delectatiônem deliquíſti. ℟. Amen.

Eſta ultima Uncion ſe dexa de hacer, aunque ſea en hombres, por la decencia, y tambien por el peligro que puede correr el enfermo; y aſsi, acabando el Sacerdote las Unciones, y la Comunidad de rezar las Letanìas, ſe buelve el Sacerdote al Altar, ò meſa, y pueſ-

ta la Ampolla en ſu lugar, ſe limpia los dedos con unos algodones, y deſpues ſe purifica, y limpia, y dice:

Kyrie eléïſon. *Reſponden todos*: Chriſte eléïſon. *Sacerdote.* Kyrie eléïſon. *Y luego dice*: Pater noſter. ℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. Salvum fac ſervum tuum Dómine. ℟. Deus meus ſperántem in te. ℣. Mitte ei Dómine auxílium de Sancto. ℟. Et de Sion tuêre eum. ℣. Eſto ei Dómine turris fortitúdinis. ℟. A fácie inimíci. ℣. Nihil profíciat inimícus in eo. ℟. Et fílius iniquitâtis non appônat nocére ei. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DOmine Deus, qui per Apóſtolum tuum Jacóbum locûtus es, dicens: Infirmâtur quis in vobis? indúcat Presbýteros Eccléſiæ, & orent ſuper eum, ungéntes eum óleo ſancto in nómine Dómini, & orâtio fídei ſalvâbit infírmum, & alleviâbit eum Dóminus, & ſi in peccátis ſit, dimitténtur ei: quæſumus Dómine Redémptor noſter, grátia Spíritus Sancti cura languôres iſtíus infírmi; ejúſque ſana vúlnera, ac dimítte peccáta: atque cunctos dolôres cordis & córporis ab eo expélle; plenámque intérius & extérius ſanitátem

mi-

miſericórditèr redde, ut ope miſericórdiæ tuæ reſtitútus, ad príſtina reparêtur offícia. Qui cum Patre & Spíritu Sancto vivis & regnas Deus per ómnia ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

OREMUS.

RESpice, quæſumus Dómine, fámulum tuum (N.) fratrem noſtrum in infirmitâte ſui córporis laborántem, & ánimam réfove quam creáſti: ut piis caſtigatiônibus emendâtus, ſéntiat ſe tua medicína ſalvâtum. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

DOmine Sancte, Pater Omnípotens, ætérne Deus, qui benedictiônis tuæ grátiam ægris infundéndo corpóribus, factúram tuam multíplici pietâte cuſtódis: ad invocatiônem tui nóminis benígnus aſsíſte, ut famulum tuum (N.) fratrem noſtrum ab ægritúdine liberátum, & ſanitâte donâtum, déxtera tua érigas, virtûte confírmes, poteſtâte tueâris, atque Eccléſiæ tuæ, ſanctíſque Altáribus tuis cum omni deſiderâta proſperitâte reſtítuas. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

DOminus Jeſus Chriſtus, apud te ſit, ut te defendat; intra te ſit, ut te reficiat; circa te

ſit,

ſit, ut te conſérvet; ante te ſit, ut te dedúcat; poſt te ſit, ut te cuſtódiat; ſuper te ſit, ut te benedícat; qui in Trinitâte perfécta vivit & regnat in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Dichas eſtas Oraciones, y hecho todo lo demás que eſtá arriba, ſe bolverán con el orden que vinieron à la parte, ò lugar donde ſe huviere de guardar el Oleo, dexando delante del enfermo la Cruz, y agua bendita.

MODO DE AYUDAR A BIEN MORIR.

A La hora de la muerte, quando el enfermo eſtè capáz de entender lo que le dicen, le ayudarán, y exortarán con las razones que abaxo ſe contienen; porque no á todos, aunque ſean muy capaces, ſe les ofrecen palabras à propoſito para eſta ocaſion.

Y aſsi, el que ayudáre al enfermo, no le hable con grandes voces, ni en tono de Predicador, ſino con ſuavidad, y devocion, y voz adaptada, y acomodada al enfermo, con que no ſolo ſe le procure fervorizar, ſino conſolar, y no deſagradar; y no le diga mucho de una vez, ſino poco à poco, y repetidas veces, y en ocaſion oportuna, además de las preciſas, y no todo lo diga el que ayuda, ſino que procure que el enfermo diga algo tambien, ſi no es que ſe congoje, que en eſſe caſo baſtará decirlo

con el corazon; y de quando en quando valgaſe del agua bendita, y de la imagen de Chriſto nueſtro Señor. Haſele de decir al enfermo, que diga lo ſiguiente en ſu corazon, ſi no es que quiera, y pueda decirlo. Encenderá la vela, (en ſiendo tiempo) y ſe la dará en una mano en ſeñal de la proteſta de la Fè, y en la otra mano la imagen de Chriſto Señor nueſtro crucificado, diciendo:

YO (N.) proteſto, poniendome en preſencia de la Santiſsima Trinidad, y de la Santiſsima Virgen MARIA, Madre de Dios, y del Santo Angel de mi Guarda, y ante vos (*mi Prelado, ò Confeſſor*) que quiero vivir, y morir debaxo del Eſtandarte de la Santa Cruz, y creer ſiempre, como creo firmemente, todo aquello que cree, y tiene por de Fè la Santa Igleſia Catholica Romana; conviene à ſaber:

Aqui dirá con el enfermo el Credo, (*ſi puede*) *y ſi no, èl ſolo.*

Qualquiera coſa en contrario de lo dicho, lo renuncio, y doy por no dicha, y proteſto morir en la ſanta Fè.

Proteſto, deſde aora para el fin de mi vida, que firmemente eſpero me perdonará Dios mis pecados, por ſu infinita miſericordia.

Pro-

Proteſto, y afirmo, que deſde aora para entonces me peſa ſumamente de haver ofendido à Dios, y propongo de todo corazon la enmienda, por ſer Dios quien es.

Proteſto, que mi intencion es, no conſentir en ninguna tentacion, que me ocurriere, ſino que ſolo quiero aquello que fuere voluntad de Dios nueſtro Señor, para ſu mayor gloria, y mi mayor bien.

Proteſto, que ſi ſe me ofrecieran mas culpas, que las que tengo confeſſadas, las confeſſára con todo el dolor de mi corazon; y deſde aora tengo grande dolor de todo lo confeſſado, ignorado, olvidado, y que no ſé conocer, y que me puede ſer hecho cargo delante de la Mageſtad de Dios nueſtro Señor.

Proteſto, que no quiero, ni puedo querer otro JESUS mas piadoſo, que à mi Señor Jeſu-Chriſto, à quien tengo ofendido, y de quien eſpero firmemente tendrá miſericordia de mì, por ſu infinita piedad.

Proteſto, que perdono à todos mis enemigos, ſi los tengo, y pido à todos perdon: que no deſeo tener amor à la vida temporal, ſino à la eterna; y que el amor temporal de eſta vida, ſi le tengo, me peſa de tenerlo. Confieſſo, que no tengo por mu-

cho lo que padezco, ſino por muy poco, que quiſiera morir con la muerte de los Martyres, ſiendo voluntad de Dios, para darle mas gloria, la qual unicamente debo deſear, y para ella, y por ella, con la gracia divina, deſeo mover mi corazon con las deprecaciones ſiguientes.

Peſame, Señor, de haveros ofendido, por ſer vos quien ſois, ſumamente bueno, y digno de ſer amado, y me peſa de que no me peſa mas.

Propongo firmemente la enmienda, por ſer vos quien ſois, y me peſa de no proponerlo con mas firmeza, y eficacia. Señor, y Dios mio de mi alma, ſegun vueſtra infinita piedad, no dudo yo que os hace gran laſtima el verme, y que os enternece la miſeria de mi eſtado, y que males tan grandes como los mios moverán vueſtras entrañas. Què Padre, ò amigo verdadero viera à un hijo, en ſemejante trabajo, que aunque fueſſe mal hijo, dejaſſe de remediarle? Pues quánto mejor Amigo, y mejor Padre ſois vos? No repareis, Señor, que vengo tarde à pediros perdon de mis pecados, ſino que procuro venir con dolor de ellos, como vos quereis que venga, y en que me ofreceis el perdon, como yo lo pida con verdadero dolor de lo paſſado, y propoſito de no bolver à ofenderos.

Peſame, pues, de lo mal hecho haſta eſte punto,

to, y ofrezco de todo corazon no ofenderos mas, aunque viviera mil años.

Señor, y Dios de mi vida, ſi no acierto à pediros lo que debo, enſeñadme vos à pedirlo, para que ſe cumpla en mi peticion vueſtra ſanta voluntad.

Malo qual ſoy, perdonadme, y remediadme, mi Dios, que yo ſoy yo, flaco, y miſerable, y vos ſois vos, infinitamente Santo, y poderoſo.

Bien ſé, Señor de mi alma, que deſeais mas vos lo que yo pido, que no yo lo que pido; y yá que lo deſmerezca por mis culpas, concededme el perdon de ellas por vueſtro Santiſsimo Hijo Jeſu-Chriſto, mi Señor, y Redemptor: por ſu Santiſsima Madre: por todos los Angeles, y Eſpiritus Soberanos: por los Santos, y Santas, que os alaban eternamente: por el Angel de mi Guarda, y los Santos que tengo por Abogados.

Mucho han de valer, Señor mio, tan grandes, y buenos rogadores; y el mejor de todos es vueſtro amor infinito, de quien dice el Apoſtol, que ruega por mì con gemidos amoroſos, que no pueden explicarſe; eſto es, hace que yo dè gemidos profundos nacidos del corazon.

Padre de miſericordia, oìd mis ruegos, y mis afectos, que yo quiſiera fueran tan ardientes, co-

mo

mo aora me convenia. Con ellos, y con las mayores veras que puedo, digo, y proteſto, que creo en Dios, eſpero en Dios, amo à Dios: peſame en el alma de haverle ofendido, y propongo, con ſu gracia, firmemente la enmienda. Creo quanto tiene, y cree la Santa Igleſia Catholica Romana: proteſto morir en ella. Eſpero firmemente en Dios, que me admitirá à la compañia de ſu Santiſsima Madre, de los Angeles, y Santos, para vivir eternamente en la gloria. Ofrezco para eſto quanto padeciò mi Señor Jeſu-Chriſto por mì en la Cruz, y en ſu Paſsion, para librar à los hombres. Ofrezco los meritos de la Reyna de los Angeles. Ofrezco mis pobres meritos, ſi tengo algunos, y en eſpecial lo que padezco aora en eſte eſtado en que eſtoy. Por ello todo os ruego, Padre mio, me perdoneis, y ayudeis; y pues hiciſteis lo que tanto os coſtò, que fuè redimirme, haced aora lo que no os cueſta nada, que es perdonarme, por vueſtra gran miſericordia, y por eſta confeſsion, y proteſtas que aora he hecho con peſar verdadero de mis culpas, y verdadero propoſito de no bolver à ofenderos.

Aqui, ò mi afligido, y llagado JESUS! me arrojo à vueſtros pies, y me ofrezco todo à vos, y tal qual veis que eſtoy, poned los ojos de vueſtra

mi-

miſericordia: Aqui deſde eſta hora me rindo à vueſtra voluntad para ſiempre.

O mi buen JESUS, amigo verdadero de mi alma! Quién ſiempre os huviera amado! Quién nunca os huviera ofendido, ni apartado de vos!

Pequè, Señor, pequè mucho, y muy abominablemente. Miſericordia, Señor. Valedme, llagas de mi Jeſus. Valedme, Cruz de mi Jeſus.

O vida ſegura! Eſperanza mia, ſi tuviſteis amor para dexaros llagar, para derramar por mì vueſtra Sangre, para dexaros clavar, deſcoyuntar, y morir en eſta Cruz por mì, cómo, Dios mio, me haveis de deſamparar en eſta hora?

Venid, Señor, à mì, entrad en eſta pobre alma, que deſde aora para ſiempre os recibo por unico bien mio.

O bondad! O miſericordia! O rio caudaloſo de todos los bienes! O mi Crucificado Jeſus en medio de tantas afrentas! O eſperanza ſoberana! Quándo llegarè à veros? Quándo, mi Dios, apareccerè puro delante de vueſtra preſencia?

Pequè contra vos, ò Padre amantiſsimo! como perverſo hijo. Acordaos, dulciſsimo Jeſus, que me prometiſteis, que en viendoos Crucificado, y levantado de la tierra, todo lo atraheriades à vos, y que no hiciſteis entonces excepcion de perſonas.

O

O Madre de Dios! Abogada de Pecadores, yo ſoy el mayor de todos: bolved, Señora, vueſtros ojos de miſericordia à mi deſamparo: alcanzadme perdon de mis pecados. O clemente! O piadoſa! O dulce ſiempre Virgen Maria! Rogad à Jeſus por mì, no me deſampareis.

O Madre de Dios Sacratiſsima! Acordaos que los dolores que no tuviſteis en el parto virginal de vueſtro unico Hijo, ſe os doblaron al pie de la Cruz en el parto eſpiritual de los pecadores, quando los recibiſteis à todos por hijos; y pues tanto os he coſtado, recibidme por ſiervo vueſtro: amparadme, y ayudadme: alcanzadme de vueſtro precioſo Hijo, y mi Señor Jeſu-Chriſto, que ſea oìdo, poſſeìdo, y transformado todo en ſu amor: haced conmigo (ò Sacratiſsima Virgen!) el oficio de Madre: alcanzadme gracia, para que no ſe pierda eſte indigno, y miſerable hijo vueſtro.

Jeſus. Jeſus. Jeſus. En tus manos, Señor, encomiendo mi eſpiritu, mi cuerpo, mis fuerzas, y mi deſeo: en ellos os entrego el que fui haſta aora, para que me perdoneis. Entregoos mis llagas, para que me las cureis: mi cuerpo, para que me le laveis: mi tibieza, para que me la inflameis: mis malos, y errados caminos, para que me encamineis; y todos mis males, para

ra que los aparteis de eſta alma.

Señor mio Jeſu-Chriſto, recibe mi eſpiritu: redemiſteme, Señor Dios de la verdad.

Santa Maria, ruega à Jeſus por mí. Maria Madre de gracia, Madre de miſericordia, tú me ampara, y à la hora de mi muerte me defiende del enemigo malo.

Si el Enfermo eſtuviere yà algo acongojado, y echáre de vèr el Enfermero, ò los circunſtantes, que yà ſe và acercando à la muerte, llamarà al Sacerdote para que le encomiende el Alma, para lo qual tendrà el Enfermero Agua Bendita, Hyſopo, una Vela, y Eſtola morada, y el Sacerdote comenzarà en la forma ſiguente.

ORDEN DE ENCOMENDAR EL ALMA.

Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.
Sancta María. Ora pro eo.
Omnes Sancti Angeli, & Archángeli. Orâte pro eo.
Sancte Abel. ora.
Omnis Chorus Juſtôrum. orâte.
Sancte Abraham. ora.
Sancte Joánnes Baptíſta. ora.
Omnes Sancti Patriárchæ, & Prophétæ. orâte.
Sancte Petre. ora.

Sancte Paule. ora.
Sancte Andréa. ora.
Sancte Joánnes. ora.
Omnes Sancti Apóſtoli, & Evangeliſtæ. oráte.
Omnes Sancti Diſcípuli Dómini. oráte.
Omnes Sancti Innocéntes. oráte.
Sancte Stéphane. ora.
Sancte Lauréntí. ora.
Omnes Sancti Mártyres. oráte.
Sancte Silvéſter. ora.
Sancte Gregórii. ora.
Sancte Auguſtíne. ora.
Omnes Sancti Pontífices, & Confeſſóres. oráte.
Sancte Benedícte. ora.
Sancte Francíſce. ora.
Omnes Sancti Mónachi, & Eremítæ. oráte.
Sancta María Magdaléna. ora.
Sancta Lúcia. ora.
Omnes Sanctæ Vírgines, & Víduæ. oráte.
Omnes Sancti, & Sanctæ Dei. Intercédite pro eo.
Propítius eſto. Parce ei Dómine.
Propítius eſto. Líbera eum Dómine.
Propítius eſto. líbera.
Ab ira tua. líbera.
A perículo mortis. líbera.
A mala morte. líbera.

À pœnis Inférni. líbera.
Ab omni malo. líbera.
A poteſtâte diáboli. líbera.
Per Nativitâtem tuam. líbera.
Per Crucem, & Paſsiônem tuam. líbera.
Per Mortem, & Sepultûram tuam. líbera.
Per Gloriôſam Reſurrectiônem tuam. líbera.
Per Admirábilem Aſcenſiônem tuam. líbera.
Per Grátiam Spíritus Sancti Paráclyti. líbera.
In die Judícii. líbera.
Peccatóres. Te rogâmus audi nos.
Ut ei parcas. te rogâmus.
Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

OREMUS.

PRoficíſcere ánima chriſtiâna de hoc mundo, in nómine Dei Patris omnipoténtis, qui te creâvit: in nómine Jeſu-Chriſti Fílii Dei vivi, qui pro te paſſus eſt: in nómine Spíritus Sancti, qui in te effúſſus eſt: in nómine Angelôrum & Archangelôrum: in nómine Thronôrum & Dominatiônum: in nómine Principátuum & Poteſtâtuum: in nómine Chérubim & Séraphim: in nómine Patriarchârum & Prophetârum: in nómine Sanctôrum Apoſtolôrum & Evangeliſtârum: in nómine Sanctôrum Mártyrum & Confeſſôrum: in nó-

nómine Sanctôrum Monachôrum & Eremitârum: in nómine Sanctârum Vírginum, & ómnium Sanctôrum & Sanctârum Dei: hódiè ſit in pace locus tuus, & habitâtio tua in ſancta Sion. Per eúmdem Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

ORATIO.

DEus miſéricors, Deus clemens, Deus, qui ſecúndùm multitúdinem miſeratiônum tuârum peccátum pœniténtium deles, & præteritôrum críminum culpas vénia remiſsiônis evácuas: réſpice propítius ſuper hunc fámulum tuum (N.) & remiſsiônem ómnium peccâtorum ſuôrum, tota cordis confeſsiône poſcéntem deprecâtus exáudi. Rénova in eo, Pater piiſsime, quidquid terréna fragílitate corrúptum, vel quidquid diabólica fraude violâtum eſt: & unitáti córporis Eccléſiæ membrum redemptiônis annécte: Miſerêre Dómine gemítuum, miſerêre lacrymarum ejus; & non habéntem fidúciam, niſi in tua miſericórdia, ad tuæ Sacraméntum reconciliatiônis admítte. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

COmméndo te omnipoténti Deo, charíſsime frater, & ei, cujus es creatûra, commítto: ut, cúm humanitâtis débitum morte interveniénte

te perſólveris, ad auctôrem tuum, qui te de limo terræ formáverat, revertàris. Egrediénti ítaque ánimæ tuæ de corpóre ſpléndidus Angelôrum cætus occúrrat: Judex Apoſtolôrum tibi ſenâtus advéniat: Candidatôrum tibi Mártyrum triumphâtor exércitus óbviet: liliàta rutilántium te confeſſòrum turma circúmdet: Jubilántium te Vírginum chorus excípiat: & beátæ quiètis in ſinu Patriarchárum te compléxus aſtríngat: mitis atque feſtîvus Chriſti Jeſu tibi aſpéctus appáreat, qui te inter aſsiſténtes ſibi júgitèr interéſſe decérnat. Ignóres omne quod horret in ténebris, quod ſtridet in flámmis, quod crúciat in torméntis. Cedat tibi te tetérrimus ſátanas cum ſatellítibus ſuis: in advéntu tuo te comitántibus Angelis contremíſcat, atque in ætérnæ noctis chaos immáne diffúgiat. Exúrgat Deus, & diſsipéntur inimíci ejus: & fúgiant qui odérunt eum à fácie ejus: ſicut déficit fumus, deficiant: ſicut fluit cera à fácie ignis, ſic péreant peccatóres à fácie Dei: & juſti epuléntur, & exúltent in conſpéctu Dei. Confundántur ígitur, & erubéſcant omnes tartáreæ legiónes, & miníſtri ſátanæ iter tuum impedîre non áudeant. Líberet te à cruciátu Chriſtus, qui pro te crucifíxus eſt. Líberet te ab ætérna morte Chriſtus, qui pro te mori dignâtus eſt. Conſtítuat te

Chriſ-

Chriſtus Fílius Dei vivi intra paradíſi ſui ſempèr amǽna viréntia, & inter oves ſuas te verus ille paſtor agnóſcat. Ille ab ómnibus peccátis tuis te abſólvat: atque ad déxteram ſuam in electôrum ſuôrum te ſorte conſtítuat. Redemptôrem tuum fácie ad fáciem vídeas, & præſens ſempèr aſsíſtens, manifeſtíſsimam beátis óculis aſpícias veritâtem. Conſtitûtus ígitur inter ágmina beatôrum, contemplatiônis divínæ dulcédine potiâris in ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

ORATIO.

SUſcipe Dómine ſervum tuum in locum ſperándæ ſibi ſalvatiônis à miſericórdia tua. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui ex ómnibus perículis inférni, & de láqueis pœnârum, & ex ómnibus tribulatiônibus. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti Enoch, & Elîam de commúni morte mundi. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti Noë de dilúvio. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti Abraham de ur Chaldæôrum. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti

Job

Job de paſsiônibus ſuis. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti Iſaac de hóſtia, & de manu patris ſuis Abrahæ. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti Lot de Sódomis, & de flamma ignis. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti Móyſen de manu Pharaônis Regis Ægyptiôrum. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti Danièlem de lacu leônum. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti tres Púeros de camíno ignis ardéntis, & de manu Regis iníqui. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti Suſánnam de falſo crímine. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti David de manu Regis Saül, & de manu Golíæ. ℟. Amen.

Líbera Dómine ánimam ſervi tui, ſicut liberáſti Petrum & Paulum de carcéribus. ℟. Amen.

Et ſicut beatíſsimam Theclam Vírginem & Mártyrem tuam de tribus attrocíſsimis torméntis liberáſti, ſic liberâre dignêris ánimam hujus ſervi tui, & tecum fácias in bonis congaudére cæléſtibus. ℟. Amen.

ORA-

ORATIO.

COmmendâmus tibi, Dómine, ánimam fámuli tui (N.) precamúrque te Dómine Jeſu-Chriſte Salvâtor mundi, ut propter quam ad terram miſericórditèr deſcendíſti, Patriarchârum tuôrum sínibus inſinuâre non rénuas. Agnóſce Dómine creatûram tuam non à diis aliénis creâtam, ſed à te ſolo Deo vivo & vero: quia non eſt álius Deus præter te, & non eſt ſecúndùm ópera tua. Lætífica Dómine ánimam ejus in conſpéctu tuo, & ne memíneris iniquitâtum ejus antiquârum, & ebrietâtum quas ſuſcitâvit furor ſive fervor mali deſidérii. Licèt enim peccáverit, tamen Patrem, & Fílium, & Spíritum Sanctum non negâvit, ſed crédidit, & zelum Dei in ſe hábuit, & Deum, qui fecit ómnia, fidélitèr adorâvit.

ORATIO.

DElícta juventûtis, & ignorántias ejus, quǽſumus Dómine, ne memíneris; ſed ſecúndùm magnam miſericórdiam tuam memor eſto illîus in glória claritâtis tuæ. Aperiántur ei cæli, collæténtur illi Angeli. In Regnum tuum Dómine ſervum tuum ſúſcipe. Suſcípiat eum Sanctus Míchael Archán-

chángelus Dei, quì milítiæ cæléſtis méruit Principâtum. Véniant illi óbviàm Sancti Angeli Dei, & perdúcant eum in civitâtem cæléſtem Jerúſalem. Suſcípiat eum Beâtus Petrus Apóſtolus, cui à Deo claves regni cæléſtis tráditæ ſunt. Adjuvet eum Sanctus Paulus Apóſtolus, qui dignus fuit eſſe vas electiônis: intercédat pro eo Sanctus Joánnes eléctus Dei Apóſtolus, cui revelâta ſunt ſecréta cæléſtia. Orent pro eo omnes Sancti Apóſtoli, quibus à Dómino data eſt potéſtas ligándi atque ſolvéndi. Intercédant pro eo omnes Sancti & elécti Dei, qui pro Chriſti nómine torménta in hoc ſæculo ſuſtinuérunt; ut vínculis carnis exútus pervenire mereâtur ad glóriam regni cæléſtis: præſtánte Dómino noſtro Jeſu-Chriſto, qui cum Patre, & Spíritu Sancto vivit, & regnat in ſæcula ſæculórum. ℟. Amen.

Tres piadoſas Oraciones, y muy utiles, para los que eſtàn para morir, con tres Padres nueſtros, y tres Ave Marias, que ſe han de rezar en la agonìa de la muerte.

Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter. Ave Marîa, &c.

ORATIO.

DOmine Jeſu-Chriſte, per tuam ſanctíſsimam agoníam, & oratiônem, qua oráſti pro nobis in monte Olivéti, quando factus eſt ſudor tuus, ſicut guttæ ſánguinis decurréntis in terram: óbſecro te, ut multitúdinem ſudôris tui ſanguínei, quem præ timóris angúſtia copiosíſsimè pro nobis effudíſti, offérre, & oſténdere dignêris Deo Patri omnipoténti, contra multitúdinem peccatôrum hujus fámuli tui, (N.) & líbera eum in hac hora mortis ſuæ, ab ómnibus pœnis, & angúſtiis, quas pro peccátis ſuis ſe timet meruíſſe. Qui cum Patre, & Spíritu Sancto vivis & regnas Deus in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter. Ave María, &c.

ORATIO.

DOmine Jeſu-Chriſte, qui pro nobis mori dignâtus es in Cruce, óbſecro te, ut omnes amaritúdines paſsiônum, & pœnârum tuârum, quas pro nobis míſeris peccatôribus ſuſtinuíſti in Cruce, máximè in illa hora, quando Sanctíſsima Anima tua egréſſa eſt de Sanctíſsimo Córpore tuo, offérre, & oſténdere dignêris Deo Patri omnipotén-

ténti pro ánima hujus fámuli tui, (N.) & líbera eum in hac hora mortis ab ómnibus pœnis, & paſſiônibus ſuis, quas pro peccátis ſuis ſe timet meruíſſe. Qui cum Patre & Spíritu Sancto vivis & regnas Deus in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter. Ave Marîa, &c.

ORATIO.

DOmine Jeſu-Chriſte, qui per os Prophétæ dixíſti; in charitâte perpétua diléxi te, ídeò attráxi te míſerans: óbſecro te, ut eámdem charitátem tuam, quæ te de cælis in terram ad tolerándas ómnium paſsiônum tuârum amaritûdines attráxit, offérre, & oſténdere dignêris Deo Patri omnipoténti pro ánima hujus fámuli tui (N.) & líbera eum ab ómnibus paſsiônibus, & pœnis, quas pro peccátis ſe timet meruíſſe: & ſalva eam in hac hora éxitus ſui. Aperi ei jánuam vitæ, & fac eum gaudére cum ſanctis tuis in glória ætérna. Et tu piíſsime Dómine Jeſu-Chriſte, qui redemíſti nos pretiosíſsimo ſánguine tuo, miſerêre ánimæ hujus fámuli tui, & eam introdúcere dignêris ad ſempèr viréntia, & amœna loca paradýſi, ut vivat tibi ſempèr amôre indivisíbili, qui à te, & ab eléctis tuis nunquam ſeparári poteſt: qui cum Pa-

tre & Spíritu Sancto vivis & regnas Deus in ſæcula ſæculórum. ℞. Amen.

Hechas todas eſtas coſas, y dichas las Oraciones antecedentes, ſi los aſsiſtentes, ò el Enfermero, que tendrà mas conocimiento, y experiencia, por razon de ſu oficio, y exercicio, echaren de vèr que el enfermo eſtà yà muy acongojado, y que eſtà yà para eſpirar, tocarà el Enfermero al Credo en la forma ſiguiente.

Primero ſe tocaràn con la campana interior de la Comunidad treinta campanadas ſucceſsivas, para que ſe junte la Comunidad adonde eſtuviere el Enfermo, para cantarle el Credo. Junta la Comunidad, ſe harà ſeñal para que ſe toque à agonìas con la campana mayor de la torre, en la forma ſiguiente.

Si el que ſe muere, fuere nueſtro Padre General de la Orden, ò Sacerdote, ſe tocaràn ſiete campanadas, de ſiete en ſiete; y à los demàs Religioſos, que no fueren Sacerdotes, de ſeis en ſeis campanadas. Junta, pues, la Comunidad en la Enfermerìa, ò lugar donde eſtuviere el Enfermo, comenzaràn à cantar el Credo, que ſe canta en la Miſſa: acabado de cantarlo, dice el Sacerdote, y todos de rodillas, las Preces, y Oraciones ſiguientes.

Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter, &c. ℣. Et ne nos inducas in tentatiônem.

nem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. Erue à frámea Deus ánimam ejus. ℟. Et de manu canis líbera eam. ℣. De ore leônis líbera eam Dómine. ℟. Et de córnibus unicôrnium humilitâtem ejus. ℣. Inténde ánimam ejus, & líbera eam. ℟. Et propter inimícos noſtros éripe eam. ℣. Largîre lumen véſpere, quo vita nuſquam décidat. ℟. Sed præmium mortis ſacræ perénnis inſtet glória. ℣. Marîa Mater grátiæ, Mater misericórdiæ. ℟. Eum ab hoſte prótege, & hora mortis ſúſcipe.

OREMUS.

O Intemerâta, & in ætérnum Benedícta Virgo Marîa! totîus angúſtiæ & miſériæ adjûtrix, fámulo tuo, fratri noſtro (N.) ſuccúrre dúlcitèr, & omnes inimícos ejus in virtûte ſuavíſsimi filii tui Dómini noſtri Jeſu-Chriſti, & Sanctíſsimæ Crucis diſpérde; & à poténte dracóne infernáli, & ab ejus horríbili viſiône, & ab omni fráude malôrum ſpiríτuum defénde illum, & ex omni angúſtia líbera eum: quátenùs tibi cum beâtis ſpirítibus, ac Dómino Deo, in cælôrum beatíſsimo regno ſpirituáles perſólvat laudes. ℟. Amen.

OREMUS.

SAncte Míchaël Archángele, ſuccúrre huic ánimæ apud altíſsimum. O inviĉtíſsime pugil! aſsíſte huic fámulo tuo in extrémis laboránti, & eum poténtèr dracóne infernáli, ac viſiône, fraudéque malôrum ſpiríttuum defénde; ínſupèr exorâmus te, ut in hac extréma hora vitæ ipsîus ánimam ejus benígnè ſuſcípias, ac ſuávitèr in ſinum tuum recípias, illámque in locum refrigérii lucis & pacis perdúcas cum Dómino noſtro Jeſu-Chriſto. Qui vivit & regnat in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Y ſi acabadas todas eſtas coſas, no huviere eſpirado, ſe bolverá á cantar el Credo, y todas quantas veces fuere neceſſario haſta que eſpire el Religioſo, ſalvo ſi huviere ſido algun paraſiſmo, y ſe reconociere que puede durar algun eſpacio de tiempo, que entonces ſe podràn ir los Religioſos, quedando con èl alguno, ò algunos que le ayuden, y exorten, principalmente el Sacerdote, repitiendo todo lo dicho, ò parte de ello; y quando por alguna ſeñal ſe reconociere que quiere eſpirar, ſe hará ſegunda vez ſeñal para que ſe junten los Religioſos al lugar donde eſtuviere el Enfermo, y bolveràn á hacer lo que antes hicieron.

Ha-

Haviendo eſpirado, ſe cantarà el Reſponſo ſiguiente.

SUbvenîte ſancti Dei, occúrrite Angeli Dómini: ſuſcipiéntes ánimam ejus: offeréntes eam in conſpéctu Altíſsimi. ℣. Suſcípiat te Chriſtus, qui vocâvit te, & in ſinum Abrahæ Angeli dedúcant te. ℟. Suſcipiéntes ánimam ejus, offeréntes eam in conſpéctu Altíſsimi. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter.

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimam ejus. ℣. Requiéſcat in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

TIbi Dómine commendâmus ánimam fámuli tui (N.) fratris noſtri, ut defúnctus ſæculo tibi vivat, & quæ per fragilitâtem humánæ converſatiônis peccáta commmîſit, tu vénia miſericordíſsimæ pietâtis abſtérge. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Hecho todo eſto, y cantado el Reſponſo, ſe amortajará el cuerpo; y ſi fuere Sacerdote, ſe le pondrá una

Eſtola negra, y ſe pondrà en una ſala decente, con luces, y dos Religioſos, que ſe eſtarán remudando, para que le eſtèn aſsiſtiendo haſta que ſe entierre.

Luego que eſpire, ſe hará ſeñal para que ſe toquen las campanadas (que ordinariamente llaman vacante) y ſe tocará en la forma ſiguiente.

Si fuere el difunto nueſtro Padre General, ſe tocaràn cien campanadas, á pauſas. Si fuere el Padre Vicario General, ſeſenta. Si huviere ſido General, cincuenta y cinco. Si fuere Difinidor, cincuenta. Si fuere Prior de alguno de nueſtros Conventos, ò Sacerdote, veinte y cinco. Y ſi fuere otro qualquier Religioſo Profeſſo, ſe daràn quince campanadas.

Deſpues de eſtas campanadas, comenzarà el doble, en la forma ſiguiente.

Si fuere nueſtro Padre General, ſe daràn primero treinta clamores. Si fuere el P. Vicario General, veinte. Si huviere ſido General, quince. Si fuere Difinidor, doce. Si fuere Prior de alguno de nueſtros Conventos, ò Sacerdote, ſe daràn diez. Si fuere Profeſſo, ſiete. Si fuere Novicio, cinco.

Y eſtos clamores han de ſer á pauſas, antes del primer doble: que deſpues, en el diſcurſo de el dia, mientras ſe entierra el cuerpo, ſe ha de hacer una breve, y diſcreta ſeñal por todas las horas del dia, en que ſe huviere de doblar.

FOR-

FORMA DE OFICIAR LOS ENTIERROS de los Religioſos, y cantar la Vigilia.

SI el Entierro fuere por la mañana, ſe tocarà à las ocho y media; y ſi fuere por la tarde, à las tres. Se tocarà la campana de la Comunidad, para que à ſu toque aſsiſta à la Sacriſtia, de donde ſaldràn con Cruz, y Ciriales, acompañando al Preſte, todos con capas, y velas encendidas en las manos, haſta adonde eſtuviere el cuerpo, y rodeandolo la Comunidad, poniendoſe la Cruz à la cabecera, llevando ſiempre un Acolito Incenſario, y Naveta. Si el Entierro huviere de ſer por la mañana, ſe comenzarà el doble deſde que ſalen de la Sacriſtia haſta que ſe acabe la Vigilia, y en empezando la Miſſa ceſſarà el doble haſta que alcen, y luego bolveràn deſde entonces à doblar, haſta que ſe concluya el entierro. Si fuere por la tarde, ha de ſer el doble deſde que ſalen de la Sacriſtia, haſta que ſe concluya el Entierro.

Junta, pues, la Comunidad en la Sacriſtia, ſe viſte el Sacerdote, Diacono, y Subdiacono de Alvas, y Preſte, y Diacono de Eſtolas, ſin Manipulos; y veſtida la Capa el Preſte, van todos al lugar donde eſtà el cuerpo del difunto, (el qual eſtarà, ſi es Sacerdote, la cabeza à el Altar; y ſi no lo es, ha de ponerſe la cabeza àcia el cuerpo de la Igleſia, y mirando al Altar)

en donde delante del cuerpo eſtarà el Azetre con agua bendita, è Hiſopo, precediendo la Cruz, à quien llevarà à ſu mano derecha el Subdiacono, acompañado de los Ciriales, y delante el Turibulario con Incenſario, y Naveta, y luego la Comunidad, y los ultimos el Sacerdote à la mano derecha del Diacono; y llegados donde eſtá el cuerpo, ſiempre la Cruz ſe ponga à la cabecera del difunto, con el Subdiacono, y Ciriales; el Preſte con el Diacono ſe pára (ſi es Sacerdote el difunto) à el lado de los pies de èl, enfrente del Féretro; y ſi no es Sacerdote, à el lado de la Epiſtola, cerca de los pies del difunto.

Luego que llegan á el lugar donde eſtà el difunto, miniſtra el Diacono la Naveta, poniendoſe à la dieſtra del Sacerdote, y éſte pone Incienſo en el Incenſario, con la bendicion: Ab illo benedicâris, &c. *Y eſto hace ſiempre que huviere de echar Incienſo en el Incenſario en todo el Entierro. (Y el Diacono ſiempre que diere el Hiſopo, ò el Incenſario en todo el diſcurſo del Entierro, lo hará ſin beſar el Hiſopo, ni las cadenillas del Incenſario, ni la mano) Llegados à el lugar donde eſtuviere el cuerpo, el que hace oficio de Coro, comenzará en la forma ſiguiente.*

OF-

OFFICIUM SEPULTURÆ ORDINIS.

Vicario. Kyrie eléïſon.
Todos. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

Y dando el Hiſopo el Diacono, ſin beſar la mano, dice el Preſte: Pater noſter, *y ſin quitarſe de donde eſtà rocìa el cuerpo tres veces, y otras tantas lo incienſa. Acabado de incenſar dice el Preſte, cantado:*

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. In memória ætérna erit juſtus. ℟. Ab auditiône mala non timêbit. ℣. Ne traddas béſtiis ánimam confiténtem tibi. ℟. Et ánimam páuperis tui ne obliviſcâris in finem. ℟. Non intres in judícium cum ſervo tuo Dómine. ℟. Quia non juſtificâbitur in conſpéctu tuo omnis vivens. ℣. A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimam ejus. ℣. Requiéſcat in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

SUſcipe, Dómine, ánimam fámuli tui (N.) fratris noſtri, quam de ergáſtulo hujus ſæculi vocâre dignâtus es; & líbera eam de locis pœnâ-

nârum : ut quiétis, ac lucis ætérnæ beatitûdine perfruâtur; & inter Sanctos & eléctos tuos in reſurrectiônis glória reſuſcitâri mereâtur. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Acabada eſta Oracion dice el Preſte en voz alta la Antiphona ſiguiente:

Exultâbunt Dómino.

Y el que hace oficio de Vicario de Coro, immediatamente entona el Pſalmo del Miſerêre*, alternando los verſos á coros con la Comunidad, y ſe ordena el Entierro en la forma que vinieron por el cuerpo, yendo el Preſte por detrás del cuerpo, ſi fuere Sacerdote; y ſi no lo fuere, delante de èl, y ſe và proſiguiendo haſta la Igleſia, cantando el Pſalmo ſiguiente.*

PSALMO.

MIſerêre mei Deus, ſecúndùm magnam miſericórdiam tuam.
Et ſecúndùm multitúdinem miſeratiônum tuârum, dele iniquitâtem meam.
Ampliùs lava me ab iniquitâte mea : & à peccáto meo munda me.
Quóniam iniquitâtem meam ego cognóſco : & peccátum meum contra me eſt ſempèr.

Ti-

Tibi ſoli peccávi, & malum coram te feci: ut juſtificêris in ſermónibus tuis, & vincas cùm judicâris.

Ecce enim in iniquitâtibus concéptus ſum: & in peccátis concépit me mater mea.

Ecce enim veritâtem dilexíſti: incérta & occúlta ſapiéntiæ tuæ manifeſtáſti mihi.

Aſpérges me hyſſópo, & mundâbor: lavâbis me, & ſuper nivem dealbâbor.

Audítui meo dabis gáudium & lætítiam: & exultábunt oſſa humiliâta.

Avérte fáciem tuam à peccátis meis: & omnes iniquitâtes meas dele.

Cor mundum crea in me Deus: & ſpíritum rectum ínnova in viſcéribus meis.

Ne projícias me à fácie tua: & Spíritum Sanctum tuum ne áuferas à me.

Redde mihi lætítiam ſalutâris tui: & ſpíritu principáli confírma me.

Docébo iníquos vias tuas: & ímpii ad te convertêntur.

Líbera me de ſanguínibus Deus, Deus ſalútis meæ: & exultâbit lingua mea juſtítiam tuam.

Dómine lábia mea apéries: & os meum annuntiâbit laudem tuam.

Quóniam ſi voluíſſes ſacrifícium dedíſſem útique: ho-

holocáuſtis non delectáberis.

Sacrifícium Deo ſpíritus contribulâtus: cor contrîtum & humiliâtum Deus non deſpícies.

Benígnè fac Dómine in bona voluntâte tua Sion: ut ædificéntur muri Jerúſalem.

Tunc acceptâbis ſacrifícium juſtítiæ, oblatiônes, & holocáuſta: tunc impónent ſuper altâre tuum vítulos.

Acabado eſte Pſalmo ſe dice: Réquiem ætérnam dona ei Dómine. ℟. Et lux perpétua lúceat ei. *Y deſpues ſe repite por todo el Coro la Antiphona ſiguiente*:

Exultâbunt Dómino oſſa humiliâta.

Haviendo llegado á la Igleſia, ſe pone el cuerpo (ſi fuere de Sacerdote) mirando al cuerpo de la Igleſia; y ſi no lo fuere, mirando à el Altar, eſtando todos en pie, el Sacerdote, y Miniſtros enfrente del cuerpo, eſtando prevenidas ſillas para el Preſte, y Miniſtros, y detràs una banca para los Acolitos, y la Comunidad compartida de un lado, y otro del Féretro, para que ſe alternen los verſos de la Vigilia, apagando las velas, empezarán entre dos el Invitatorio, diciendo:

VIGILIA.

REgem, cui ómnia vivunt, Venîte adorêmus. *Y repite todo el Coro.* Regem, cui ómnia vivunt, venîte adorêmus.

Los dos.

Venîte, exultêmus Dómino, jubilêmus Deo ſalutári noſtro: preoccupêmus fáciem ejus in confeſſiône, & in pſalmis jubilêmus ei.

Todos.

Regem, cui ómnia vivunt, venîte adorêmus.

Los dos.

Quóniam Deus magnus Dóminus, & Rex magnus ſuper omnes Deos: quóniam non repéllet Dóminus plebem ſuam, quia in manu ejus ſunt omnes fines terræ, & altitúdines móntium ipſe cónſpicit.

Todos.

Venîte adorêmus.

Los dos.

Quóniam ipsîus eſt mare, & ipſe fecit illud, & áridam fundavérunt manus ejus; (*aqui ſe hincan todos de rodillas*) Venîte adorêmus, & procidâmus ante Deum; plorêmus coram Dómino, qui fecit nos, quia ipſe eſt Dóminus Deus noſter: nos autem pópulus ejus & oves páſcuæ ejus. (*aqui ſe levantan*)

To-

Todos.

Regem, cui ómnia vivunt, veníte adorêmus.

Los dos.

Hódiè ſi vocem ejus audierîtis, nolîte obdurâre corda veſtra, ſicut in exacerbatiône ſecundúm diem tentatiônis in deſérto: Ubì tentavérunt me Patres veſtri, probavérunt, & vidérunt ópera mea.

Todos.

Venîte adorêmus.

Los dos.

Quadragínta annis próximus fui generatióni huic, & dixi; ſempèr hi errant corde: ipſi verò non cognovérunt vias meas, quibus jurávi in ira mea, ſi introíbunt in réquiem meam.

Todos.

Regem, cui ómnia vivunt, venîte adorêmus.

Los dos.

Réquiem ætérnam dona eis Dómine: & lux perpétua lúceat eis.

Todos.

Venîte adorêmus.

Los dos.

Regem, cui ómnia vivunt,

Todos.

Venîte adorêmus.

Aca-

Acabado eſto, apunta cantando el Preſte la Antiphona ſiguiente, y la proſigue todo el Coro, la qual ſe canta doble, y todas las demás.

ANTIPHONA.

Dírige Dómine Deus meus in conſpéctu tuo viam meam.

Acabada eſta Antiphona, ſe quita el Preſte la Capa, y ſe ſientan todos, (menos los hermanos del Noviciado) divididos en dos Coros, para que alternen los verſos que ſe ſiguen de los Pſalmos.

PSALMO 5.

VErba mea áuribus pércipe Dómine, intélli-ge clamôrem meum.

Inténde voci oratiônis meæ, Rex meus, & Deus meus.

Quóniam ad te orâbo: Dómine, manè exáudies vocem meam.

Manè aſtâbo tibi, & vidébo; quóniam non Deus volens iniquitâtem tu es.

Neque habitâbit juxta te malígnus, neque permanêbunt injúſti ante óculos tuos.

Odíſti omnes qui operántur iniquitâtem: perdes omnes, qui loquúntur mendácium.

Virum ſánguinum & dolôſum abominâbitur Dóminus : ego autem in multitúdine miſericórdiæ tuæ,

Introîbo in domum tuam : adorâbo ad templum ſanctum tuum in timôre tuo.

Dómine deduc me in juſtítia tua: propter inimícos meos dírige in conſpéctu tuo viam meam.

Quóniam non eſt in ore eôrum véritas: cor eôrum vanum eſt.

Sepúlchrum patens eſt guttur eôrum , linguis ſuis dolósè agébant , júdica illos Deus.

Décidant á cogitatiônibus ſuis ; ſecúndùm multitúdinem impietâtum eôrum expélle eos , quóniam irritavérunt te Dómine.

Et lætén tur omnes qui ſperant in te, in ætérnum exultábunt : & habitâbis in eis.

Et gloriabúntur in te omnes , qui díligunt nomen tuum , quóniam tu benedíces juſto.

Dómine , ut ſcuto bonæ voluntâtis tuæ coronáſti nos.

Aqui ſe levantan para decir lo ſiguiente:

Réquiem ætérnam dona eis Dómine:

Et lux perpétua lúceat eis.

Aña. Dírige Dómine Deus meus in conſpéctu tuo viam meam.

Aña. Convértere Dómine , & éripe ánimam meam:

meam : quóniam non eſt in morte , qui memor ſit tui.

PSALMO 6.

DOmine ne in furôre tuo árguas me , neque in ira tua corrípias me,

Miſerêre mei Dómine quóniam infírmus ſum : ſana me Dómine, quóniam conturbâta ſunt oſſa mea.

Et ánima mea turbâta eſt valdè : ſed tu Dómine úſquequò ?

Convértere Dómine , & éripe ánimam meam: ſalvum me fac propter miſericórdiam tuam,

Quóniam non eſt in morte qui memor ſit tui : in inférno autem quis confitébitur tibi ?

Laborávi in gémitu meo , lavâbo per ſíngulas noctes lectum meum : lácrymis meis ſtratum meum rigâbo.

Turbâtus eſt à furôre óculus meus : inveterávi inter omnes inimícos meos.

Diſcédite à me omnes qui operámini iniquitâtem: quóniam exaudîvit Dóminus vocem fletus mei.

Exaudîvit Dóminus deprecatiônem meam , Dóminus oratiônem meam ſuſcêpit.

Erubéſcant , & conturbéntur veheméntèr omnes inimíci mei , convertántur & erubéſcant valdè velócitèr.

Réquiem ætérnam dona eis Dómine:

Et lux perpétua lúceat eis.

Aña. Convértere Dómine, & éripe ánimam meam: quóniam non eſt in morte, qui memor ſit tui.

Aña. Ne quándo rápiat ut leo ánimam meam, dum non eſt qui rédimat, neque qui ſalvum fáciat.

PSALMO 7.

DOmine Deus meus in te ſperávi: ſalvum me fac ex ómnibus perſequéntibus me, & líbera me.

Ne quándo rápiat ut leo ánimam meam, dum non eſt qui rédimat, neque qui ſalvum fáciat.

Dómine Deus meus, ſi feci iſtud, ſi eſt iníquitas in mánibus meis:

Si réddidi retribuéntibus mihi mala, décidam méritò ab inimícis meis inânis.

Perſequâtur inimícus ánimam meam, & comprehéndat, & concúlcet in terra vitam meam; & glóriam meam in púlverem dedûcat.

Exúrge Dómine in ira tua: & exaltâre in fínibus inimicôrum meôrum.

Et exúrge Dómine Deus meus in præcépto quod mandáſti: & ſynagôga populôrum circúmdabit te.

Et

Et propter hanc in altum regrédere : Dóminus júdicat pópulos.

Júdica me Dómine ſecúndùm juſtítiam meam, & ſecúndùm innocéntiam meam ſuper me.

Conſumêtur nequítia peccatôrum, & díriges juſtum, ſcrutans corda & renes Deus.

Juſtum adjutórium meum à Dómino, qui ſalvos facit rectos corde.

Deus judex juſtus, fortis, & pátiens, numquid iráſcitur per síngulos dies ?

Niſi convérſi fuerîtis, gládium ſuum vibrâbit : arcum ſuum teténdit, & parâvit illum.

Et in eo parâvit vaſa mortis, ſagíttas ſuas ardéntibus effêcit.

Ecce partúriit injuſtítiam : concêpit dolôrem, & péperit iniquitâtem.

Lacum apéruit, & effôdit eum : & íncidit in fóveam, quam fecit.

Convertêtur dolor ejus in caput ejus : & in vérticem ipsîus iníquitas ejus deſcéndet.

Confitêbor Dómino ſecúndùm juſtítiam ejus : & pſallam nómini Dómini altíſsimi.

Réquiem ætérnam dona eis Dómine.

Et lux perpétua lúceat eis.

Aña. Ne quándo rápiat ut leo ánimam meam, dum non eſt qui rédimat, neque qui ſalvum fáciat.

Los

Los dos dicen.

A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimam ejus.

Y el Sacerdote dice (*ſin entonarlo*, *ſino todo en ſecreto*) Pater noſter.

Deſpues del Pater noſter *ſe ſientan todos*, *y queda en pie ſolo el que ha de cantar la Leccion*, *que hecha genuflexion al Santiſsimo*, *è inclinacion con la cabeza á el Sacerdote*, *canta la Leccion ſiguiente.*

Lectio j. Job 7. d.

PArce mihi Dómine, nihil enim ſunt dies mei. Quid eſt homo, quia magníficas eum? aut quid appônis erga eum cor tuum? Víſitas eum dilúculò & ſúbitò probas illum: Uſquequò non parcis mihi, nec dimíttis me ut glútiam ſalîvam meam? Peccávi, quid fáciam tibi, ò cuſtos hóminum? Quare poſuíſti me contrárium tibi, & factus ſum mihi metípſi gravis? Cur non tollis peccátum meum, & quare non aufers iniquitâtem meam? Ecce nunc in púlvere dórmiam: & ſi manè me quæsíeris, non ſubsíſtam.

Acabada la Leccion, *ſe ponen todos en pie*; *el que la cantò hace genuflexion al Santiſsimo*, *è inclinacion al*

al Sacerdote, y comienza todo el Coro el Reſponſo ſiguiente.

℟. Credo quòd Redémptor meus vivit: & in novíſsimo die de terra ſurrectûrus ſum:* Et in carne mea vidêbo Deum Salvatôrem meum. ℣. Quem viſúrus ſum ego ipſe, & non álius, & óculi mei conſpécturi ſunt. Et in carne mea vidêbo Deum Salvatôrem meum.

Buelvenſe à ſentar todos, y el que canta la Leccion hace genuflexion al Santiſsimo Sacramento, è inclinacion al Sacerdote, y canta la Leccion ſiguiente.

Lectio ij. Job 10.

TÆdet ánimam meam vitæ meæ, dimíttam advérſum me elóquium meum, loquar in amaritúdine ánimæ meæ. Dicam Deo: Noli me condemnâre: índica mihi, cur me ita júdices? Numquid bonum tibi vidêtur, ſi calumniêris me, & ópprimas me opus mánuum tuârum, & conſílium impiôrum ádjuves? Numquid óculi cárnei tibi ſunt: aut ſicut videt homo, & tu vidêbis? Numquid ſicut dies hóminis dies tui, & anni tui ſicut humâna ſunt témpora, ut quæras iniquitâtem meam, & peccâtum meum ſcrutêris? Et ſcias quia nihil ímpium fécerim, cum ſit nemo qui de manu tua poſsit erúere.

Po-

Ponenſe todos en pie, y comienza todo el Coro el Reſponſo ſiguiente, y en el entretanto le ponen la Capa al Preſte.

℟. Qui Lázarum reſuſcitáſti à monuménto fœtidum: ✳ Tu eis Dómine dona réquiem, & locum indulgéntiæ, ℣. Qui ventûrus es judicâre vivos & mórtuos, & ſæculum per ignem. Tu eis Dómine dona réquiem, & locum indulgéntiæ.

Acabado el Reſponſo, en el lugar adonde eſtà parado el Sacerdote canta la Leccion ſiguiente.

Lectio iij. Job 10. *b.*

MAnus tuæ fecérunt me, & plaſmavérunt me totum in circúitu; & ſic repéntè præcípitas me? Meménto quæſo quòd ſicut lutum féceris me, & in púlverem redúces me. Nónne ſicut lac mulsíſti me, & ſicut cáſeum me coaguláſti? Pelle & cárnibus veſtíſti me; óſsibus & nervis compegíſti me. Vitam & miſericórdiam tribuíſti mihi, & viſitátio tua cuſtodîvit ſpíritum meum.

Acabada la Leccion, y con ella la Vigilia, ſi fuere por la mañana el Entierro, y ſe huviere de cantar la Miſſa junto con el Entierro, ſe irán á la Sacriſtia Preſte,

te, Miniſtros, y Acolytos, viſteſe la Caſulla el Preſte, y ponenſe los Manipulos los Miniſtros; ſalen los Acolytos con los Ciriales, encendidas las velas, y aſsiſten de rodillas al Introito, y acabado ponen los Ciriales en los pedeſtales à el lado de la Cruz, en el tumulo, y no buelven á ſervir ſino es deſde Sanctus, haſta que conſuma el Sacerdote: el Incenſario no ſirve ſino al Ofertorio, al alzar, á los Reſponſos, haſta enterrar el cuerpo, porque ha de ſervir à la bendicion de la ſepultura. Y proſigue la Miſſa en eſta forma.

Si el difunto fuere Sacerdote, ha de ſer la Miſſa la primera de la Commemoracion de los Difuntos, con la Oracion Deus qui inter Apoſtólicos Sacerdótes, &c. ò Præſta quæſumus Dómine &c. que eſtán con ſus Secretas, y Poſtcommunio, entre las Oraciones de los difuntos en el Miſſal.

Si no fuere Sacerdote, ſe dirá la Miſſa In die óbitus, y eſto no ha de ſer en dias dobles de primera claſſe, porque en dichos dias, ſi ſucedieſſe, y ſe huvieſſe de cantar Miſſa, ha de ſer la del dia, y con el color del dia; y acabada, proſeguir el Entierro con paramentos negros. En dichas Miſſas, á las Oraciones primeras, y ultimas, ſe hincan de rodillas los Acolytos, y todos los que aſsiſten. En eſtas Miſſas ſe dá una ſola oracion. Al Evangelio no ſirven los Ciriales, ni el Incenſario, ni ſe pide bendicion, ni ſe beſa el Miſſal deſpues del

Evangelio; pero ſe incienſa al Alzar: el Subdiacono debe incenſar la Hoſtia, y Caliz á el elevarlos, y eſto á el lado de la Epiſtola. Los Ciriales deben tenerlos de rodillas los Acolytos deſde Sanctus *haſta conſumir el Sacramento. Las candelas para la Comunidad ſe han de encender antes de Alzar; y por ultimo, al fin de la Miſſa ſe debe decir en plural* Requiéſcant in pace, *y no en ſingular.*

Acabada la Miſſa, Sacerdote, y Miniſtros fuera del Altar á el lado de la Epiſtola dexan los Manipulos, y toma el Preſte la Capa, dexando la Caſulla, eſtando con las velas encendidas la Comunidad, que tambien las llevan Preſte, y Miniſtros; vá la Cruz acompañada del Subdiacono à ſu lado derecho con los Ciriales, y ſe pone á la cabecera del difunto, el Diacono à la izqnierda del Preſte, el qual ſe pone enfrente, ſi es Sacerdote el difunto, y ſi no lo es, al lado de la Epiſtola; y comienza abſolutamente la Oracion ſiguiente, ſin decir ningunas preces, y ſin decir Orêmus, *dice:*

NOn intres in judícium cum ſervo tuo Dómine, quia nullus apud te juſtificâbitur homo, niſi per te ómnium peccatôrum ei tribuátur remíſsio. Non ergo eum, quæſumus, tua judiciális ſenténtia premat, quem tibi vera ſupplicâtio fídei Chriſtiânæ comméndat: ſed grátia tua illi

illi ſuccurrénte, mereâtur evádere judícium ultiônis, qui dùm víveret, inſignîtus eſt ſignáculo Sanctæ Trinitâtis. Qui vivis & regnas in ſæcula ſæculôrum. ℞. Amen.

Immediatamente entona el Vicario de Coro el Reſponſo ſiguiente:

℞. SUbvenîte Sancti Dei, occúrrite Angeli Dómini, ſuſcipiéntes ánimam ejus, offeréntes eam in conſpéctu Altíſsimi. ℣. Suſcípiat te Chriſtus, qui vocâvit te; & in ſinum Abrahæ Angeli dedúcant te. Suſcipiéntes ánimam ejus, offeréntes eam in conſpéctu Altíſsimi. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

Y mientras los cantan, pone el Preſte Incienſo en el Incenſario, y cogiendo de mano del Diacono el Hiſopo, ſin beſarlo, ni la mano, dice en voz alta

Pater noſter, *y en ſecreto lo demás; en el interin dà buelta al Féretro, yendo el Diacono á ſu mano derecha, teniendo la fimbria de la capa, hace genuflexion al Altar, ſi hay Sacramento, y ſi no, reverencia, echa tres veces agua bendita á la parte derecha del Féretro, y paſſando por delante de la Cruz, harà el Preſte reverencia, baxando la cabeza, y el Diacono hincando la rodilla, y paſſando por delante del Prelado, baxarà un tanto la*

cabeza: echará otras tres veces agua à la parte ſinieſtra; y llegando á la parte donde ſaliò, tomará el Turibulo de mano del Diacono, y incienſa del miſmo modo que echò el agua; y llegado al lugar, teniendo el Libro el Diacono, dice:

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimam ejus. ℣. Requiéſcat in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DEus cui ómnia vivunt, & cui non péreunt moriéndo córpora noſtra, ſed mutántur in mélius: te ſúpplices deprecâmur, ut ſúſcipi júbeas ánimam fámuli tui (N.) fratris noſtri, per manus Sanctôrum Angelôrum; deducéndam in ſinum amíci tui Abrahæ Patriárchæ, reſuſcitandámque in novíſsimo judícii magni die: & quidquid vitiôrum falléntе diábolo contráxit, tu pius & miséricors ábluas indulgéndo. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Acabada eſta Oracion, ſe canta el Reſponſo ſiguiente:

Ne

℟. NE recordêris peccâta mea Dómine: Dum véneris judicâre ſæculum per ignem. ℣. Dírige Dómine Deus meus in conſpéctu tuo viam meam : Dum véneris judicâre ſæculum per ignem. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

Al fin ſe bendice el Incienſo , ſe echa en el Turibulo , y dicho Kyrie &c. *ſe dice* : Pater noſter. *Se dà buelta al Féretro de la miſma manera que ſe dixo arriba , con agua bendita , y Turibulo ; y llegando al lugar, dice lo ſiguiente.*

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed libera nos à malo. ℣. A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimam ejus. ℣. Requiéſcat in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

FAC , quæſumus Dómine , hanc cum ſervo tuo defúncto (N.) miſericórdiam , ut factôrum ſuôrum in pœnis non recípiat vicem ; qui tuam in votis ténuit voluntâtem : ut ſicut hîc eum vera fides junxit fidélium turmis , ità illic eum tua miſerâtio ſóciet Angélicis choris. Per Chriſtum &c. ℟. Amen.

Aca-

Acabada eſta Oracion, ſe canta el Reſponſo ſiguiente:

℟. LIbera me Dómine de morte ætérna in die illa treménda; quando cæli movéndi ſunt & terra. Dum véneris judicâre ſæculum per ignem. ℣. Tremens factus ſum ego, & tímeo, dùm diſcúſsio vénerit, atque ventûra ira. Quandò cæli movéndi ſunt & terra. ℣. Dies illa, dies iræ, calamitâtis & miſériæ, dies magna & amâra valdè. Dum véneris judicâre ſæculum per ignem. ℣. Réquiem ætérnam dona ei Dómine. ℟. Et lux perpétua lúceat ei. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

Dice el Sacerdote : Pater noſter, *y rodéa el Féretro con Agua Bendita, è Incienſo, como arriba, y dice:*

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimam ejus. ℣. Requiéſcat in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DEus, cui próprium eſt miſerêri ſempèr & párcere: te ſúpplices exorâmus pro ánima ſa-

fámuli tui (N.) fratris noſtri, quam hódiè de hoc ſæculo migrâre jusíſti; ut non tradas eam in manus inimíci; neque oblivifcâris in finem, ſed júbeas eam à Sanctis Angelis ſúſcipi, & ad pátriam paradýſi perdúci: ut quia in te ſperâvit & crédidit, non pœnas inférni ſuſtíneat, ſed gáudia ſempitérna poſsídeat. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Aqui ſe lleva el cuerpo al Entierro; và por delante la Cruz, Ciriales, y el Subdiacono (que llegados ſe ponen ſiempre à la cabecera del cuerpo; ſi es de Sacerdote, ſe pone ácia el Altar, y ſi no lo es, ſe ponen los pies ácia el Altar). Siguiendo la Comunidad, luego el cuerpo, ſi es de Sacerdote, en medio, deſpues el Preſte, y Diacono; ſi no fuere Sacerdote, vá el cuerpo detrás del Preſte, y Diacono, y van cantando todos (haſta que llegan) muy deſpacio eſta

ANTIPHONA.

IN paradýſum dedúcant te Angeli: in tuo advéntu ſuſcípiant te Mártyres, & perdúcant te in civitâtem ſanctam Jerúſalem. Chorus Angelôrum te ſuſcípiat, & cum Lázaro quondam páupere ætérnam hábeas réquiem.

En

En llegando à la ſepultura, el Preſte, y Diacono pueſtos en el lugar que ſe ha dicho, á los pies del Sacerdote, ò à el lado de la Epiſtola, cerca de los pies de el que no lo es, comienza la Oracion que ſe ſigue, (rezada) y mientras la dice, el Coro canta la Antiphona ſiguiente.

Aña. Ego ſum reſurréctio, & vita: qui credit in me, étiam ſi mórtuus fúerit, vivet: & omnis qui vivit, & credit in me, non moriêtur in ætérnum.

Acabada, ſe comienza el Cantico de Zacharìas, que eſtá adelante; y el Preſte mientras cantan uno, y otro, bendice (rezado) la ſepultura con la Oracion ſiguiente.

DEus, qui fundâſti terram, & formâſti cælos, qui loca ſydéribus ſtabilîta fixíſti: qui captívum láqueo mortis hóminem lavácri ablutiône reparâſti: qui ſepúltos Abraham, Iſaac, & Jacob in ſpelúnca dúplici, in libro vitæ, atque glóriæ adnotâſti benedicéndos; ita bene ✠ dícere dignêris hunc túmulum fámuli tui (N.) ut hìc eum requiéſcere fácias: & in ſinu Abrahæ, Iſaac, & Jacob collocâre dignêris, qui Dóminum noſtrum Jeſum-Chriſtum contrítis láqueis infernôrum reſúrgere, ſuorúmque in ſe credéntium membra reſuſ-

ſuſcitâre voluíſti : Réſpice Dómine ſuper hanc fábricam ſepultûræ ; deſcéndat ad eam Spíritus tuus Sanctus , ut te jubénte , ſit in hoc loco fámulo tuo quíeta dormîtio ; & témpore judícii cum Sanctis tuis ómnibus vera reſuſcitâtio ; præſtânte eódem Dómino noſtro Jeſu-Chriſto. Qui tecum , & cum Spíritu Sancto vivit & regnat in ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

La qual Oracion acabada el Preſte , (miniſtrarà el Diacono la Naveta) y poniendo Incienſo en el Incenſario, primero con el Hiſopo rocia tres veces el cuerpo , y otras tantas la ſepultura , y deſpues incenſará ſemejantemente ambas coſas , y luego ſepultan el cuerpo.

CANTICUM ZACHARIÆ.

BEnedíctus Dóminus Deus Iſraël , quia viſitâvit , & fecit redemptiônem plebis ſuæ:
Et eréxit cornu ſalûtis nobis ; in domo David púerí ſui.
Sicut locûtus eſt per os Sanctôrum , qui à ſǽculo ſunt , prophetârum ejus:
Salûtem ex inimícis noſtris , & de manu ómnium, qui odérunt nos.
Ad faciéndam miſericórdiam cum Pátribus noſtris: & memorári teſtaménti ſui ſancti.

Jusjurándum, quod jurâvit ad Abraham Patrem noſtrum, datúrum ſe nobis:

Ut ſine timôre, de manu inimicôrum noſtrôrum liberáti, ſerviámus illi,

In ſanctitâte & juſtítia coram ipſo, ómnibus diêbus noſtris.

Et tu puer, prophêta Altíſsimi vocáberis: præíbis enim ante fáciem Dómini parâre vias ejus:

Ad dandam ſciéntiam ſalûtis plebi ejus, in remiſsiônem peccatôrum eôrum.

Per víſcera miſericórdiæ Dei noſtri: in quibus viſitâvit nos, óriens ex alto:

Illuminâre his, qui in ténebris, & in umbra mortis ſedent: ad dirigéndos pedes noſtros in viam pacis.

Réquiem ætérnam dona ei Dómine: & lux perpétua lúceat ei.

Aña. Ego ſum reſurréctio, & vita: qui credit in me, étiam ſi mórtuus fúerit, vivet: & omnis qui vivit, & credit in me, non moriêtur in ætérnum.

Acabado el Cantico, y eſta Antiphona por todo el Coro, ſin quitarſe de donde eſtá el Preſte, rocìa tres veces con el Hiſopo la ſepultura, diciendo en alta voz:

Orâte omnes.

In-

Inclinando todos las cabezas, dirán en ſecreto: Pater noſter, *y proſigue el Preſte*:

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℞. Sed líbera nos à malo. ℣. Non intres in judícium cum ſervo tuo Dómine. ℞. Quia non juſtificâbitur in conſpéctu tuo omnis vivens. ℣. A porta ínferi. ℞. Erue Dómine ánimam ejus. ℣. Requiéſcat in pace. ℞. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℞. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℞. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

SAtisfáciat tibi, quæſumus Dómine Deus noſter, pro ánima fámuli tui (N.) fratris noſtri, Beatíſsimæ Dei genitrîcis, ſempérque Vírginis Marîæ, & Sanctíſsimi Confeſſóris tui Patris noſtri Auguſtíni, omniúmque Sanctôrum tuôrum orâtio, & præſéntis famíliæ tuæ húmilis, & devóta ſupplicâtio; ut peccatôrum ómnium véniam, quam precâmur, obtíneat, nec eum patiâris Cruciâri gehennálibus flammis; quem Fílii tui Dómini noſtri Jeſu-Chriſti pretiôſo ſánguine redemíſti. Qui tecum, & cum Spíritu Sancto vivit & regnat, Deus per ómnia ſǽcula ſæculôrum. ℞. Amen.

℣. Dóminus vobíſcum. ℞. Et cum ſpíritu tuo.

Y dice deſpues el Preſte cantado.

Anima ejus, & ánimæ ómnium fidélium defunctôrum, per miſericórdiam Dei. Requiéſcant in pace. ℞. Amen.

Y luego, deſpues de eſto, ſe buelven como vinieron à la Igleſia, ò à la Tumba, adonde, ſea, ò no Sacerdote el difunto, ſe pone la Cruz, Subdiacono, y Ciriales al pie del Tumulo, y el Preſte con el Diacono à el lado de la Epiſtola, y van cantando el Reſponſo ſiguiente; (ſi no es que eſtè cerca la ſepultura) y acabado el Entierro rodèa la Comunidad el Tumulo, y comienza á cantar el Reſponſo ſiguiente.

℞. MEménto mei Deus, quia ventus eſt vita mea: nec aſpíciat me viſus hóminis. ℣. De profúndis clamâvi ad te Dómine, Dómine exáudi vocem meam: nec aſpíciat me viſus hóminis. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

El Sacerdote deſde donde eſtá, rociando con el Hiſopo tres veces, (que recibirá de mano del Diacono) y ſin quitarſe de donde eſtá, dice: Pater noſter.

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℞. Sed líbera nos à malo. ℣. A porta ínferi. ℞. Erue Dómi-

mine ánimam ejus. ℣. Requiéſcat in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

Tibi Dómine commendâmus ánimam fámuli tui (N.) fratris noſtri: ut defúnctus ſæculo tibi vivat: & quæ per fragilitâtem humánæ converſatiônis peccáta commíſsit, tu vénia miſericordíſsimæ pietâtis abſtérge. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen. ℣. Réquiem ætérnam ✠ dona eis Dómine. ℟. Et lux perpétua lúceat eis.

Y luego dice el que hace oficio de Vicario: Requiéſcat in pace. *Y reſponde el Coro*: Amen.

Si fueren muchos, ſe dirá en todas las Oraciones, y en todo lo demás, en plural.

Acabado todo eſto, ſe entran á la Sacriſtia Cruz, Subdiacono, y Ciriales, ſiguiendola la Comunidad, y al fin Diacono, y Preſte, diciendo el Pſalmo De profúndis, *y dentro de la Sacriſtia ſe dirá por el Preſte la Oracion*, Fidélium Deus, &c.

Si no huviere Miſſa, acabada la Vigilia ſe dice deſde Non intres, *y lo demás haſta el fin, como eſtá pueſto por ſu orden.*

El

El dia ſiguiente ſe cantará la Miſſa, como ſe ha dicho antes, pag. 66. y 67. y como ſe pone adelante en el Oficio de hacer las Honras, y Aniverſario de algun difunto, aſsi Sacerdote, como Religioſo, ò Secular.

FORMA DE ADMINISTRAR el Sacramento de la Euchariſtìa, por Viatico, à los pobres enfermos, que entran à curarſe en nueſtros Hoſpitales.

QUando algun enfermo tenga neceſsidad de recibir el Viatico, haviendolo diſpueſto, ora el Medico, ora el Enfermero, quien en eſto tendrà gran cuidado, aſsi para el cumplimiento de ſu obligacion, è inſtituto, como por fiarſe de èl la conciencia del Prelado, quien tendrá gran cuidado de poner en eſte miniſterio al Religioſo mas caritativo, y de mas zelo en el inſtituto, y de mas ciencia, y experiencia en dicho miniſterio.

Tendrá, pues, el Enfermero prevenido en la Enfermerìa el Altar con todo aſeo, y limpieza (como adonde ha de aſsiſtir tan gran Mageſtad) con Manteles, Ara, Corporales, Hiſopo, Azetre, y un vaſo con agua para el Lavatorio, y Manotejo, para que ſe limpie los dedos el Sacerdote, y del miſmo vaſo ſe dará el lavatorio al enfermo.

Da-

Dará noticia al Sacriſtan, para que prevenga lo ſiguiente: Sobrepelliz, Eſtola, Muzeta, Almayzal, Campanilla, para que vaya delante, y velas para los que han de aſsiſtir à acompañar al Santiſsimo Sacramento.

Veſtido el Sacerdote con Sobrepelliz, Eſtola, y Muzeta, y con el Almayzal al cuello, ha de ir à el Altar donde eſtá el Santiſsimo Sacramento, y llegado á la peana de èl, pueſto de rodillas, y levantandoſe dirá:

In nómine Patris, &c. *Proſeguirà, como eſtá dicho antes, en la forma de adminiſtrar el Viatico á los Religioſos, que eſtá en la pag. 1. y acabadolo de decir todo, abre el Sagrario, y ſaca el Vaſo, y lo coge con el Almayzal, y comenzando la proceſsion, irá diciendo el Sacerdote Pſalmos, è Hymnos, como el* Te Deum, *ú otros que fueren de ſu devocion, haſta llegar à la Enfermerìa.*

No ſe guarda aqui el miſmo orden que para los Religioſos, por eſtarſe ofreciendo cada inſtante, y por ſer muy de ordinario en un Hoſpital, como tambien por la excepcion de perſonas, y calidad de ellas. Por lo qual, no ſe podrà guardar la miſma ſolemnidad que ſe guarda en el de los Religioſos de Palio, Cruz, y Ciriales, &c.

Haviendo llegado à la Enfermeria con el Viatico, dirà el Sacerdote en voz clara: Pax huic dómui. Et ómnibus habitántibus in ea. *Y pueſto el Vaſo ſobre el*

el Altar, Ara, y Corporales, cogerá el Sacerdote el Hiſopo, y rociará à el enfermo, y todo el lugar donde eſtuviere, diciendo: Aſpérges me hyſſópo, &c. Miſerêre mei Deus &c. Glória Patri, & Fílio, &c. *y ſe repite* Aſpérges me, &c.

Acabado eſto ſe dice en voz clara:

℣. Oſténde nobis Dómine miſericórdiam tuam. ℟. Et ſalutâre tuum da nobis. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum, &c.

OREMUS.

EXáudi nos, Dómine ſancte, Pater omnípotens, ætérne Deus, & míttere dignêris Sanctum Angelum tuum de cælis, qui cuſtódiat, fóveat, prótegat, víſitet, atque deféndat omnes habitántes in hoc habitáculo. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Acabada eſta Oracion, que ſe dirá ſin bolver á el Sacramento las eſpaldas, y al decir Orêmus *inclinacion ácia el Sacramento, llegará el Sacerdote á la cama del enfermo, le preguntará ſi tiene què reconciliar; y ſi tuviere, hará el Sacerdote ſu oficio; y ſi no, inmedia-*

diatamente ſe dirá por todos la Confeſsion, y acabada dirá el Sacerdote:

MIſereâtur tui omnípotens Deus, & dimíſsis peccátis tuis perdúcat te ad vitam ætérnam. ℟. Amen. Indulgéntiam, abſolutiônem, ✠ & remiſsiônem peccatôrum tuôrum tríbuat tibi omnípotens, & miſéricors Dóminus. ℟. Amen.

Dicho eſto, cogerá el Sacerdote la Cruz, y dirá al enfermo.

PAra que dignamente reciba à nueſtro Señor Jeſu-Chriſto, que aqui le viene à viſitar, es neceſſario, que como Fiel, y Catholico Chriſtiano, firmemente crea todo aquello que cree, y tiene nueſtra Madre la Santa Igleſia Catholica Romana. Por tanto,

Preg. Cree en la Santiſsima Trinidad, Padre, Hijo, y Eſpiritu Santo, tres Perſonas diſtintas, y un ſolo Dios verdadero?

Reſponden todos con el enfermo: Sì creo.

Preg. Cree, que es Criador, Salvador, y Glorificador? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que la ſegunda Perſona, que es nueſtro Señor Jeſu-Chriſto, ſe hizo Hombre en las Puriſsimas Entrañas de nueſtra Señora la Virgen

Maria, por obra del Eſpiritu Santo? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que naciò de ella, quedando Virgen, antes del parto, en el parto, y deſpues del parto? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que recibiò Muerte, y Paſsion en una Cruz, ſemejante à eſta que tengo en eſtas manos, por redimirnos, y ſalvarnos? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que baxò à ſacar las animas de los Santos Padres, que eſtaban aguardando ſu ſanto Advenimiento? *Reſp.* Sì creo.

Preg. Cree, que Reſucitò al tercero dia?

Reſp. Sì creo.

Preg. Cree, que ſubiò à los Cielos, y eſtà ſentado à la dieſtra de Dios Padre Todo poderoſo?

Reſp. Sí creo.

Preg. Cree, que deſde alli ha de venir à juzgar à los vivos, y à los muertos, para dàr gloria à los que guardaron ſus Mandamientos, y à los malos pena perdurable, porque no los guardaron?

Reſp. Sì creo.

Luego dice el Sacerdote: Pues con eſta fé, y creencia adore la Santa Cruz: *Y deſela á beſar, diciendo*:

Adorote, Señor mio Jeſu-Chriſto, y bendigote, que por tu Santiſsima Cruz redimiſte al mundo.

Hecho eſto, ſe irá el Sacerdote con la Cruz á el Al-

tar

tar donde eſtá el Santiſsimo Sacramento, y hecha una reverencia, pondrà la Cruz en el Altar, y ſacará el Santiſsimo del Vaſo, y moſtrandolo á los circunſtantes, dirá:

Ecce agnus Dei. Ecce qui tollit peccáta mundi.

Y irá con èl en las manos á la cama del enfermo, diciendole:

MIre, que el Santiſsimo Sacramento, que aqui tengo en eſtas indignas manos, es nueſtro Señor Jeſu-Chriſto, Dios, y Hombre verdadero, el miſmo, y con la miſma Mageſtad, que eſtà en los Cielos. Quierelo recibir, para que ſu alma ſe ſalve?

Reſp. Sì quiero.

Pues para que dignamente lo reciba, ha de perdonar à todas las perſonas que le han injuriado: los perdona de todo corazon? *Reſp.* Sì perdono.

Pide perdon à los que huviere ofendido, ò agraviado? *Reſp.* Sì pido.

Pues con mucha devocion, hiriendoſe el pecho, diga conmigo:

SEñor mio Jeſu-Chriſto, yo no ſoy digno, ni merecedor, que vueſtra Divina Mageſtad éntre en mi pobre morada: mas por vueſtra ſantiſsima

palabra mis pecados ſerán perdonados, y mi alma ſerá ſana, ſalva, y perdonada.

Dicho lo qual tres veces, ò menos, ſegun la neceſsidad de la enfermedad lo pidiere, le darà el Santiſsimo Sacramento, diciendo:

FRater, (ò Soror, *ſi fuere muger*) áccipe Viáticum Córporis Dómini noſtri Jeſu-Chriſti, qui te cuſtódiat ab hoſte malígno, & perdúcat in vitam ætérnam.

Acabada de dár la Comunion, bolviendo el Sacerdote al Altar, y antes de cerrar el Vaſo, ſe purificará los dedos, y deſpues cerrará el Vaſo; y hecho eſto, hará genuflexion ante el Santiſsimo, y dirá en voz clara:

℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DOmine Sancte, Pater Omnípotens, ætérne Deus, te fidélitèr deprecámur, ut accipiénti fratri noſtro, (vel *ſoróri noſtræ*) Sacroſánctum Corpus Dómini noſtri Jeſu-Chriſti Filii tui, tam córpori, quàm ánimæ proſit ad remédium ſempitérnum. Qui tecum vivit & regnat, in unitâte

Spíritus Sancti Deus, per ómnia ſǽcula ſæculôrum. Amen.

Acabada eſta Oracion, llegará el Sacerdote à la cama del enfermo, y le amoneſtará la neceſsidad que tiene de recibir el Santo Sacramento de la Extrema-Uncion; advirtiendole para ſu conſuelo, los efectos que cauſa; y ſi el enfermo lo pidiere, ò el peligro de ſu vida lo neceſsitáre, ſe lo adminiſtrará.

Con advertencia, que ſi eſte Sacramento ſe adminiſtra acabado de adminiſtrar el de la Euchariſtìa, ſe ha de omitir el Pax huic dómui &c. Aſpérges me &c. Miſerêre mei &c. *y el* Glória Patri &c. *porque yá al principio ſe dixo.*

Y aſsi, ſi acabado de adminiſtrar el Viatico, ſe huviere de adminiſtrar la Extrema-Uncion, comenzará el Sacerdote deſde la Oracion: Dómine Deus, qui per Apóſtolum tuum Jacóbum &c. *haſta acabar de olear al enfermo, ſegun eſtá pueſto por ſu orden adelante.*

Acabado, ora de olear á el enfermo, ſi ſe huviere de olear, ora de adminiſtrar el Viatico, ſe llegarà el Sacerdote à el Altar donde eſtá el Santiſsimo Sacramento, y haciendo genuflexion, cogerà el Vaſo, y llegandoſe à la cama del enfermo, con toda ſuavidad lo conſolará, que dè à Dios gracias por tantos beneficios como le ha hecho, que ſe reſigne en ſu ſanta voluntad, que haga [illegible]*uchos Actos de F*[illegible]*, Eſperanza, y Caridad; y le amoneſ-*

neſtará el que haga Teſtamento, ſi tuviere de què, y diſponga el deſcargo de ſu conciencia, y con eſto ſe bolverán à la Igleſia como vinieron, con el Santiſsimo Sacramento, rezando Pſalmos, è Hymnos. Y haviendo llegado à la Igleſia, pondrá el Sacerdote à el Santiſsimo ſobre el Altar, con Ara, y Corporales, hace genuflexion, y levantandoſe, dice:

℣. Panem de cælo præſtitíſti eis. ℟. Omne delectaméntum in ſe habéntem. *Y ſi fuere tiempo Paſqual, ſe añade* Allelúia. *Y luego dice en pie la Oracion* Deus, qui nobis ſub Sacraménto, &c.

Deſpues hace genuflexion, y anuncia las Indulgencias que han ganado por haver acompañado à ſu Divina Mageſtad, que ſon cien dias de perdon, y los que llevaron velas encendidas doſcientos, por conceſsion de los Señores Paulo III. y Gregorio XIII.

Hecho eſto, cogerà el Vaſo, y ſe lo moſtrarà à los circunſtantes en forma de Cruz, ſin ſacarlo de èl; y bolviendoſe al Altar, lo pone en el Sagrario, y lo encierra, y luego ſe và à deſnudar á la Sacriſtia.

FORMA DE ADMINISTRAR el Sacramento de la Extrema-Uncion à los pobres Enfermos, que entran à curarſe en nueſtros Hoſpitales.

Q*Uando el Sacerdote llegáre à la Enfermerìa con el Sacro Oleo, diga en voz clara*: Pax huic dómui, *y reſponden*: Et ómnibus habitántibus in ea.

Deſpues rociará con Agua Bendita al enfermo, diciendo:

Aſpérges me &c. Miſerêre mei Deus &c. Glória Patri &c. *y ſe repite la Aña.* Aſpérges me &c.

℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DOmine Deus, qui per Apóſtolum tuum Jacóbum locûtus es dicens: Infirmâtur quis in vobis? Indúcat Presbýteros Eccléſiæ, & orent ſuper eum, ungéntes eum oleo ſancto in nómine Dómini: & orâtio fídei ſalvâbit infírmum, & alleviábit eum Dóminus, & ſi in peccátis ſit, dimitténtur ei: quæſumus Dómine Redémptor noſter, grátia Spíritus Sancti, cura languôres iſtîus infírmi:

mi : ejûſque ſana vúlnera , ac dimítte peccáta , atque cunctos dolôres cordis & córporis ab eo expélle , plenámque ei intériùs , & extériùs ſanitâtem miſericórditèr redde , ut ope miſericórdiæ tuæ reſtitûtus , ad príſtina reparêtur offícia. Qui cum Patre & Spíritu Sancto vivis & regnas Deus per ómnia ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Y luego preguntará à el enfermo ſi tiene algo què confeſſar , y ſi tuviere què , harà el Sacerdote ſu oficio ; y ſi no , dirá el Sacerdote á el enfermo que diga la Confeſsion , ſi pudiere decirla ; y ſi no, los circunſtantes la digan por él , y dicha , el Sacerdote dirá:

MIſereâtur tui omnípotens Deus , & dimíſsis peccátis tuis , perdúcat te in vitam ætérnam. ℟. Amen. Indulgéntiam , abſolutiônem , & remiſsiônem peccatôrum tuôrum , tríbuat tibi omnípotens , & miſéricors Dóminus. ℟. Amen.

Y luego le abſolverá por la Bula de la Santa Cruzada , en la forma ſiguiente.

ABSOLUCION DE LA BULA de la Santa Cruzada, que una vez en la vida, y otra en el articulo de la muerte ſe puede hacer à qualquiera perſona que la tomáre.

POR la autoridad de Dios todo poderoſo, y de los bienaventurados Apoſtoles San Pedro, y San Pablo, y de nueſtro muy Santo Padre, eſpecialmente à tì concedida, y à mì cometida, yo te abſuelvo de toda cenſura de excomunion mayor, ò menor, ſuſpenſion, ò entredicho, à *jure*, *vel ab hómine*, y de todas las otras cenſuras, y pecados, que por qualquiera cauſa hayas incurrido, aunque la abſolucion de ellas ſea reſervada à la Santa Sede Apoſtolica, ſegun por tu Bula de Cruzada te es concedido, y te reſtituyo à la union, y comunion de los Fieles Chriſtianos: y aſsimiſmo te abſuelvo de todos tus pecados, crimenes, y exceſſos (que à mí aora has confeſſado, y de los que confeſſáras ſi à tu memoria ocurrieſſen) aunque ſean tales, que la abſolucion de ellos à la Santa Sede Apoſtolica (como dicho es) pertenezca; y otorgote plenaria Indulgencia, y remiſsion cumplida de todos tus pecados, aora, y en qualquier tiempo confeſſados, ignorados, ò olvidados, y de las penas

que por ellos eras obligado à padecer en el Purgatorio. In nómine Patris, & Fílii & Spíritus Sancti. Amen.

Y ſi de eſta enfermedad en que eſtás, Dios por ſu miſericordia te libráre, te ſea reſervada eſta Indulgencia para el verdadero articulo de tu muerte.

Y tomando el Sacro Oleo, dice el Sacerdote:

IN nómine Patris ✠, & Fílii ✠, & Spíritus Sancti ✠, extinguâtur in te omnis virtus diáboli per impoſitiônem mánuum noſtrârum, & per invocatiônem ómnium Sanctôrum Angelôrum, Archangelôrum, Patriarchârum, Prophetârum, Apoſtolôrum, Mártyrum, Confeſſôrum, Vírginum, atque ómnium ſimùl Sanctôrum. Amen.

Haviendo dicho el Sacerdote la Oracion antecedente, cogerá el Hiſopillo, y en forma de Cruz irá ungiendo las partes proprias que aqui ſe ſeñalan, diciendo:

En los ojos.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piíſsimam miſericôrdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per viſum deliquíſti. ℟. Amen.

En los oìdos.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piíſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per audîtum deliquíſti. ℟. Amen.

En las narices.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piíſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per odorâtum deliquíſti. ℟. Amen.

En los labios.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piíſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus quidquid per guſtum, & locutiônem deliquíſti. ℟. Amen.

En las manos.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piíſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus, quidquid per tactum deliquíſti. ℟. Amen.

Con advertencia, que ſi fuere Sacerdote el que ſe Olea, no ſe ha de ungir en las palmas de las manos, ſino en lo exterior de la mano.

En los pies.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piíſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus, quidquid per greſſum deliquíſti. ℟. Amen.

En los lomos.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem ✠, & ſuam piíſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus, quidquid per lumbôrum delectatiônem deliquíſti. ℟. Amen.

Eſta ultima uncion ſe dexa de hacer, aunque ſea en hombres, por la decencia, y por el peligro que puede correr el enfermo; y aſsi, acabando el Sacerdote las Unciones, ſe buelve à el Altar, ò meſa, y pueſto la Ampolla en ſu lugar, ſe limpia los dedos con los algodones, y ſe purifica, y limpia, y luego dice en voz clara:

KYrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter.

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. Salvum fac ſervum tuum Dómine. ℟. Deus meus ſperántem in te. ℣. Mitte ei Dómine auxílium de ſancto. ℟. Et de Sion tuêre eum. ℣. Nihil profíciat inim[illegible] in eo. ℟. Et filiu[illegible]

iniquitâtis non appónat nocére ei. ℣. Eſto ei Dómine turris fortitúdinis. ℟. A fácie inimíci. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

Si fuere muger, dirà el Sacerdote como ſe ſigue.

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. Salvam fac ancíllam tuam Dómine. ℟. Deus meus ſperántem in te. ℣. Mitte ei Dómine auxílium de ſancto. ℟. Et de Sion tuêre eam ℣. Nihil profíciat inimícus in ea. ℟. Et fílius iniquitâtis non appónat nocére ei. ℣. Eſto ei Dómine turris fortitúdinis. ℟. A fácie inimíci. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

RESpice, quæſumus Dómine, ſuper fámulum tuum (*vel* ancíllam tuam) N. in infirmitâte ſui córporis fatiſcéntem, & ánimam réfove, quam creáſti: ut caſtigatiônibus emendátus, ſe tua ſéntiat medicína ſalvâtum, (*vel* ſalvâtam.) Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

ORE-

OREMUS.

DOmine ſancte, Pater omnípotens, ætérne Deus, qui benedictiônis tuæ grátiam ægris infundéndo corpóribus factûram tuam multíplici pietâte cuſtódis: ad invocatiônem tui nóminis benígnus aſsíſte, ut fámulum tuum, (*vel* ancíllam tuam) ab ægritúdine liberâtum, (*vel* liberâtam) & ſanitâte donâtum, (*vel* donâtam) déxtera tua érigas, virtûte confírmes, poteſtâte tueâris, atque Eccléſiæ tuæ ſanctæ cum omni deſiderâta proſperitâte reſtítuas. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Si el que ayudáre al Sacerdote à Olear, fuere de Orden Sacro, limpiará el Oleo; y ſi no lo fuere, el miſmo Sacerdote lo hará, y no otra perſona alguna.

Finalmente, el Sacerdote advierta, que ſi el enfermo eſtà en extremo peligro de muerte, y corre rieſgo por la detencion, ſe han de dexar todas las coſas ſobredichas, y ſolamente le ungirà de eſta manera.

PEr iſtam ſanctam Unctiônem, & ſuam piíſsimam miſericórdiam, indúlgeat tibi Dóminus, quidquid per Viſum ✠, Audîtum ✠, Odorâtum ✠, Guſtum ✠, Tactum ✠, Greſſum ✠, & Lumbôrum delectatiônem ✠ deliquíſti. Amen.

Todo lo qual acabado, ſe bolverà el Sacerdote como vino, con el Sagrado Oleo, y lo guardarà en la parte donde ſe huviere de guardar, y ſe irà à deſnudar.

Con los pobres enfermos de nueſtros Hoſpitales ſe uſará el miſmo orden, y modo de encomendarles el alma, y ayudarles à bien morir, como eſtá pueſto antes à pag. 16. y 17. excepto el Credo, y demàs advertencias, que eſtàn pueſtas para ſolo los Religioſos, acomodandoſe en todo lo demàs á la loable coſtumbre, y poſsibilidad de nueſtros Hoſpitales.

Adviertaſe tambien, que eſte Santo Sacramento de la Extrema-Uncion no ſe ha de aguardar à dàr quando el enfermo eſtè ſin ſentido, ò in artículo mortis, *que es,* ſine ulla ſpe vitæ, *quando naturalmente yá no puede vivir; porque ſe dá no ſolo para la ſalud eſpiritual, ſino para la ſalud corporal tambien, y eſſe es ſu efecto ſecundario; porque quando ſe dà eſte Sacramento, no obra Dios milagroſamente la ſalud corporal, ſino el Sacramento la cauſa,* virtúte ordinária finíta ſupernaturáli; *y aſsi no ſe ha de aguardar à dár à que el enfermo no pueda yà naturalmente vivir, porque ſerìa fruſtrar el efecto ſecundario del Sacramento, que ès dár ſalud corporal (ſi le conviene al enfermo)* Si quis díxerit ſacram infirmôrum Unctiônem non conférre grátiam, nec remíttere peccâta, nec alleviâre infír-

fírmos. Anáthema ſit. Tridentino.

Por lo qual tendrán gran cuidado, aſsi los Capellanes, como los Enfermeros de nueſtros Hoſpitales, en que ſe les dé à los enfermos eſte Sacramento, quando eſtàn con ſus ſentidos; y lo mas ſeguro ſerá luego que ſe les acabe de dár el Viatico, por los caſos repentinos, y accidentes que pueden acaecer en un Hoſpital, principalmente donde hay concurrencia de numero crecido de pobres; y no ſe ha de poner à peligro à que algun enfermo ſe prive de eſte ſanto Sacramento.

Acerca de los accidentes, y para muchos caſos, que ocurren témpore mortis, *y de peſte, acerca del Viatico, y Extrema-Uncion, veaſe à Diana,* tom. 5. tract. 3. reſol. 83. *donde habla, y eſcuſa al Parrocho por algunos caſos, y accidentes,* & præcípuè, ibid. reſol. 93. tract. 3. cap. 5. *y para lo miſmo à Fray Luis de San Juan Evangeliſta, en ſu Libro de Caſos Repentinos.*

FORMA DEL ENTIERRO DE LOS POBRES enfermos, que mueren en nueſtros Hoſpitales.

H*Aviendo fallecido alguno de los pobres enfermos, que vienen á nueſtros Hoſpitales, y determinado el tiempo en que ha de ſer enterrado el cuerpo, el Sacerdote reveſtido de Sobrepelliz, Eſtola, y Capa negra, irà la Cruz por delante, y un Acolyto con Agua*

bendita, y ſe doblarà con las campanas; y de eſta manera van al depoſito, ò lugar donde eſtuviere el cuerpo, que llegados comenzarán à cantar el Reſponſo ſiguiente.

℟. MEménto mei Deus, quia ventus eſt vita mea: nec aſpíciat me viſus hóminis. ℣. De profúndis clamâvi ad te Dómine; Dómine exáudi vocem meam: nec aſpíciat me viſus hóminis. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter.

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimam ejus. (*ò* ánimas eôrum) ℣. Requiéſcat in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

TIbi Dómine commendâmus ánimam fámuli tui (*vel* fámulæ tuæ) ut defúnctus, (*vel* defúncta) ſæculo tibi vivat, & quæ per fragilitâtem humánæ converſatiônis peccáta commíſsit, tu vénia miſericordíſsimæ pietâtis abſtérge. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Si fueren muchos los difuntos, ſe diga en la Oracion precedente de eſta manera: Animas famulôrum tuôrum, (*vel* famulârum tuârum) ut defúncti, (*vel* defúnctæ) vivant, commiſſérunt.

Acabada la Oracion antecedente, ſe ordena el Entierro, y van cantando las Letanias en la forma ſiguiente:

Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. *Y repitiendolos todos à cada verſo de la Letania, van proſiguiendo el Entierro.*

Pater de cælis Deus.	Miſerêre ei.
Fili Redémptor mundi Deus.	Miſerêre ei.
Spíritus Sancte Deus.	Miſerêre ei.
Sancta Trínitas unus Deus.	Miſerêre ei.
Si fueren muchos.	Miſerêre eis.
Sancta Marîa.	Ora pro eo.
Si fueren muchos.	Ora pro eis.

Y aſsi ſe van cantando haſta la Igleſia, ò adonde ha de enterrarſe, poniendoſe el cuerpo, ſi fuere de Sacerdote, como eſtá yá dicho en nueſtro Entierro; y ſi fuere por la mañana, y ſe huviere de cantar Miſſa (menos la Vigilia) ſerà en la forma que yá tambien eſtà dicho en nueſtro Entierro; y aſsi acabada la Miſſa, comen-

zará el Preſte la Oracion que abajo ſe pone ; y ſi no huviere Miſſa , luego que llega el cuerpo donde ſe ha de enterrar , comienza el Preſte abſolutamente , ſin decir Orêmus , *la Oracion ſiguiente.*

NOn intres in judícium cum ſervo tuo Dómine , (*vel* ancílla tua) quia nullus apud te juſtificâbitur homo ; niſi per te ómnium peccatôrum ei tribuátur remíſsio. Non ergo eum, (*vel* eam) quæſumus , tua judiciális ſenténtia premat, quem (*vel* quam) tibi vera ſupplicâtio fídei Chriſtiânæ commendat : ſed grátia tua illi ſuccurrénte , mereâtur evádere judícium ultiônis , qui (*vel* quæ) dùm víveret , inſignîtus (*vel* inſignîta) eſt ſignáculo Sanctæ Trinitâtis. Qui vivis & regnas in ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Si fueren muchos , ò muchas , ſe dirà en la Oracion precedente

Cum ſervis tuis , (*vel* ancíllis tuis) non ergo eos (*vel* eas) quos (*vel* quas) illis, mereântur , víverent , inſignîti (*vel* inſignîtæ ſunt) &c.

Deſpues de eſta Oracion , ſe canta el Reſponſo ſiguiente:

℟. SUbvenîte Sancti Dei, occúrrite Angeli Dómini , ſuſcipiéntes ánimam ejus , offeréntes

 tes

tes eam in conſpéctu Altíſsimi. ℣. Suſcípiat te Chriſtus, qui vocâvit te; & in ſinum Abrahæ Angeli dedúcant te: Suſcipiéntes ánimam ejus; offeréntes eam in conſpéctu Altíſsimi. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

Y mientras los cantan, pone el Preſte incienſo en el Incenſario, y cogiendo el Hiſopo, dice: Pater noſter, *y lo demás en ſecreto, y en el interin el Preſte rocia el cuerpo tres veces por los lados, tres de cada lado, y otras tantas incienſa; y al paſſar por delante del Santiſsimo, hace genuflexion, è inclinacion à la Cruz con la cabeza, y pueſto en ſu lugar, coge la candela, y un Acolyto le tiene el Manual, y canta el Preſte.*

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimam ejus. (*vel* eôrum) ℣. Requiéſcat in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DEus cui ómnia vivunt, & cui non péreunt moriéndo córpora noſtra, ſed mutántur in mélius: te ſúpplices deprec[...]ur, ut ſúſcipi[...]

[...]eas

beas ánimam fámuli tui (*vel* fámulæ tuæ) per manus Sanctôrum Angelôrum ; deducéndam in ſinum amíci tui Abrahæ Patriárchæ, reſuſcitandámque in novíſsimo judícii magni die : & quidquid vitiôrum falléntе diábolo contráxit, tu pius & miſéricors abſólvas indulgéndo. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℞. Amen.

Si fueren muchos, en la Oracion precedente ſe diga de eſta manera:

Animas famulôrum tuôrum, (*vel* famulârum tuârum) deducéndas, reſuſcitándas, contraxérunt, &c.

Acabada eſta Oracion, dice el Preſte en voz alta, y cantado:

Ego ſum.

Y el Coro comienza immediatamente el Benedíctus, *y ſe lleva el cuerpo à la ſepultura ; y llegado, el Preſte (mientras cantan el* Benedíctus, *que eſtá adelante) dice rezada, y bendice la ſepultura con la Oracion ſiguiente.*

DEus, qui fundâſti terram, & formâſti cælos, qui loca ſydéribus ſtabilîta fixíſti : qui captívum láqueo mortis hóminem lavácri ablutiône reparâſti : qui ſepúltos Abraham, Iſaac, & Jacob in ſpelúnca dúplici, in libro vitæ, atque glóriæ

riæ adnotâſti benedicéndos ; ita bene ✠ dícere dignêris hunc túmulum fámuli tui, (*vel* fámulæ tuæ) N. ut hìc eum (*vel* eam) requiéſcere fácias: & in ſinu Abrahæ , Iſaac , & Jacob collocâre dignêris ; qui Dóminum noſtrum Jeſum-Chriſtum contrítis láqueis infernôrum reſúrgere , in ſe ſuorúmque credéntium membra reſuſcitâre voluíſti : Réſpice Dómine ſuper hanc fábricam ſepultûræ ; deſcéndat ad eam Spíritus Sanctus , ut te jubénte , ſit in hoc loco fámulo tuo quíeta dormîtio ; & témpore judícii cum Sanctis tuis ómnibus vera reſuſcitâtio ; præſtânte eódem Dómino noſtro Jeſu-Chriſto. Qui tecum , & cum Spíritu Sancto vivit & regnat in ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Si fueren muchos difuntos , y ſepulturas, ſe dirá aſsi:
Hos túmulos eis, & quorum (*vel* quarum) córpora , ſepeliûntur , ánimas , eôrum. (*vel* eârum)

Acabada eſta Oracion , pone el Preſte incienſo en el Incenſario , y rocìa tres veces el cuerpo , y otras tantas la ſepultura , y deſpues incenſará ſemejantemente ambas coſas , y luego ſe ſepulta el cuerpo.

CANTICO DE ZACHARIAS.

BEnedíctus Dóminus Deus Iſraël, quia viſitâvit, & fecit redemptiônem plebis ſuæ:

Et eréxit cornu ſalûtis nobis; in domo David púerí ſui.

Sicut locûtus eſt per os Sanctôrum, qui à ſæculo ſunt, prophetárum ejus:

Salûtem ex inimícis noſtris, & de manu ómnium, qui odérunt nos.

Ad faciéndam miſericórdiam cum Pátribus noſtris: & memorári teſtaménti ſui ſancti.

Jusjurándum, quod jurâvit ad Abraham Patrem noſtrum, datúrum ſe nobis:

Ut ſine timôre, de manu inimicôrum noſtrôrum liberáti, ſerviámus illi,

In ſanctitâte & juſtitia coram ipſo, ómnibus diêbus noſtris.

Et tu puer, prophêta Altíſsimi vocáberis: præíbis enim ante fáciem Dómini parâre vias ejus:

Ad dandam ſciéntiam ſalûtis plebi ejus, in remiſsiônem peccatôrum eôrum.

Per víſcera miſericórdiæ Dei noſtri: in quibus viſitâvit nos, óriens ex alto:

Illuminâre his, qui in ténebris, & in umbra mortis

tis ſedent : ad dirigéndos pedes noſtros in viam pacis.

Réquiem ætérnam dona ei, (*vel* eis) Dómine : & lux perpétua lúceat ei, (*vel* eis.)

Y ſe repite la Antiphona luego que ſe acaba el Benedictus.

Aña. Ego ſum reſurréctio, & vita: qui credit in me, étiam ſi mórtuus fúerit, vivet, & omnis qui vivit, & credit in me, non moriêtur in ætérnum.

Acabado de cantar el Benedictus, y la Antiphona por todo el Coro, ſin quitarſe de donde eſtà el Sacerdote, rocìa tres vecez la ſepultura, diciendo : Pater noſter.

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. Non intres in judícium cum ſervo tuo (*vel* ancílla tua) Dómine. ℟. Quia non juſtificâbitur in conſpéctu tuo omnis vivens. ℣. A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimam ejus. ℣. Requiéſcat in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

SAtisfáciat tibi, quæſumus Dómine Deus noſter, pro ánima fámuli tui (*vel* fámulæ tuæ

N

N.) Beatíſsimæ Dei genitrîcis, ſempèrque Vírginis Marîæ, & Sanctíſsimi Confeſſóris tui Patris noſtri Auguſtíni, omniúmque Sanctôrum tuôrum orâtio, & præſéntis famíliæ tuæ húmilis, & devóta ſupplicâtio; ut peccatôrum ómnium véniam, quam precâmur, obtíneat, nec eum, (*vel* eam) patiâris Cruciâri gehennálibus flammis; quem (*vel* quam) Fílii tui Dómini noſtri Jeſu-Chriſti pretiôſo ſánguine redémiſti. Qui tecum, & cum Spíritu Sancto vivit & regnat in ſǽcula ſæculôrum. ℞. Amen.

℣. Réquiem ætérnam dona ei Dómine: & lux perpétua lúceat ei. ℣. Anima ejus, & ánimæ ómnium fidélium defunctôrum, per miſericórdiam Dei requiéſcant in pace. ℞. Amen.

Si fueren muchos, ò muchas, ſe diga en la Oraciòn precedente

Pro animâbus famulôrum tuôrum (*vel* famulârum tuârum) obtíneant, nec eos (*vel* eas) quos (*vel* quas)

Y bueltos al tumulo, en donde ſe pondrá la Cruz al pie de èl, y el Sacerdote à el lado de la Epiſtola, comenzaràn á cantar el Reſponſo ſiguiente.

O Me-

℟. MEménto mei Deus, quia ventus eſt vita mea: nec aſpíciat me viſus hóminis. ℣. De profundis clamâvi ad te Dómine, Dómine exáudi vocem meam: nec aſpíciat me viſus hóminis. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

Y el Sacerdote deſde donde eſtá rocìa tres veces con el Hiſopo; y ſin quitarſe de donde eſtà, dice: Pater noſter.

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimam ejus. ℣. Requiéſcat in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

TIbi Dómine commendâmus ánimam fámuli tui (*vel* fámulæ tuæ) N. ut defúnctus (*vel* defúncta) ſæculo tibi vivat, & quæ per fragilitâtem humánæ converſatiônis peccáta commíſsit: tu vénia miſericordíſsimæ pietâtis abſtérge. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Si fueren muchos los difuntos, ſe diga en la precedente Oracion:

Animas famulôrum tuôrum (*vel* famulârum tuârum) ut defúncti (*vel* defúnctæ) vivant, commiſſérunt &c.

℣. Réquiem ætérnam ✠, dona eis Dómine.

℟. Et lux perpétua lúceat eis.

Deſpues el Sacerdote en baxa voz dice, y el Coro (cantado)

Requiéſcant in pace. ℟. Amen.

Acabado todo eſto, entraſe la Cruz à la Sacriſtia, ſiguiendola los Religioſos, y el ultimo el Preſte, y irá diciendo el Pſalmo De profúndis, *y adentro ſe dirà por el Preſte la Oracion* Fidélium Deus; *y acabada, ſe deſnudarà el Preſte.*

FORMA DEL ENTIERRO DE LOS QUE vienen de fuera à enterrarſe à nueſtras Igleſias.

SI fuere el Entierro de alguna perſona de fuera, que ſe huviere de enterrar en alguna de nueſtras Igleſias, ſaldrà la Cruz, Ciriales, y la Comunidad haſta la puerta de la Igleſia, preſidiendo el Preſte; y ſi huviere Miniſtros, el Subdiacono irá con la Cruz, y el Diacono à el lado izquierdo del Preſte (todos veſtidos de Alvas)

Capa negra, y Dalmaticas del miſmo color, (ſin Manipulos) y la Comunidad en dos hileras, y el Preſte parado en la puerta, y la Cruz fuera de ella: el Turibulario con el Incenſario en la mano, y al llegar la Cruz Parroquial ſaldrá la nueſtra algunos paſſos fuera á recibirla, dandole el lado derecho á la Parroquial, y la nueſtra entrará por delante, ſiguiendola la Comunidad. Al llegar el Cura, el Preſte que le recibe, le hará una inclinacion con la cabeza, y le dará el lado derecho; y ſi huviere Miniſtros, cogerán al Cura en medio entre el Preſte, y el Diacono haſta entrar en la Igleſia, y haciendole una inclinacion al Cura con la cabeza, llevará el cuerpo à la Tumba, (y ſi fuere de Sacerdote, ſe pondrà con la cabeza á el Altar, y ſi no lo fuere, con la cabeza ácia el cuerpo de la Igleſia) y poniendoſe el Preſte al lado de la Epiſtola, aguardarà à que el Cura acabe ſu Reſponſo, y deſpues comenzará el Entierro abſolutamente, deſde Non intres*, y lo demás como ſe ſigue, ſegun eſtá pueſto por ſu orden en el Entierro de los Pobres, que eſtà antes, deſde la pag. 96. haſta concluir el Entierro.*

Adviertaſe, que ningun Sacerdote debe cargar el cuerpo difunto de ningun Secular, ſea de la nobleza, dignidad, oficio, ò titulo que ſe fuere.

El Sacriſtan ſe quedará en la puerta à aguardar á los del duelo, para meterlos en la Igleſ[ia] y los encamin[...]

el lado del Evangelio, pero á el lado de la Tumba, no arriba del Altar.

Si fuere por la mañana el Entierro, y ſe huviere de cantar Miſſa de cuerpo preſente, ſe cantará del miſmo modo que eſtá dicho en nueſtro Entierro, que eſtá en la pag. 65. excepto la Vigilia (ſalvo ſi es Sacerdote el que ſe ha de enterrar).

Acabada la Miſſa (ſi la huviere) aſsimiſmo comenzarà deſde Non intres, *como eſtà dicho arriba, haſta concluir el Entierro.*

En eſtos Entierros no debe nunca apartarſe la Comunidad de la Tumba, ſi no es que ſe entierre fuera de la Igleſia en Entierro de adentro, que en tal caſo ha de ir la Comunidad con la Cruz, y el cuerpo haſta el lugar de la ſepultura.

Si la Miſſa fuere el dia ſiguiente, ſe dirá como ſe pone adelante.

OFICIO, QUE SE HACE EN LAS HONRAS, ò Aniverſario de algun difunto, aſsi Sacerdote, como Religioſo, ò Secular; y en el dia tercero, ſeptimo, y treinta de ſu muerte.

A La hora competente ſe cantarà el Oficio de Difuntos, con tres Nocturnos, y Laudes, las Antiphonas dobles por lo menos el primer Nocturno con

con tres Lecciones, el qual Oficio ſe ha de cantar en el Coro (y no en el cuerpo de la Igleſia, ni delante de la Tumba) ſin que aſsiſtan á èl el Preſte, y Miniſtros, los quales yá que en el Coro ſe vaya acabando de cantar el Reſponſo de la ſegunda Leccion, ſaldrán de la Sacriſtia el Preſte con Capa negra, y los Miniſtros con Dalmaticas del miſmo color (ſin Manipulos) y pueſtos delante del Altar cantarà el Preſte la ultima Leccion, que comienza: Manus tuæ, &c. *y acabada de cantar, ſe viſte el Preſte la Caſulla, y los Miniſtros ſe ponen los Manipulos, è immediatamente ſe comenzarà la Miſſa que conviniere al dia, como adelante ſe pone.*

Acabada la Miſſa, dexa el Celebrante el Manipulo, y Caſulla en el lado de la Epiſtola, y toma Capa de color negro, yendo por delante el Subdiacono con la Cruz, y Ciriales, y dos Acolytos, el uno con Incenſario, y el otro con Agua Bendita, y éſte Manual; pero la Cruz (ſea, ò no Sacerdote el difunto por quien ſe celebra el Aniverſario, ù Honras &c.) ſiempre ſe pondrá al pie de la Tumba al Reſponſo, y el Preſte, con el Diacono à la mano izquierda á el lado de la Epiſtola, de donde ſaldrà á las bueltas del Reſponſo, por delante del Altar Mayor, y la Comunidad por un lado, y otro de la Tumba comenzarán à cantar eſte Reſponſo : Líbera me Dómine, &c. *ò el* Meménto, *ò* Ne recordéris &c. *Y mientras ſe canta, pone el Preſte incienſo en el Turibu-*

lo, y lo bendice; y dicho Kyrie eléiſon &c. *dice en alta voz* Pater noſter, &c. *toma el Hiſopo del Agua bendita, y rocìa tres veces por cada lado, è incienſa otras tantas veces, haciendo genuflexion al Santiſsimo, y profunda inclinacion à la Cruz, que eſtá enfrente, y buelto à ſu lugar dice:*

℣. Et ne nos &c. ℟. A porta ínferi, &c. ℣. Requiéſcant in pace &c. ℣. Dómine exáudi oratiônem &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

ABſólve quæſumus Dómine, ánimam fámuli tui N. (*vel* fámulæ tuæ) ut defúnctus (*vel* defúncta) ſæculo tibi vivat, & peccáta quæ per fragilitâtem carnis humána converſatiône commîſsit, tu vénia miſericordíſsimæ pietâtis abſtérge. Per Chriſtum &c. Réquiem ætérnam &c.

O ſe diga la Oracion que ſe dixo en la Miſſa, ù otra conveniente. Si fuere por muchos, ò muchas, ſe diga en la Oracion: Famulôrum tuôrum (*vel* famulárum tuârum) ut defúncti (*vel* defúnctæ) vivant, commiſſérunt &c. *Si fuere el difunto Sacerdote, ù Obiſpo, declareſe ſu dignidad.*

Eſta miſma forma, y Oficio antecedente ſe obſervarà en las Miſſas aſsi de Aniverſario, como de Hon-

ras,

ras, ù otra qualquiera Miſſa que ſe cantáre por los Religioſos difuntos de la Orden, ſalvo que en la Tumba, ò Meſa, que ſe puſiere, ſe ha de poner encima de ella un Eſcapulario, y Capilla; y ſi fuere Sacerdote, encima del Eſcapulario una Eſtola morada, ò negra.

REGLAS PARA SABER COMO SE HAN DE cantar las Miſſas de Requiem.

SI *la Miſſa fuere de Honras, ſe debe decir la miſma Miſſa, y Oraciones, variandolas en el dia* 3. 7. *y* 9. prout in Miſſáli *deſpues de la Miſſa* in die óbitus; *pero en los dias* 2. 4. 5. 6. *y* 8. *del Novenario (haviendoſe de decir mas de una Oracion) ſe debe decir la quarta Miſſa de Requiem, que es:* In Miſsis quotidiánis defunctôrum, *y debe ſer la ultima Oracion de las que ſe dixeren (que pueden ſer haſta ſiete)* Fidélium Deus, *y no ſe dice Sequentia, ni ſe nombra* dies ſecúndus &c.

En los Aniverſarios ſolo ſe debe decir la tercera Miſſa de Requiem In Anniversârio defunctôrum, *quando ſe cumple año, ò años de la depoſicion del difunto, diciendo en ſingular la Oracion:* Deus indulgentiârum.

Si la Miſſa es en translacion de algun difunto, debe ſer la miſma que ſe dixere In die óbitus, *dandole*

la Oracion que le pertenece, ſin otra, y con la Sequéntia.

Si la Miſſa fuere por Sacerdote, ſe ha de cantar la del dia de los difuntos, con la Oracion: Deus qui inter Apoſtólicos Sacerdótes. Y deſpues de la Epiſtola ſe cantará el Gradual, que comienza: Réquiem ætérnam dona eis Dómine, y los verſos que diſcretamente parecieren de la Sequéntia, que comienza: Dies iræ, dies illa, &c.

Si la Miſſa fuere de cuerpo preſente, ſe canta la Miſſa: In die óbitus, eſto es, por el que no fuere Sacerdote, el Gradual, y la Sequéntia como arriba ſe dixo.

Si fuere Cabo de Año, ſe ha de cantar la Miſſa tercera: In Anniverſário defunctôrum, el Gradual, y la Sequéntia, como arriba ſe dixo.

La Miſſa de todos los Lunes, es la quarta: In Miſſis quotidiánis defunctôrum, deſpues de la Epiſtola, el Gradual, y la Sequéntia es ad líbitum.

La Capa negra, ſirve ſiempre para el Reſponſo, aunque no baxe á la Igleſia la Comunidad.

El Incenſario, no ſirve mas que al Ofertorio, y à el alzar, ſalvo ſi hay Tumba que rodear.

Los Ciriales en eſtas Miſſas, ſalen con las velas encendidas, y acabado el Introito, los ponen los Acolytos en los pedeſtales, y no ſirven à el Evangelio; mas ſe ponen los Acolytos ſin ellos á los lados del Evangeliſta, mientras lo canta, y deſpues ſe coxen para que ſirvan

deſde Sanctus *haſta que conſuma el Sacerdote, y ſiempre de rodillas, como tambien lo eſtán á las primeras, y ultimas Oraciones de la Miſſa.*

Se puede decir Miſſa de las Animas, como ſea cantada, en dia de Santo doble, con tal, que ſe cante primero la del dia, la Conventual, excepto en Santos de primera, y ſegunda claſe.

FORMA DEL ENTIERRO DE PARVULOS Bautizados.

E*L Sacerdote veſtido de Sobrepellìz, Eſtola, y Capa blanca, y los Miniſtros (ſi los huviere) con Dalmaticas blancas, ſin Manipulos, precediendo la Cruz, y Ciriales, ſiguiendola la Comunidad con luces en las manos, y un Acolyto con el Incenſario, ſalen á la puerta de la Igleſia, y ſe recibe el cuerpo, como ſe dixo en el de los Adultos, à pag.* 107. *y* 108. *y recibido, ſe pone en una meſa, de pies ácia el Altar, (y aſsi ſe ſepultarà) y la Cruz, y Ciriales à el pie del Tumulo; pueſto el Preſte á el lado de la Epiſtola, comenzarà la Comunidad la Antiphona ſiguiente.*

Aña. Hic accípiet benedictiônem à Dómino, & miſericórdiam à Deo ſalutári ſuo; quia hæc eſt generâtio quæréntium Dóminum.

Deſ-

Deſpues ſe proſigue el Pſalmo ſiguiente, alternando los verſos á coros.

PSALMO 23.

DOmini eſt terra & plenitûdo ejus: orbis terrârum, & univérſi qui hábitant in eo.

Quia ipſe ſuper mária fundâvit eum: & ſuper flúmina præparâvit eum.

Quis aſcéndet in montem Dómini? aut quis ſtabit in loco ſancto ejus?

Innocens mánibus, & mundo corde, qui non accépit in vano ánimam ſuam, nec jurâvit in dolo próximo ſuo.

Hic accípiet benedictiônem à Dómino: & miſericórdiam à Deo ſalutári ſuo.

Hæc eſt generátio quæréntium eum, quæréntium fáciem Dei Jacob.

Attóllite portas príncipes veſtras, & elevámini portæ æternáles: & introîbit Rex glóriæ.

Quis eſt iſte Rex gloriæ? Dóminus fortis & potens; Dóminus potens in prælio.

Attóllite portas príncipes veſtras, & elevámini portæ æternáles: & introíbit Rex glóriæ.

Quis eſt iſte Rex glóriæ? Dóminus virtûtum ipſe eſt Rex glóriæ

Glória Patri, & Fílio, & Spirítui Sancto:
Sicut erat in princípio & nunc, & sempèr, & in ſǽcula ſæculôrum. Amen.

Aña. Hic accípiet benedictiônem à Dómino, & miſericórdiam à Deo ſalutári ſuo; quia hæc eſt generátio quæréntium Dóminum. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter.

Y rocia el cuerpo tres veces, ſin quitarſe de donde eſtá.

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. Me autem propter innocéntiam ſuſcepíſti. ℟. Et confirmáſti me in conſpéctu tuo in ætérnum. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

OMnípotens & mitíſsime Deus, qui ómnibus párvulis renátis fonte Baptíſmatis, dùm migrant à ſǽculo, ſine ullis eôrum méritis, vitam íllicò largîris ætérnam, ſicut ánimæ hujus párvuli hódiè crédimus te fecíſſe; fac nos quæſumus Dómine, per interceſsiônem Beátæ Marîæ ſempèr Vírginis, & ómnium Sanctôrum tuôrum, hìc purificátis tibi méntibus famulâri, & in paradýſo cum beátis párvulis perénnitèr ſociári. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Aqui

Aqui ſe lleva el cuerpo à la ſepultura, yendo la Cruz, y Ciriales, y el Preſte con los Miniſtros (ſi los huviere) ſin que vaya la Comunidad (ſalvo ſi es en Entierro de adentro) diciendo el Preſte la ſiguiente Antiphona, y todo el Coro (cantada.)

Aña. Júvenes, & Vírgines, ſenes cum juniôribus laudent nomen Dómini.

Deſpues ſe proſigue el Pſalmo ſiguiente, alternando los verſos á coros.

PSALMO 148.

LAudâte Dóminum de cælis: laudâte eum in excélſis.

Laudâte eum omnes Angeli ejus: laudâte eum omnes virtútes ejus.

Laudâte eum ſol & luna: laudâte eum omnes ſtellæ & lumen.

Laudâte eum cæli cælôrum: & aquæ omnes, quæ ſuper cælos ſunt, laudent nomen Dómini.

Quia ipſe dixit, & facta ſunt: ipſe mandâvit, & creata ſunt.

Státuit ea in ætérnum, & in ſæculum ſæculi: præcéptum póſuit & non præteríbit.

Lau-

Laudâte Dóminum de terra : dracónes & omnes abýſſi.

Ignis, grando, nix, glácies ſpíritus procellârum: quæ fáciunt verbum ejus:

Montes, & omnes colles: ligna fructífera, & omnes cedri:

Béſtiæ, & univérſa pécora: ſerpéntes, & vólucres pennátæ.

Reges terræ, & omnes pópuli, príncipes, & omnes júdices terræ.

Júvenes, & Vírgines : ſenes cum junióribus laudent nomen Dómini : quia exaltátum eſt nomen ejus ſolîus.

Confésſio ejus ſuper cælum & terram : & exaltâvit cornu pópuli ſui.

Hymnus ómnibus ſanctis ejus : Fíliis Iſraël pópulo appropinquánti ſibi.

Glória Patri, & Fílio, & Spirítui Sancto : ſicut erat in princípio, & nunc, & ſempèr, & in ſæcula ſæculôrum. Amen.

Aña. Júvenes, & Vírgines, ſenes cum junióribus laudent nomen Dómini.

Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

Dirà el Preſte en voz alta, rociando tres veces el cuerpo con agua bendita, y ſin moverſe de donde eſtà:

Pater noſter.

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℞. Sed líbera nos à malo. ℣. Sínite párvulos veníre ad me. ℞. Tálium eſt enim Regnum Cælôrum. ℣. Dóminus vobíſcum. ℞. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS. (*inclinacion á la Cruz*)

OMnípotens ſempitérne Deus, ſanctæ puritâtis amâtor, qui ánimam hujus párvuli ad cælôrum Regnum hódiè miſericórditèr vocáre dignâtus es; dignêris étiam Dómine, ita nobíſcum miſericórditèr ágere; ut méritis tuæ ſanctíſsimæ Paſsiônis, & interceſsiône Beátæ Maríæ ſempèr Vírginis, & ómnium ſanctôrum tuôrum in eôdem Regno nos cum ómnibus ſanctis & eléctis tuis ſempèr fácias congaudére. Qui vivis & regnas cum Deo Patre in unitâte Spíritus Sancti Deus per ómnia ſǽcula ſæculôrum. ℞. Amen.

Acabada eſta Oracion, el Preſte rocia el cuerpo tres veces con agua bendita, y otras tantas la ſepultura, y ſemejantemente incienſa uno, y otro; y deſpues de eſto ſe ſepulta el cuerpo, y yá ſepultado, ſe buelven al Tumulo, ò à la Igleſia, comenzando el cantico, y la Antiphona ſiguiente; y porque es dilatado el cantico, baſtarà decir los verſos que ſe ſiguen.

Aña.

Aña. Benedícite Dóminum omnes eléčti ejus, ágite dies letítiæ & confitémini illi.

CANTICUM TRIUM PUERORUM.

BEnedícite ómnia ópera Dómini Dómino : laudâte & ſuperexaltâte eum in ſæcula.

Benedícite Angeli Dómini Dómino : benedíte cæli Dómino.

Benedícite aquæ omnes, quæ ſuper cælos ſunt, Dómino : benedícite omnes virtútes Dómini Dómino.

Benedícite Sol & Luna Dómino : benedícite ſtellæ cæli Dómino.

Benedicâmus Patrem & Fílium, cum Sančto Spíritu : laudêmus & ſuperexaltêmus eum in ſæcula.

Benedíčtus es Dómine in firmaménto cæli : & laudábilis, & gloriôſus, & ſuperexaltâtus in ſæcula.

El qual acabado, ſin Glória Patri, *ni* Amen, *repetirá el Coro la Antiphona ſiguiente.*

Aña. Benedícite Dóminum omnes eléčti ejus, ágite dies letítiæ, & confitémini illi.

Y el Sacerdote ante el Altar dice:

℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

ORE-

OREMUS.

DEus, qui miro órdine Angelórum miniſtéria hominúmque diſpénſas: concéde propítius, ut à quibus tibi miniſtrántibus in cælo ſempèr aſsíſtitur, ab his in terra vita noſtra muniâtur. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

℣. Benedicâmus Dómino. ℟. Deo grátias.

Y deſpues en voz baxa, dirà el Sacerdote:

℣. Fidélium ánimæ per miſericórdiam Dei requiéſcant in pace.

Y en la miſma voz reſponderà la Comunidad Amen.

Y acabado todo eſto, ſe entrarà la Cruz, y Ciriales, ſiguiendola la Comunidad, y detràs el Preſte à deſnudarſe à la Sacriſtia.

DEL ENTIERRO DE LOS TRES DIAS de Semana Santa, aſsi de Parvulos, como de Adultos.

AUnque, ſegun el modo de los Rituales antiguos, ſe mandan hacer en eſtos dias (eſto es, deſde que ſe encierra el Santiſsimo Sacramento el Jueves Santo, haſta deſpues de las Viſperas del Sabado Santo) en

otra forma los Entierros, aſsi de Adultos, como de Parvulos; pero por nuevo Decreto de la Sagrada Congregacion de Ritos de 16. *de Enero de* 1677. *que aprobò ſu Santidad, no ſe debe alterar el uſo comun de entre año: ſalvo en el Entierro de los Niños, en que ſe quitarà el verſo* Glória Patri *en los Pſalmos, y en que ſe uſarà de ornamentos negros; y uno, y otro Entierro ſe harán ſin muſica, ni pompa, ſino en voz baxa; y lo miſmo ſe debe uſar en los Entierros, en tiempo de entredicho.*

DECRETO.

DUbitátur tamen, quæ rátio vel forma ſervánda ſit in funerálibus alicújus defúncti, tàm adúlti, quàm párvuli in Féria quinta, ſexta, & Sábbato majôris hebdómadæ: hoc enim in Rituáli Románo nullátenus expréſſum invenîtur.

Et tandem Sacra Congregâtio reſpóndit; álias enim commíſſa non fuíſſet régula, in Pſalmis autem, qui dicúntur pro párvulis poſſet omítti verſus, Glória Patri, &c. pro conformitâte témporis & ita declarâvit Sacra Rítuum Congregâtio, die 16. Januári, anno 1677.

V. Cardinális Carpineus.

Loco ✠ Sigílli.

Bernardinus Caſſalius, ſub R. C. Secretarius.

FOR-

FORMA DE HACER LAS PROCESSIONES de los Lunes de todo el año.

LOS Lunes de entre año, acabada la Miſſa, el Preſte ſe quitará la Caſulla, y Manipulo à el lado de la Epiſtola, y ſe pondrá la Capa negra, y dandole un Acolyto vela encendida, ſe pondrà en la grada infima del Altar (ſaldrá de la Sacriſtia la Cruz, y Ciriales) abaxo de las gradas del Altar; y pueſtos en dos hileras la Comunidad, comenzaràn el Reſponſo primero, que comienza: Credo quòd Redémptor meus, &c. *A el lado del Preſte eſtarà un Acolyto con el Azetre, è Hiſopo para miniſtrarſelo. Acabado el Reſponſo, proſeguirán al medio de la Igleſia; y de eſta manera iràn ſaliendo al Clauſtro, ò por dentro de la Igleſia, haciendo manſion en diſtintos lugares de èl, ù de ella, y en eſtas ſe iràn cantando los Reſponſos, ſegun que eſtàn ſeñalados, y ſe acabarà la Proceſsion en la Sacriſtia, como al fin de ella ſe dice.*

Y adviertaſe, que en los dias de primera, ò ſegunda claſe, no ſe ha de cantar Miſſa de Réquiem, *ni hacer eſta Proceſsion; mas en otros dobles ſe puede, como ſea cantada la Miſſa, y ſi ſe cantáre deſpues de ella (eſto es, que ſea del dia) ſe pondrán los paramentos negros, y ſe harà la Proceſsion, ſaliendo de la Sacriſtia la Cruz, y*

Ciriales, encendidas las velas, ſiguiendola la Comunidad, otro Acolyto con Azetre, è Hiſopo, bajando la Comunidad abaxo de las gradas del Altar, con velas en las manos, y el Preſte al lado de la Epiſtola, comenzarán el Reſponſo ſiguiente.

Reſponſo primero.

CRedo quòd Redémptor meus vivit; & in noviſsimo die de terra ſurrectûrus ſum; & in carne mea vidêbo Deum Salvatôrem meum. ℣. Quem visûrus ſum ego ipſe, & non álius, & óculi mei conſpectúri ſunt: & in carne mea vidêbo Deum Salvatôrem meum. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter.

(Lo demás en ſecreto) tomando el Hiſopo de mano del Diacono, (ſi lo hay) y ſi no, de mano del Acolyto, rociarà tres veces, y acabado dirá:

℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. A porta ínferi. ℟. Erue Dómine ánimas eôrum. ℣. Requiéſcant in pace. ℟. Amen. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

ORE-

OREMUS.

DEus, qui inter Apoſtólicos Sacerdótes, fámulos tuos Pontificáli, ſeu Sacerdotáli fecíſti dignitâte vigêre; præſta quǽſumus, ut eôrum quoque perpétuo agregéntur conſórtio. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Proſigue la Proceſsion haſta el cuerpo de la Igleſia, y parandoſe cantan el ſegundo Reſponſo, que comienza en eſta forma.

Reſponſo ſegundo.

QUI Lázarum reſuſcitáſti à monuménto fœtidum: Tu eis Dómine dona Réquiem, & locum indulgéntiæ. ℣. Qui ventûrus es judicâre vivos & mórtuos, & ſǽculum per ignem: Tu eis Dómine dona réquiem, & locum indulgéntiæ. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

Y proſigue en la forma antecedente, dicha en el primer Reſponſo, diciendo las Preces como arriba, y reſpondiendo el Coro en la miſma forma, y acabado, dice el Preſte la Oracion ſiguiente.

ORE-

OREMUS.

DEus, véniæ largîtor, & humánæ ſalûtis amâtor: quæſumus cleméntiam tuam, ut noſtræ congregatiônis fratres, propínquos, & benefactóres, qui ex hoc ſæculo tranſiérunt, Beáta Marîa ſempèr Vírgine intercedénte cum ómnibus ſanctis tuis, ad perpétuæ beatitúdinis conſórtium pervenîre concédas. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Proſigue la Proceſsion al Clauſtro, ò por la Igleſia, en la forma yá dicha, y comienza el tercer Reſponſo.

Reſponſo tercero.

DOmine quando véneris judicâre terram, ubi me abſcóndam à vultu iræ tuæ? Quia peccávi nimis in vita mea: ℣. Commíſſa mea pavéſco, & ante te erubéſco. Dum véneris judicâre, noli me condemnâre: Quia peccávi nimis in vita mea. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

Y proſigue el Preſte diciendo: Pater noſter *en la forma que al primer Reſponſo.*

ORE-

OREMUS.

DEus, qui nos Patrem & Matrem honorâre præcepíſti: miſerêre clementèr animâbus paréntum noſtrôrum, eorúmque peccáta dimítte: noſque eos in ætérnæ claritâtis gáudio fac vidêre. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Y proſigue la Proceſsion, y ſe cantará otro Reſponſo, que es el ſiguiente.

Reſponſo quarto.

NE recordêris peccáta mea Dómine, dum véneris judicâre ſæculum per ignem. ℣. Dírige Dómine Deus meus in conſpéctu tuo viam meam: Dum véneris judicâre ſæculum per ignem. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter.

Como antes, y con las miſmas preces, ſin mudanza alguna.

OREMUS.

DEus, cujus miſeratiône ánimæ fidélium requiéſcunt, fámulis & famulâbus tuis, & ómnibus hìc, & ubíque in Chriſto quieſcéntibus da propítius véniam peccatôrum; ut à cunctis reátibus abſolúti, tecum ſine fine læténtur. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Por-

Proſiguiendo la Proceſsion, và à la Sacriſtia con el ultimo Reſponſo, que es el que ſe ſigue.

Reſponſo quinto.

MEménto mei Deus, quia ventus eſt vita mea: nec aſpíciat me viſus hóminis. ℣. De profúndis clamâvi ad te Dómine, Dómine exáudi vocem meam: nec aſpíciat me viſus hóminis. Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.

Pater noſter.

Siguiendo el orden, que en los Reſponſos antecedentes.

OREMUS.

FIdélium Deus ómnium cónditor & Redémptor, animâbus famulôrum famularúmque tuârum remiſsiônem cunctôrum tríbue peccatôrum: ut indulgéntiam, quam ſempèr optavérunt, piis ſupplicatiônibus conſequántur. Qui vivis & regnas in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Acabados los Reſponſos, dos Religioſos de los menos antiguos, cada uno por ſu lado, recogerán las velas, empezará el uno por el Preſte, y el otro por el Prelado; y ſiempre que ſalieren à recoger las velas en qualquiera Proceſsion, ſe guardará el miſmo orden.

FOR-

FORMA DE HACER LA PROCESSION en el dia de todos los difuntos.

EL miſmo orden que ſe ha guardado en la Proceſsion de los Lunes, ſe guardarà en eſta, ſalvo que en las ſepulturas particulares donde ſe huvieren de cantar algunos Reſponſos, ſe diràn las ſiguientes Oraciones, ò para uno, ò muchos, conforme van aqui pueſtas.

Oracion por un difunto.

INclína Dómine aurem tuam ad preces noſtras, quibus miſericórdiam tuam ſúpplices deprecâmur: ut ánimam fámuli tui, quam de hoc ſæculo migrâre jusíſti, in pacis ac lucis regiône conſtítuas; & Sanctôrum tuôrum júbeas eſſe conſórtem. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℞. Amen.

Otra.

ABſólve, quæſumus Dómine, ánimam fámuli tui ab omni vínculo delictôrum: ut in reſurrectiônis glória inter ſanctos & eléctos tuos reſuſcitátus reſpíret. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℞. Amen.

Oracion por una difunta.

QUæſumus Dómine, pro tua pietâte miſerê-re ánimæ fámulæ tuæ : & à contágiis mortalitâtis exútam, in ætérnæ ſalvatiônis partem reſtítue. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Otra.

INvéniat, quæſumus Dómine, ánima fámulæ tuæ lucis ætérnæ conſórtium, cujus perpétuæ miſericórdiæ conſecúta eſt Sacraméntum. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Oracion por muchos difuntos.

PRopitiáre, quæſumus Dómine, animâbus famulôrum famularúmque tuârum miſericórdia ſempitérna : ut mortalitâtis néxibus expedítas, lux eas ætérna posídeat. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Otra.

DEus, cui próprium eſt miſeréri ſempèr, & párcere : propitiáre animâbus famulôrum famularúmque tuârum ; & ómnia eôrum peccáta dimítte ; ut mortalitátis vínculis abſolútæ transíre mereântur ad vitam. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Otra.

Otra.

ANimâbus, quæſumus Dómine, famulôrum famularúmque tuârum orátio profíciat ſupplicántium, ut eas, & à peccátis ómnibus éxuas, & tuæ redemptiônis facias eſſe partícipes. Qui vivis & regnas in ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Otra.

DEus, cui ſoli cómpetit medicínam præſtâre poſt mortem: præſta quæſumus, ut ánimæ famulôrum famularúmque tuârum terrénis exútæ contágiis in tuæ redemptiônis parte numeréntur. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Otra.

SUpplices Dómine pro animâbus famulôrum famularúmque tuârum preces effúndimus, obſecrántes, ut quidquid converſatiône contraxérunt humána, & cleméntèr indúlgeas, & in tuôrum ſede lætántium conſtítuas redemptôrum. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Acabados los Reſponſos, ſe iràn á la Sacriſtia rezando el Pſalmo De profúndis; *y llegados, el Preſte dirà las Preces tambien rezadas, con la Oracion* Fidé-

lium Deus; *y acabado todo eſto, ſaldràn á recoger las velas, como antes eſtá dicho, y ſe deſnudará el Preſte.*

FORMA DE HACER LA PROCESSION de las Letanias mayores, que ſe celebran el dia de San Marcos, y en los demàs dias.

Junta la Comunidad, y Pueblo à la hora ſeñalada, por la mañana en la Igleſia, todos con humilde, y contrito corazon, hincados de rodillas, oran un rato á nueſtro Señor. Reveſtido el Sacerdote con Eſtola, y Capa morada. (del qual color ſiempre uſarà en las demás Proceſsiones de Rogacion, ſalvo en las Proceſsiones del Santiſsimo Sacramento, y en las que ſe hacen en dias ſolemnes, ò en las de gracias, porque en eſtos tales dias ſe uſa del color que pertenece à la propria ſolemnidad) Eſtando, pues, de rodillas toda la Comunidad, ſe ponen en pie, y entonan cantada la Antiphona ſiguiente.

Aña. Exúrge Dómine, ádjuva nos, & líbera nos propter nomen tuum. *Pſalm.* Deus áuribus noſtris audívimus: patres noſtri anunciavérunt nobis. Glória Patri, & Fílio, & Spirítui Sancto: ſicut erat in princípio, & nunc, & ſempèr, & in ſæcula ſæculôrum. Amen.

Re-

Repiteſe otra vez la Antiphona Exúrge , &c. *Y deſpues ſe hincan de rodillas todos ; y dos , que ſerán los que hagan el oficio de Vicarios de Coro , pueſtos en el medio del Altar , hincados de rodillas devotamente delante del Altar mayor , empiezan á cantar las Letanias, reſpondiendo la Comunidad en la miſma voz, en la forma que ſe ſigue.*

KYrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.
Chriſte audi nos.
Chriſte exáudi nos.

Pater de cælis Deus.	Miſerêre nobis.
Fili Redémptor mundi Deus.	Miſerêre nobis.
Spíritus Sancte Deus.	Miſerêre nobis.
Sancta Trínitas unus Deus.	Miſerêre nobis.
Sancta Marîa.	Ora pro nobis.

A eſtos verſos ſe levantarán todos , y con orden van cantando , y proſiguiendo las Letanias , yendo delante la Cruz morada , y à los lados los Ciriales , y al ultimo el Preſte reveſtido , como eſtá dicho ; y ſi huviere Miniſtros , vá el Diacono à la mano izquierda del Preſte, y el Subdiacono con la Cruz, llevandola à ſu lado derecho , y proſiguen diciendo:

Sancta Dei génitrix.	Ora pro nobis.

Sanc-

Sancta Virgo Vírginum. ora.
Sancte Míchaël. ora.
Sancte Gábriël. ora.
Sancte Ráphaël. ora.
Omnes Sancti Angeli, & Archángeli. Orâte pro nob.
Omnes Sancti Beatôrum Spiríteuum órdines. orâte.
Sancte Joánnes Baptíſta. ora.
Omnes Sancti Patriárchæ, & Prophétæ. orâte.
Sancte Petre. ora.
Sancte Paule. ora.
Sancte Andréa. ora.
Sancte Jacôbe. ora.
Sancte Joánnes. ora.
Sancte Thoma. ora.
Sancte Jacôbe. ora.
Sancte Philíppe. ora.
Sancte Bartholomǽe. ora.
Sancte Mathǽe. ora.
Sancte Simon. ora.
Sancte Thaddǽe. ora.
Sancte Mathía. ora.
Sancte Bárnaba. ora.
Sancte Luca. ora.
Sancte Marce. ora.
Omnes Sancti Apóſtoli, & Evangelíſtæ. orâte.
Omnes Sancti Diſcípuli Dómini. orâte.

Om-

Omnes Sancti Innocéntes. orâte.
Sancte Stéphane. ora.
Sancte Lauréнti. ora.
Sancte Vincénti. ora.
Sancti Fabiâne & Sebaſtiâne. orâte.
Sancti Joánnes, & Paule. orâte.
Sancti Coſma & Damiâne. orâte.
Sancti Gerváſi & Protáſi. orâte.
Omnes Sancti Mártyres. orâte.
Sancte Silvéſter. ora.
Sancte Gregóri. ora.
Sancte Ambróſi. ora.
Sancte P. N. Auguſtîne. ora.
Sancte Hierónyme. ora.
Sancte Martíne. ora.
Sancte Nicolâe. ora.
Omnes Sancti Pontífices & Confeſſóres. orâte.
Omnes Sancti Doctóres. orâte.
Sancte Antóni. ora.
Sancte Benedícte. ora.
Sancte Bernárde. ora.
Sancte Domínice. ora.
Sancte Francíſce. ora.
Omnes Sancti Sacerdótes & Levítæ. orâte.
Omnes Sancti Mónachi, & Eremítæ. orâte.
Sancta Marîa Magdalêna. ora.

Sanc-

Sancta Agatha. ora.
Sancta Lúcia. ora.
Sancta Agnes. ora.
Sancta Cæcília. ora.
Sancta Catharîna. ora.
Sancta Anaſtáſia. ora.
Omnes Sanctæ Vírgines & Víduæ. orâte.
Omnes Sancti & Sanctæ Dei. Intercédite pro nobis.
Propítius eſto. Parce nobis Dómine.
Propítius eſto. Exáudi nos Dómine.
Ab omni malo. Líbera nos Dómine.
Ab omni peccáto. líbera.
Ab ira tua. líbera.
A ſubitánea & improvíſa morte. líbera.
Ab insídiis diáboli. líbera.
Ab ira, & ódio, & omni mala voluntâte. líbera.
A ſpíritu fornicatiônis. líbera.
A fúlgure, & tempeſtâte. líbera.
A morte perpétua. líbera.
Per myſtérium ſanctæ Incarnatiônis tuæ. líbera.
Per Advéntum tuum. líbera.
Per Nativitâtem tuam. líbera.
Per Baptíſmum, & ſanctum jejúnium tuum. líbera.
Per Crucem, & Paſsiônem tuam. líbera.
Per Mortem, & Sepultûram tuam. líbera.
Per ſanctam Reſurrectiônem tuam. líbera.

Per admirábilem Aſcenſiônem tuam. líbera.
Per Advéntum Spíritus Sancti parácliti. líbera.
In die judícii. líbera.
Peccatóres. Te rogâmus audi nos.
Ut nobis parcas. Te rogâmus.
Ut nobis indúlgeas. Te rogâmus.
Ut ad veram pœniténtiam nos perdúcere dignêris. Te rogâmus.
Ut Ecclésiam tuam ſanctam régere, & conſervâre dignêris. Te rogâmus.
Ut Domnum Apoſtólicum & omnes Eccleſiáſticos Ordines in ſancta Religiône conſervâre dignêris. Te rogâmus.
Ut inimícos ſanctæ Ecclésiæ humiliâre dignêris. Te rogâmus.
Ut Régibus & Princípibus Chriſtiánis pacem & veram concórdiam donâre dignêris. Te rogâmus.
Ut cuncto pópulo Chriſtiáno pacem & unitâtem largíri dignêris. Te rogâmus.
Ut nos metípſos in tuo ſancto ſervítio confortâre, & conſervâre dignêris. Te rogâmus.
Ut mentes noſtras ad cœléſtia deſidéria érigas. Te rogâmus.
Ut ómnibus benefactôribus noſtris ſempitérna bona retríbuas. Te rogâmus.

Ut ánimas noſtras, fratrum, propinquôrum, & benefactôrum noſtrôrum ab ætérna damnatiône erípias. Te rogâmus.
Ut fructus terræ dare, & conſervâre dignêris. Te rogâmus.
Ut ómnibus fidélibus defúnctis réquiem ætérnam donâre dignêris. Te rogâmus.
Ut nos exaudîre dignêris. Te rogâmus.
Fili Dei. Te rogâmus.
Agnus Dei, qui tollis peccáta mundi. Parce nobis Dómine.
Agnus Dei, qui tollis peccáta mundi. Exáudi nos Dómine.
Agnus Dei, qui tollis peccáta mundi. Miſerêre nobis, Chriſte audi nos. Chriſte exáudi nos.
Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon.
Pater noſter.
℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo.

PSALMO 69.

DEus in adjutórium meum inténde: Dómine ad adjuvándum me feſtína.
Confundántur, & revertántur, qui quærunt ánimam meam:

Aver-

Avertántur retrórſum, & erubéſcant, qui volunt mihi mala.
Avertántur ſtatim erubeſcéntes, qui dicunt mihi: euge, euge.
Exúltent & lætĕntur in te omnes qui quærunt te, & dicant ſempèr: Magnificêtur Dóminus, qui díligunt ſalutàre tuum.
Ego verò egênus, & pauper ſum: Deus ádjuva me.
Adjûtor meus, & liberâtor meus es tu: Dómine ne morêris.
Glória Patri, & Fílio, & Spirítui Sancto: ſicut erat in princípio, &c.
℣. Salvos fac ſervos tuos. ℞. Deus meus ſperántes in te. ℣. Eſto nobis Dómine turris fortitúdinis. ℞. A fácie inimíci. ℣. Nihil profíciat inimícus in nobis. ℞. Et fílius iniquitàtis non appónat nocêre nobis. ℣. Dómine non ſecúndùm peccáta noſtra fácias nobis. ℞. Neque ſecúndùm iniquitátes noſtras retríbuas nobis. ℣. Orêmus pro Pontífice noſtro N. ℞. Dóminus conſérvet eum, & vivíficet eum, & beâtum fáciat eum in terra, & non tradat eum in ánimam inimicôrum ejus. ℣. Orêmus pro benefactôribus noſtris. ℞. Retribúere dignâre Dómine ómnibus nobis bona faciéntibus propter nomen tuum vitam ætérnam, amen. ℣. Orêmus pro fidélibus defúnctis. ℞. Réquiem ætérnam do-

na eis Dómine, & lux perpétua lúceat eis. ℣. Requiéſcant in pace. ℟. Amen. ℣. Pro frátribus noſtris abſéntibus. ℟. Salvos fac ſervos tuos, Deus meus, ſperántes in te. ℣. Mitte eis Dómine auxílium de ſancto. ℟. Et de Sion tuère eos. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat (*aqui ſe pone en pie el Preſte para decir*) ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DEus, cui próprium eſt miſerêri ſempèr, & párcere: ſúſcipe deprecatiônem noſtram; ut nos, & omnes fámulos tuos, quos delictôrum catêna conſtríngit, miſerátio tuæ pietátis cleméntèr abſólvat.

EXáudi, quæſumus Dómine, ſúpplicum preces, & confiténtium tibi parce peccátis; ut páritèr nobis indulgéntiam tríbuas benígnus & pacem.

INeffábilem nobis, Dómine, miſericórdiam tuam cleméntèr oſténde: ut ſimul nos & à peccátis ómnibus éxuas, & à pœnis, quas pro his merêmur, erípias.

Deus,

DEus, qui culpa offénderis, pœniténtia placâris: preces pópuli tui ſupplicántis propítius réſpice; & flagélla tuæ iracúndiæ, quæ pro peccátis noſtris merêmur, avérte.

OMnípotens ſempitérne Deus, miſerêre fámulo tuo Pontífici noſtro N. & dírige eum ſecúndùm tuam cleméntiam in viam ſalûtis ætérnæ: ut te donánte tibi plácita cúpiat & tota virtûte perfíciat.

DEus, à quo ſancta deſidéria, recta consília, & juſta ſunt ópera: da ſervis tuis illam, quam mundus dare non poteſt, pacem; ut & corda noſtra mandátis tuis dédita, & hóſtium ſubláta formídine, témpora ſint tua protectiône tranquílla.

URE igne ſancti Spíritus renes noſtros, & cor noſtrum, Dómine; ut tibi caſto córpore ſerviâmus, & mundo corde placeâmus.

FIdélium Deus ómnium cónditor & redémptor, animábus famulôrum famularúmque tuârum remiſsiônem cunctôrum tríbue peccatôrum; ut indulgéntiam, quam ſempèr optavérunt, piis ſupplicatiônibus conſequántur.

Ac-

ACtiônes noſtras, quæſumus Dômine, aſpirándo præveni, & adjuvándo proſéquere: ut cuncta noſtra orátio & operátio à te ſempèr incípiat, & per te cæpta finiatur.

OMnípotens ſempitérne Deus, qui vivôrum dominâris ſimul & mortuôrum, omniúmque miſerêris, quos tuos fide & ópere futúros eſſe prænóſcis: te ſúpplices exorâmus: ut pro quibus effúndere preces decrévimus, quoſque vel præſens ſǽculum adhuc in carne rétinet, vel futûrum jam exútos córpore ſuſcépit, intercedéntibus ómnibus ſanctis tuis, pietâtis tuæ cleméntia, ómnium delictôrum ſuôrum véniam conſequántur. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum, &c. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo. ℣. Exáudiat nos omnípotens & miſéricors Dóminus. ℟. Amen. ℣. Et fidélium ánimæ per miſericórdiam Dei requiéſcant in pace. ℟. Amen.

Acabadas, entrarà la Cruz, y Ciriales à la Sacriſtia, ſiguiendola la Comunidad, en la forma que ſe anduvo en la Proceſsion; y en los demàs dias de Letanias ſe guardarà eſte miſmo orden, con advertencia, que las noches antes ſe repica como es coſtumbre en la Igleſia Cathedral de Mexico.

Ad-

Advertencia para las Proceſsiones.

ADviertaſe, que aſsi en las Proceſsiones del Santiſsimo Sacramento, y de la Virgen, como todas las demàs que ſe hicieren, ſe han de comenzar á hacer por el lado del Evangelio, y bolver por el lado de la Epiſtola, quanto diere lugar la diſpoſicion de la Igleſia; y ſi ſaliere á la calle, ò calles, ſe procure que por la que ha de andar, eſtè adornada con colgaduras, y ramos, limpia, y deſocupada, principalmente quando la Proceſsion fuere del Santiſsimo Sacramento, conforme al Ritual del Señor Paulo V.

En las Proceſsiones de los demás Santos, generalmente ſe cantan los Hymnos, y algunos Pſalmos de ſus Oficios, Reſponſorios, y Antiphonas, como lo ordenan los Proceſsionarios.

Quando ſe hiciere alguna Proceſsion, qualquiera que ſea, ſe comienza el Hymno, eſtando todos de rodillas, y acabado el primer verſo, ſe levantan, y ſe ordena la Proceſsion.

*Al fin de qualquiera Proceſsion que ſea, ora de la Virgen, ù de otro Santo**, *eſtando el Sacerdote delante del Altar yà, ſe canta un verſo del Santo, de quien fuere la Proceſsion, y luego ſu Oracion, y deſpues dice:* Dóminus vobíſcum &c. Benedicámus Dómino &c.

Si

Si la Proceſsion ſe hiciere antes de la Miſſa, no ſe ha de decir la Antiphona, y Verſo, ni Oracion, ſino que acabada, en llegando à las gradas del Altar el Sacerdote, le ponen el Manipulo, y Caſulla, y ſe comienza la Miſſa.

DE LA PROCESSION DEL SANTISSIMO Sacramento.

QUando eſtas Proceſsiones ſon por la mañana, ſe hacen deſpues de la Miſſa; y en ellas, como en las demàs, ſiempre uſa el Sacerdote de Capa, con Alva, y Eſtola; pero ſe uſará del color que pertenezca à la propria ſolemnidad de la fieſta. (y nunca con Caſulla, excepto el Viernes Santo, que ſe harà con ella) Y en eſtas Proceſsiones del Santiſsimo Sacramento, los Ornamentos, aſsi del Preſte, como de los Miniſtros, han de ſer blancos, aunque la Miſſa ſe haya dicho con otro color; y aſsi acabada la Miſſa, ſe aparta el Sacerdote fuera del Altar, á el lado de la Epiſtola, y dexada la Caſulla, y Manipulo, tomará la Capa, y pondrá incienſo en el Incenſario, ſin bendecirlo, y en medio del Altar un poco apartado de él, incenſarà de rodillas al Santiſsimo Sacramento, y dexado el Incenſario, le pondrán un Almayzal blanco por los ombros, para tomar con los remates, en las manos la Cuſto-

todia. El Diacono ſolo ſe levantarà, y hecha genufle-xion, tomarà la Cuſtodia, y eſtandoſe en pie, ſe la darà al Sacerdote, ſin beſarla, ni la mano, ni coſa que ſe le dè, ò ſe reciba de èl; y luego hace genuflexion, y ſe levanta juntamente èl, y el Sacerdote, y ſe comienza la Proceſsion, yendo á los lados del Preſte el Diacono, y Subdiacono, ayudandole á decir Hymnos, y Pſalmos rezados; yendo el Turiferario, ò dos, ſi huviere, junto al Santiſsimo Sacramento incenſando continuamente. Llevaráſe en la Proceſsion toda la cera encendida que fuere poſsible, y todos irán con las cabezas deſcubiertas, y ſe irán cantando los Hymnos que adelante ſe ponen, en todo el diſcurſo de la Proceſsion.

HYMNO.

PAnge lingua glorióſi
Córporis myſtérium,
Sanguiníſque pretióſi,
Quem in mundi prétium,
Fructus ventris generóſi
Rex effúdit géntium.
Nobis datus, nobis natus
Ex intácta Vírgine,
Et in mundo conversâtus,
Sparſo verbi ſémine,
Sui moras incolátus,

Miro clauſit órdine.

In ſuprémæ nocte cænæ
Recúmbens cum frátribus,
Obſerváta lege plenè
Cibis in legálibus,
Cibum turbæ duodénæ,
Se dat ſuis mánibus.

Verbum caro, panem verum,
Verbo carnem éfficit:
Fitque ſanguis Chriſti merum,
Et ſi ſenſus déficit:
Ad firmándum cor ſincérum
Sola fides ſúfficit.

Tantum ergo Sacraméntum
Venerêmur cérnui:
Et antîquum documéntum
Novo cedat rítui:
Præſtet fides ſuppleméntum
Sénſuum deféctui.

Genitóri, genitôque
Laus & jubilátio,
Salus, honor, virtus quoque
Sit & benedíctio:
Procedénti ab utrôque
Compar ſit laudátio. Amen.

HYM-

HYMNO.

SAcris ſolémniis juncta ſint gáudia,
Et ex præcórdiis ſonent præcónia;
Recédant vétera, nova ſint ómnia, corda, voces, & ópera.
Noctis recólitur cœna novíſsima,
Qua Chriſtus créditur agnum & ázyma.
Dedíſſe frátribus; juxta legítima priſcis indúlta pátribus.
Poſt agnum týpicum, explétis épulis,
Corpus Domínicum datum Diſcípulis,
Sic totum ómnibus, quod totum síngulis, ejus fatêmur mánibus.
Dedit fragílibus córporis férculum,
Dedit & tríſtibus ſánguinis póculum,
Dicens, accípite quod trado váſculum, omnes ex eo bíbite.
Sic ſacrifícium iſtud inſtítuit,
Cujus offícium commítti vóluit
Solis presbýteris, quibus ſic cóngruit
Ut ſumant, & dent céteris.
Panis Angélicus fit panis hóminum;
Dat panis cœlicus figúris términum:
O res mirábilis, mandûcat Dóminum
Pauper, ſervus, & húmilis.

Te Trina Déitas únaque póſcimus,
Sic nos tu víſita, ſicut te cólimus,
Per tuas ſémitas duc nos quò téndimus
Ad lucem, quam inhábitas. Amen.

HYMNO.

VErbum ſupérnum pródiens,
Nec Patris línquens déxteram,
Ad opus ſuum éxiens,
Venit ad vitæ véſperam.

In mortem à diſcípulo
Suis tradéndus æmulis,
Priùs in vitæ férculo
Se trádidit diſcípulis.

Quibus ſub bina ſpécie
Carnem dedit & ſánguinem;
Ut dúplicis ſubſtántiæ
Totum cibâret hóminem.

Se naſcens dedit ſócium,
Convéſcens in edúlium,
Se móriens in prétium,
Se regnans dat in præmium.

O ſalutâris hóſtia,
Quæ cæli pandis óſtium:
Bella premunt hoſtília,
Da robur, fer auxílium.

Uni

Uni Trinôque Dómino.
Sit ſempitérna glória:
Qui vitam ſine término
Nobis donet in pátria. Amen.

Acabada la Proceſsion, y buelto el Santiſsimo Sacramento à la Igleſia, y pueſtolo en el Altar, ſi ſe quedáre deſcubierto, pondrà la Cuſtodia en medio de èl, è incenſará de rodillas, y ſe eſtarà aſsi mientras cantan eſta parte del Hymno que ſe ſigue.

TAntum ergo Sacraméntum
Venerêmur cérnui:
Et antîquum documéntum
Novo cedat rítui:
Præſtet fides ſuppleméntum
Sénſuum deféctui.

Deſpues diràn dos los verſos que ſe ſiguen.

℣. Panem de cælo præſtitíſti eis. ℟. Omne delectaméntum in ſe habéntem.

Si fuere dentro de la Octava de Corpus, ò en tiempo Paſqual, con Allelúja.

Dicho eſto ſe pone en pie el Preſte, y dice:

℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

ORE-

OREMUS.

DEus, qui nobis ſub Sacraménto mirábili Paſſiônis tuæ memóriam reliquíſti: tríbue quæſumus, ita nos Córporis, & Sánguinis tui ſacra myſtéria venerári : ut redemptiônis tuæ fructum in nobis júgitèr ſentiâmus. Qui vivis & regnas in ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Acabada eſta Oracion, hace genuflexion el Sacerdote, y toma con ambas manos la Cuſtodia, y buelto al Pueblo le bendice con ella, ſin decir nada, ni cantar el Coro, haciendo una Cruz con eſpacio, y gravedad; y buelto al Altar por el lado del Evangelio, pone la Cuſtodia adonde ſe ha de quedar, ò la guarda; y acabado, hace genuflexion, y ſe vá con los Miniſtros à la Sacriſtia à deſnudar.

Eſte modo de bendecir ſe obſervarà tambien en las demás Proceſsiones que ſe hacen del Santiſsimo Sacramento.

DE

DE LAS PROCESSIONES, en las Feſtividades de la Santiſsima Virgen nueſtra Señora.

HYMNO.

AVE maris ſtella,
Dei mater alma,
Atque sempèr virgo
Felix cæli porta.
Sumens illud Ave,
Gabriëlis ore,
Funda nos in pace,
Mutans Hevæ nomen.
Solve vincla reis,
Profer lumen cæcis,
Mala noſtra pelle,
Bona cuncta poſce.
Monſtra te eſſe matrem,
Sumat per te preces,
Qui pro nobis natus,
Tulit eſſe tuus.
Virgo ſingulâris,
Inter omnes mitis,
Nos culpis ſolútos,
Mittes fac & caſtos.

Vi-

Vitam præſta puram
Iter para tutum,
Ut vidéntes Jeſum
Sempèr collætêmur.
Sit laus Deo Patri,
Summo Chriſto decus,
Spirítui Sancto,
Tribus honor unus. Amen.

HYMNO.

QUem terra, pontus, sídera
Colunt, adórant, prædicant,
Trinam regéntem máchinam
Clauſtrum Maríæ bájulat.
Cui Luna, Sol, & ómnia
Deſérviunt per témpora,
Perfuſſa cæli grátia,
Geſtant púellæ víſcera.
Beâta mater múnere,
Cujus ſupérnus Artifex,
Mundum pugíllo cóntinens
Ventris ſub arca clauſus eſt.
Beâta cæli núntio
Fœcúnda Sancto Spíritu
Deſiderâtus géntibus

Cu-

Cujus per alvum fuſus eſt.
Jeſu, tibi ſit glória,
Qui natus es de Vírgine,
Cum Patre, & almo Spíritu
In ſempitérna ſæcula. Amen.

HYMNO.

O Glorióſa Vírginum,
Sublímis inter sídera,
Qui te creâvit, párvulum
Lacténte nutris úbere.
Quod Heva triſtis ábſtulit,
Tu reddis almo gérmine:
Intrent ut aſtra flébiles,
Cæli reclûdis cárdines.
Tu Regis alti jánua,
Et aula lucis fúlgida:
Vitam datam per Vírginem
Gentes redémptæ pláudite.
Jeſu, tibi ſit glória,
Qui natus es de Vírgine
Cum Patre, & almo Spíritu
In ſempitérna ſæcula. Amen.

PARA EL DIA DE LA ANUNCIACION, y Expectacion de nueſtra Señora.

℣. Ave Marîa grátia plena. ℟. Dóminus tecum.

OREMUS.

DEus, qui de Beâtæ Marîæ Vírginis útero Verbum tuum, Angelo nunciánte, carnem ſuſcípere voluíſti: præſta ſupplícibus tuis; ut qui verè eam genitrîcem Dei crédimus, ejus apud te interceſsiônibus adjuvêmur. Per eúmdem &c. ℟. Amen.

Para el dia de la Viſitacion.

℣. Benedícta tu in muliéribus.
℟. Et benedíctus fructus ventris tui.

OREMUS.

FAmulis tuis, quæſumus Dómine, cæléſtis grátiæ munus impertîre: ut quibus Beâtæ Vírginis partus éxtitit ſalûtis exórdium, Viſitatiônis ejus votîva ſolémnitas pacis tríbuat increméntum. Per Dóminum noſtrum &c. ℟. Amen.

Pa-

Para el dia de nueſtra Señora de las Nieves.

℣. Dignâre me laudâre te Virgo ſacráta.
℟. Da mihi virtútem contra hoſtes tuos.

OREMUS.

COncêde nos fámulos tuos, quæſumus Dómine Deus, perpétua mentis & córporis ſanitâte gaudêre: & glorióſa Beâtæ Marîæ ſempèr Vírginis interceſsiône à præſénti liberári triſtítia, & ætérna pérfrui lætítia. Per Dóminum &c.
℟. Amen.

Para el dia de la Aſſumpcion de nueſtra Señora.

℣. Exaltâta eſt ſancta Dei génitrix.
℟. Super choros Angelôrum ad cæléſtia regna.

OREMUS.

FAmulôrum tuôrum, quæſumus Dómine, delíctis ignóſce: ut qui tibi placêre de áctibus noſtris non valêmus; genitrîcis fílii tui Dómini noſtri interceſsiône ſalvêmur. Qui tecum vivit & regnat &c. ℟. Amen.

Para el dia de la Natividad de nueſtra Señora.

℣. Natívitas eſt hódie Sanctæ Maríæ Vírginis.
℟. Cujus vita ínclyta cunctas illúſtrat Eccléſias.

OREMUS.

FAmulis tuis, quæſumus Dómine, cæléſtis grátiæ munus impertîre: ut quibus Beátæ Vírginis partus éxtitit ſalûtis exórdium, Nativitâtis ejus votîva ſolémnitas pacis tríbuat increméntum. Per Dóminum noſtrum &c. ℟. Amen.

Para el dia de la Concepcion de nueſtra Señora.

℣. Concéptio eſt hódiè Sanctæ Maríæ Vírginis.
℟. Cujus vita ínclyta cunctas illúſtrat Eccléſias.

ORATIO.

Fámulis tuis, &c. ut ſupra.

DE LA PROCESSION EN EL DIA de la Purificacion de nueſtra Señora.

A *Cabada la bendicion, y diſtribucion de las Candelas, como eſtá diſpueſto en el Miſſal Romano,*

no, ſe hace la Proceſsion, y primero pone el Celebrante incienſo en el Incenſario. Hecho eſto, ſe buelve el Diacono al Pueblo, y dice:

Procedâmus in pace. *Y reſponde el Coro:* In nómine Chriſti. Amen.

Precediendo el Turiferario incenſando, deſpues ſe ſigue el Subdiacono con la Cruz (ò un Acolyto) entre dos Acolytos con Ciriales, y velas encendidas; y luego ſe ſigue la Comunidad por ſu orden, y el ultimo el Preſte con el Diacono á ſu lado izquierdo, y todos con las candelas encendidas en las manos, y ſe van cantando las Antiphonas ſiguientes:

Aña. Adórna thálamum tuum Sion: & ſúſcipe Regem Chriſtum: amplèctere Marîam, quæ eſt cæléſtis porta, ipſa enim portat Regem glóriæ novi lúminis: ſubsíſtit Virgo, addúcens mánibus fílium ante lucíferum génitum: quem accípiens Símeon in ulnas ſuas prædicâvit pópulis Dóminum eum eſſe vitæ & mortis, & Salvatôrem mundi.

Otra Aña. Reſpónſum accêpit Símeon à ſpíritu Sancto, non viſûrum ſe mortem, niſi vidêret Chriſtum Dómini: & cum indúcerent púerum in templum, accêpit eum in ulnas ſuas, & benedíxit Deum, & dixit: Nunc dimíttis ſervum tuum Dómine in pace. ℣. Cum indúcerent púerum Jeſum

pa-

paréntes ejus, ut fácerent ſecúndùm conſuetúdinem legis pro eo: Ipſe accêpit eum in ulnas ſuas.

Y entrando en la Igleſia, ſe cantarà lo ſiguiente.

℞. Obtulérunt pro eo Dómino par túrturum, aut duos pullos columbârum: ſicùt ſcriptum eſt in lege Dómini. ℣. Poſtquam impléti ſunt dies purgatiônis Maríæ ſecúndùm legem Móyſi, tulérunt Jeſum in Jerúſalem, ut ſiſtérent eum Dómino: *Sicut ſcriptum eſt, &c.* ℣. Glória Patri, & Fílio, & Spirítui Sancto. *Sicut ſcriptum eſt, &c.*

Acabada la Proceſsion, el Celebrante, y Miniſtros deponen los Ornamentos morados, y cogen los blancos para la Miſſa, y las Candelas ſe tienen encendidas en las manos, mientras ſe canta el Evangelio, y tambien al alzar, haſta que conſuma el Sacerdote.

DE LA PROCESSION EN EL DIA de Palmas.

E*L Domingo de Palmas, acabada la bendicion, y diſtribucion de eſtas, deſpues de la ultima Oracion* Omnípotens ſempitérne Deus &c. *ſe hace la Proceſsion, y primero pone el Celebrante incienſo en el Incenſario, y hecho eſto, ſe buelve el Diacono al Pueblo,*

y

y dice : Procedâmus in pace, *y reſponde el Coro* : In nómine Chriſti. Amen.

Precediendo el Turiferario incenſando con el Incenſario ; y luego el Subdiacono con la Cruz, ò un Acolyto, y otros dos á ſus lados con Ciriales, y velas encendidas : luego ſe ſigue la Comunidad, por ſu orden ; y el ultimo el Preſte, con el Diacono à ſu lado izquierdo, y todos con las Palmas en las manos, y ſe van cantando las Antiphonas ſiguientes, todas, ò algunas, haſta que ſe acabe la Proceſsion.

Aña. Cùm appropinquâret Dóminus Jeroſólymam miſsit duos ex diſcípulis ſuis, dicens : Ite in Caſtéllum, quod contra vos eſt, & inveniétis pullum áſinæ alligâtum, ſuper quem nullus hóminum ſedit : ſólvite & addúcite mihi. Si quis vos interrogáverit, dícite : Opus Dómino eſt. Solvéntes adduxérunt ad Jeſum : & impoſuérunt illi veſtiménta ſua, & ſedit ſuper eum : álii expandébant veſtiménta ſua in via : álii Ramos de arbóribus ſternébant : & qui ſequebántur, clamábant : Hoſánna, benedíctus qui venit in nómine Dómini : benedíctum Regnum patris noſtri David : Hoſánna in excélſis ; miſerére nobis fili David.

Otra Aña. Cùm audíſſet pópulus, quia Jeſus venit Jeroſólymam, accepérunt Ramos Palmârum:

&

& exiérunt ei óbviàm, & clamábant púeri, dicéntes: Hic eſt, qui ventûrus eſt in ſalûtem pópuli. Hic eſt ſalus noſtra, & Redémptio Iſraël. Quantus eſt iſte, cui Throni & Dominatiônes occúrrunt? Noli timêre fília Sion: Ecce Rex tuus venit tibi, ſedens ſuper pullum áſinæ: ſicut ſcriptum eſt: Salve Rex fabricâtor mundi, qui veníſti redímere nos.

Otra Aña. Ante ſex dies ſolémnis Paſchæ, quandò venit Dóminus in Civitátem Jerúſalem, ocurrérunt ei púeri: & in mánibus portábant Ramos Palmârum, & clamábant voce magna, dicéntes: Hoſánna in excélſis: Benedíctus qui veníſti in multitúdine miſericórdiæ tuæ: Hoſánna in excélſis.

Otra Aña. Occúrrunt turbæ cum flóribus & Palmis Redemptóri óbviàm: & victóri triumphánti digna dant obſéquia; Fílium Dei ore gentes prædicant, & in laudem Chriſti voces tonant per núbila: Hoſánna in excélſis.

Otra Aña. Cum Angelis, & púeris fidéles inveniâmur, triumphatóri mortis clamántes: Hoſánna in excélſis.

Otra Aña. Turba multa, quæ convénerat ad diem feſtum, clamâbat Dómino: Benedíctus qui venit in nómine Dómini: Hoſánna in excélſis.

Quando llegáre la Proceſsion á la Igleſia, dos, ò qua-

quatro Cantores, ſe entran en ella, y cerrada la Puerta, teniendo los roſtros bueltos á la Proceſsion, comienzan el verſo Glória laus, &c. *y cantando el verſo haſta* Iſraël es tu Rex, *y el Sacerdote con los demás que eſtán fuera de la Igleſia, repitiendo lo miſmo, y luego los que eſtán dentro cantan los verſos ſiguientes, todos, ò parte de ellos, conforme á la voluntad de los Cantores; y los que eſtàn fuera á cada uno de los dos verſos reſponden:* Glória, laus &c. *como en el principio.*

℣. Glória, laus, & honor, tibi ſit Rex Chriſte Redémptor: cui puerîle decus prompſit hoſánna pium.

Iſraël es tu Rex, Davîdis & ínclyta proles:
Nómine qui in Dómini Rex benedícte venis.

℟. Glória, laus, & honor, tibi ſit Rex Chriſte Redémptor: cui puerîle decus prompſit hoſánna pium.

Y aſsi ſe van reſpondiendo á cada dos verſos de los que aqui ſe ponen.

Cætus in excélſis te laudat cælicus omnis,
Et mortâlis homo, & cuncta creâta ſimul. *Glória laus &c.*

Plebs Hebræa tibi cum palmis óbvia venit:
Cùm prece, voto, hymnis, ádſumus ecce tibi. *Glória &c.*

Hi tibi paſſúro ſolvébant múnia laudis:
Nos tibi regnánti pángimus ecce melos. *Glória &c.*
Hi placuêre tibi, pláceat devótio noſtra;
Rex bone, Rex clemens, cui bona cuncta placent.
Glória, &c.
Fécerat Hebræos hos, glória ſánguinis almi,
Nos facit Hebræos, tránſitus ecce pius. *Glória &c.*
Tu pius aſcénſor, tuus & nos ſimus aſſéllus,
Tecum nos cápiat urbs veneránda Dei. *Glória &c.*
Veſtis Apoſtólicæ rútilo fulgóre tegâmur,
Te bene docta, ut ea noſtra catérva vehat. *Glória.*
Tégmine ſic ánimæ ſternámus córpora noſtra,
Quo per nos ſempèr ſit via tuta tibi. *Glória &c.*
Sit pia pro palmæ nobis victória ramis,
Ut tibi victríci ſorte canámus ita. ℟. Glória, laus, & honor tibi ſit Rex Chriſte Redémptor, cui puerîle decus prompſit hoſánna pium.

Deſpues, el Subdiacono, con el cabo de la Cruz, golpea la puerta, la qual, luego la abren, y entra la Proceſsion en la Igleſia, cantando eſte reſponſorio.

INgrediénte Dómino in ſanctam Civitâtem, Hebræôrum púeri reſurrectiônem vitæ pronuntiántes, cum ramis palmârum hoſánna clamábant in excélſis. ℣. Cum audíſſet pópulus, quòd Jeſus ve-

venîret Jeroſólymam, exiérunt óbviàm ei. Cum ramis palmârum hoſánna clamábant in excélſis.

No ſe dice Glória Patri &c. *Y luego ſe comienza la Miſſa, y las Palmas, ò Ramos ſe tienen en las manos mientras ſe canta la Paſsion, y Evangelio ſolamente.*

DE LA PROCESSION del Jueves Santo.

ACabada la Miſſa el Jueves Santo, ſe encienden las velas para la Proceſsion. El Sacerdote que ha celebrado la Miſſa ſe quita la Caſulla, y Manipulo, y toma Capa blanca, y pone incienſo en el Incenſario, y ſe hinca de rodillas ante el Altar, y recibe de mano del Diacono el Incenſario, è incienſa tres veces al Santiſsimo Sacramento, y luego tomará de mano del Diacono el Caliz con el Santiſsimo Sacramento, lo cubre con los cabos del velo blanco, que ha de tener pueſto ſobre los ombros, y ſe ordena la Proceſsion, precediendo la Cruz, que llevará un Subdiacono, que ſolo ſe veſtirà á eſte fin; y ſi no lo huviere, la llevarà un Acolyto entre otros dos que llevarán los Ciriales; y luego ſe ſigue la Comunidad por ſu orden, y el ultimo el Preſte, en medio de los dos Miniſtros, el Diacono à la mano derecha, y el Subdiacono á la izquierda, debaxo del Palio,

lio, con dos Acolytos, ò uno, que vayan incenſando continuamente, haſta llegar donde ſe ha de guardar el Santiſsimo Sacramento, haſta el dia ſiguiente; y en tanto que la Proceſsion anda, ſe ha de ir cantando el Hymno Pange lingua &c. *que eſtà á pag.* 145.

Haviendo llegado al lugar donde ſe ha de guardar el Santiſsimo Sacramento, el Diacono coge el Caliz, y lo pone en ſu lugar, y luego le dà al Preſte el Incenſario, y lo incienſa tres veces, y hecho eſto ſe encierra. Acabado, el Preſte con los Miniſtros van á deſnudar los Altares, el Sacerdote, y Diacono con Eſtolas moradas, y el Subdiacono ſin Eſtola.

DE LA PROCESSION del Viernes Santo.

EL Viernes Santo, haviendoſe hecho los Oficios, como eſtà diſpueſto en el Miſſal Romano, acabada la adoracion de la Cruz, y pueſtola el Diacono ſobre el Altar, ſe ordena la Proceſsion, el Preſte con Caſulla negra, y los Miniſtros con Planetas del miſmo color; van al lugar donde el dia antes ſe encerrò el Santiſsimo Sacramento: llevaſe la Cruz por delante, (yá quitado el velo con que eſtaba tapada) con dos Acolytos, que llevaràn los Ciriales con velas encendidas, y vá la Comunidad por ſu orden, y el ultimo el Preſte con los Miniſ-

niſtros ; y llegados donde eſtá el Santiſsimo Sacramento , encienden las velas , (las quales han de eſtar encendidas haſta haver conſumido el Santiſsimo Sacramento) y el Sacerdote ſe hinca de rodillas ante el Santiſsimo Sacramento , ora un poco , y entretanto abre el Diacono el Sagrario , y deſpues pone el Sacerdote incienſo en el Incenſario , que recibirá de mano del Diacono , è incienſa tres veces al Santiſsimo Sacramento , y luego lo ſaca el Diacono del Sagrario , y ſe lo dá en las manos al Sacerdote , y lo cubre con los cabos del velo que ha de tener pueſto en los ombros , y ſe buelven con el miſmo orden que vinieron , yendo el Santiſsimo Sacramento debaxo de Palio ; y los Acolytos , ò el uno que fuere con el Incenſario , ha de ir incenſando continuamente , y entretanto que ſe anda la Proceſsion , ſe ha de ir cantando el Hymno ſiguiente.

HYMNO.

VExílla regis pródeunt:
Fulget crucis myſtérium,
Quo carne carnis cónditor,
Suſpénſus eſt patíbulo.
Quo vulnerâtus ínſupèr,
Mucróne diro lánceæ
Ut nos lavâret crímine,

Ma-

Manâvit unda & ſánguine.
Impléta ſunt, quæ cóncinit
David fidéli cármine,
Dicéndo natiónibus:
Regnâvit à ligno Deus.
Arbor decóra, & fúlgida
Ornâta Regis púrpura
Eléćta digno ſtípite,
Tam ſanćta membra tángere.
Beâta, cujus bráchiis
Sæcli pepéndit prétium,
Statêra facta córporis,
Prædámque tulit tártari.
O Crux ave ſpes única!
Hoc paſsiônis témpore
Auge piis juſtítiam,
Reíſque dona véniam.
Te ſumma Deus Trínitas
Colláudet omnis ſpíritus;
Quos per Crucis myſtérium
Salvas, rege per ſǽcula. Amen.

Quando llegáre el Sacerdote al Altar, y pueſto ſobre èl el Santiſsimo Sacramento, torna à incenſarlo de rodillas; y acabado, pone la Hoſtia ſobre la Patena, la qual ha de tener el Diacono, y recibiendo la Patena con el

el Santiſsimo Sacramento, lo pone encima de los Corporales, ſin decir nada, y proſigue todo lo demás, ſegun eſtá diſpueſto en el Miſſal Romano.

ORDEN, QUE SE HA DE GUARDAR en la Proceſsion, que ſe hace quando ſe pide agua à Dios nueſtro Señor para el Pueblo, en neceſsidad.

ES *el miſmo orden que ſe guardò en la Proceſsion de las Letanias mayores, haſta el fin de ellas; y ſe dice dos veces eſte verſo.*

Ut congruéntem plúviam fidélibus tuis concédere dignéris. Te rogâmus audi nos.

Deſpues ſe dice: Pater noſter. ℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo.

Y luego ſe comienza immediatamente el Pſalmo ſiguiente.

PSALMO 146.

LAudâte Dóminum quóniam bonus es Pſalmus: Deo noſtro ſit jucúnda, decoráque laudátio. Ædíficans Jerúſalem Dóminus: diſperſiônes Iſraëlis congregâbit.

Qui

Qui ſanat contrítos corde: & álligat contritiônes eôrum.

Qui númerat multitúdinem ſtellârum: & ómnibus eis nómina vocat.

Magnus Dóminus noſter, & magna virtus ejus: & ſapiéntiæ ejus non eſt númerus.

Suſcípiens manſuétos Dóminus: humílians autem peccatóres uſque ad terram.

Præcínite Dómino in confeſsiône: Pſálite Deo noſtro in cýthara.

Qui óperit cælum núbibus: & parat terræ plúviam.

Qui prodúcit in móntibus fœnum: & herbam ſervitúti hóminum.

Qui dat juméntis eſcam ipſôrum: & pullis corvôrum invocántibus eum.

Non in fortitúdine equi voluntâtem habêbit: nec in tíbiis viri beneplácitum erit ei.

Beneplácitum eſt Dómino ſuper timéntes eum: & in eis qui ſperant ſuper miſericórdia ejus.

Glória Patri, & Fílio, &c.

Lo qual acabado ſe diràn las Preces ſiguientes.

℣. Operi Dómine cælum núbibus. ℟. Et para terræ plúviam. ℣. Prodúcat in móntibus fœnum. ℟. Et hervam ſervitúti hóminum. ℣. Riga montes de ſuperióribus tuis. ℟. Et de fructu óperum tuô-

tuôrum ſatiàbitur terra. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DEus, in quo vívimus, movémur, & ſumus: plúviam nobis tríbue congruéntem: ut præſéntibus auxíliis ſufficiéntèr adjúti, ſempitérna fiduciáliùs appetámus.

ORATIO.

PRæſta, quæſumus omnípotens Deus: ut qui in afflictiône noſtra de tua pietáte confídimus, contra advérſa ómnia tua ſempèr protectiône muniâmur.

ORATIO.

DA nobis, quæſumus Dómine, plúviam ſalutárem, & áridam terræ faciem fluéntis cæléſtibus dignántèr infúnde. Per Dóminum noſtrum &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c. ℣. Benedicámus Dómino &c. ℣. Exáudiat nos omnípotens & miſéricors Dóminus. ℟. Amen. ℣. Fidélium ánimæ per miſericórdiam Dei requiéſcant in pace. ℟. Amen.

ORDEN, QUE SE HA DE GUARDAR en la Proceſsion, que ſe hace en tiempo de peſte, y mortandad.

EL miſmo orden que ſe guardò en las Letanias mayores, ſe guarde en eſta; y en las Preces de las Letanias ſe dice dos veces eſte verſo.

A peſte & fame. Líbera nos Dómine.

Y mas abaxo en ſu lugar ſe dice:

Ut à peſtiléntiæ flagélla nos liberáre dignêris. Te rogâmus audi nos.

Al fin de las Letanias ſe dice:

Pater noſter. ℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo.

PSALMO 6.

DOmine, ne in furôre tuo árguas me, neque in ira tua corrípias me.

Miſerêre mei Dómine, quóniam infírmus ſum: ſana me Dómine, quóniam conturbâta ſunt oſſa mea.

Et ánima mea turbâta eſt valdè: ſed tu Dómine úſquequò?

Con-

Convértere Dómine, & éripe ánimam meam: ſalvum me fac propter miſericórdiam tuam,

Quóniam non eſt in morte qui memor ſit tui: in inférno autem quis confitébitur tibi?

Laborávi in gémitu meo, lavâbo per ſíngulas noctes lectum meum: lácrymis meis ſtratum meum rigâbo.

Turbâtus eſt à furôre óculus meus: inveterávi inter omnes inimícos meos.

Diſcédite à me omnes qui operámini iniquitâtem: quóniam exaudîvit Dóminus vocem fletus mei.

Exaudîvit Dóminus deprecatiônem meam: Dóminus oratiônem meam ſuſcépit.

Erubéſcant, & conturbéntur veheméntèr omnes inimíci mei: convertántur & erubéſcant valdè velócitèr.

Glória Patri, &c. ℣. Dómine non ſecúndùm peccáta noſtra fácias nobis. ℟. Neque ſecúndùm iniquitâtes noſtras retríbuas nobis. ℣. Adjuva nos Deus ſalutâris noſter. ℟. Et propter glóriam nóminis tui Dómine líbera nos. ℣. Dómine ne memíneris iniquitâtum noſtrârum antiquârum. ℟. Cito antícipent nos miſericórdíæ tuæ, quia páuperes facti ſumus nimis. ℣. Ora pro nobis Sancte Sebaſtiáne. ℟. Ut digni efficiâmur promiſsiônibus Chriſti. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam &c.

℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

EXáudi nos, Deus ſalutáris noſter, & intercedénte Beáta & glorióſa Dei genitrîce María, ſempèr Vírgine, & Beáto Sebaſtiâno Mártyre tuo, & ómnibus Sanctis, pópulum tuum ab iracúndiæ tuæ terrôribus líbera, & miſericórdiæ tuæ fac largitàte ſecúrum.

ORATIO.

PRopitiâre Dómine ſupplicatiônibus noſtris, & animârum & córporum medêre languôribus, ut remiſsiône percépta, in tua ſempèr benedictiône lætémur.

ORATIO.

DA nobis, quæſumus Dómine, piæ petitiônis effectum, & peſtiléntiam, mortalitatémque propitiâtus áverte : ut mortálium corda cognóſcant à te indignánte tália flagélla prodire, & te miſerántе ceſsâre. Per Dóminum noſtrum, &c.

OR-

ORDEN QUE SE HA DE GUARDAR en la Proceſsion que ſe hace en qualquier tribulacion.

EL miſmo orden que ſe guardò en las Letanias mayores ſe guardará aqui, y acabadas las Letanias, ſe dice:

Pater noſter. ℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo.

PSALMO 19.

EXáudiat te Dóminus in die tribulatiônis: prótegat te nómen Dei Jacob.

Mittat tibi auxílium de ſancto, & de Sion tueâtur te.

Memor ſit omnis ſacrifícii tui : & holocáuſtum tuum pingue fiat.

Tríbuat tibi ſecúndùm cor tuum: & omne consílium tuum confírmet.

Lætábimur in ſalutári tuo : & in nómine Dei noſtri magnificábimur.

Impleat Dóminus omnes petitiônes tuas: nunc cognóvi quóniam ſalvum fecit Dóminus Chriſtum ſuum.

Exáudiet illum de cælo ſancto ſuo : in potentátibus ſalus déxteræ ejus.

Hi in cúrribus, & hi in equis: nos autem in nómine Dómini Dei noſtri invocábimus.

Ipſi obligáti ſunt, & cecidérunt: nos autem ſurréximus, & erécti ſumus.

Dómine ſalvum fac Regem: & exáudi nos in die qua invocaverîmus te. Glória Patri &c.

Lo qual acabado, ſe dicen las Preces ſiguientes.

℣. Deus refúgium noſtrum & virtus. ℟. Adjútor in tribulatiônibus. ℣. Salvos fac ſervos tuos Dómine. ℟. Deus meus ſperántes in te. ℣. Sanctus Deus, Sanctus fortis, Sanctus immortális. ℟. Miſerêre nobis. ℣. Adjuva nos Deus ſalutáris noſter. ℟. Et propter glóriam nóminis tui Dómine líbera nos. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

NE deſpícias, omnípotens Deus, pópulum tuum in aflictiône clamántem, ſed propter glóriam nóminis tui tribulátis ſuccúrre placâtus.

ORATIO.

INeffábilem miſericórdiam tuam Dómine, nobis cleméntèr oſténde; ut ſimul nos & à peccátis ómnibus éxuas, & à pœnis, quas pro his merêmur, erípias.

ORA-

ORATIO.

COncéde nos fámulos tuos, quæſumus Dómine Deus, perpétua mentis & córporis ſanitâte gaudêre; & glorióſa Beátæ Marîæ ſempèr Vírginis interceſsiône à præſénti liberári triſtítia & ætérna pérfrui lætítia.

ORATIO.

TRibulatiônem noſtram, quæſumus Dómine, propítius réſpice: & iram tuæ indignatiônis, quam juſtè merêmur, avérte.

ORATIO.

DEus refúgium noſtrum, & virtus; adéſto piis Eccléſiæ tuæ précibus auctor ipſe pietátis, & præſta: ut quod fidélitèr pétimus, efficacitèr conſequámur. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum, qui tecum vivit & regnat in unitâte Spíritus Sancti Deus per ómnia ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

OR-

ORDEN, QUE SE HA DE GUARDAR en la Proceſsion que ſe hace quando ſe trasladan algunas inſignes Reliquias de una parte à otra como de una Igleſia à otra, ò de un lugar à otro.

L*A Igleſia, ò caminos por donde ha de paſſar, (ſi viene de fuera) ſe adornen decentemente, quanto fuere poſsible. Los Sacerdotes, y Miniſtros reveſtidos de Ornamentos blancos, ò colorados, conforme la feſtividad de los Santos, cuyas Reliquias ſe trasladaren, piden. Todos vayan con Candelas en las manos encendidas, cantando las Letanias, y el Hymno*: Te Deum Laudàmus &c. *y el Pſalmo*: Laudâte Dóminum de cælis &c. *con los otros dos que le ſiguen, y otros Pſalmos, è Hymnos del proprio, ò comun de aquellos Santos, cuyas Reliquias ſon transladadas de una parte à otra, ò de una Igleſia á otra.*

PRECES QUE SE HACEN quando hay tempeſtad, rayos, y truenos.

S*E hará Rogativa con las campanas; y las perſonas que pudieren recogerſe, y juntarſe en la Igleſia, hincados todos de rodillas ante el Santiſsimo Sacramen-*

to,

to, ſe dirán las Letanias que eſtàn á pag. 33. en las quales ſe dirá el ſiguiente verſo:

A fúlgure & tempeſtâte. Líbera nos Dómine.

Y deſpues de las Letanias ſe dirà:

Pater noſter. ℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo.

PSALMO 147.

LAuda Jerúſalem Dóminum : lauda Deum tuum Sion.

Quóniam confortâvit ſeras portârum tuârum : benedíxit fíliis tuis in te.

Qui póſuit fines tuos pacem : & ádipe fruménti ſátiat te.

Qui emíttit elóquium ſuum terræ : velócitèr currit ſermo ejus.

Qui dat nivem ſicut lanam : nébulam ſicut cínerem ſpargit.

Mittit cryſtállum ſuam ſicut buccéllas : ante fáciem frígoris ejus quis ſuſtinébit?

Emíttet Verbum ſuum, & liquefáciet ea : flabit ſpíritus ejus, & fluent aquæ.

Qui annúnciat verbum ſuum Jacob : juſtítias & judícia ſua Iſraël.

Non fecit tálitèr omni natiôni, & judícia ſua non manifeſtâvit eis.

Glória Patri, &c. ℣. Adjutórium noſtrum in nómine Dómini. ℟. Qui fecit cælum & terram. ℣. Oſténde nobis Dómine miſericórdiam tuam. ℟. Et ſalutáre tuum da nobis. ℣. Adjuva nos Deus ſalutáris noſter. ℟. Et propter glóriam nóminis tui Dómine líbera nos. ℣. Nihil profíciat inimícus in nobis. ℟. Et fílius iniquitâtis non appónat nocêre nobis. ℣. Fiat miſericórdia tua Dómine ſuper nos. ℟. Quemádmodum ſperávimus in te. ℣. Salvum fac pópulum tuum Dómine. ℟. Et bénedic hereditâti tuæ. ℣. Non privábis bonis eos, qui ámbulant in innocéntia. ℟. Dómine Deus virtútum, beátus homo qui ſperat in te. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DEus, qui culpa offénderis, pœnitféntia placâris, preces pópuli tui ſupplicántis propítius réſpice: & flagélla tuæ iracúndiæ, quæ pro peccátis noſtris merêmu:, avérte.

ORA-

ORATIO.

A Domo tua, quæſumus Dómine, ſpirituálés nequítiæ repellántur, & aërearum diſcedat malígnitas tempeſtâtum.

ORATIO.

OMnípotens ſempitérne Deus, parce metuéntibus, propitiàre ſupplícibus: ut poſt nóxios ignes núbium, & vim procellârum, in miſericórdiam tránſeat laudis comminâtio tempeſtâtum.

ORATIO.

DOmine Jeſu, qui imperáſti ventis & mari, & facta fuit tranquíllitas magna, exáudi preces famíliæ tuæ, & præſta: ut hòc ſigno ſanctæ Crucis ✠ omnis diſcédat ſævítia tempeſtâtum.

ORATIO.

OMnípotens, & miſéricors Deus, qui nos & caſtigándo ſanas, & ignoſcéndo conſérvas: præſta ſupplícibus tuis: ut & tranquillitátibus optátæ conſolatiônis lætémur, & dono tuæ pietâtis ſempèr utámur. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum &c. ℟. Amen.

PRECES QUE SE HACEN en tiempo de careſtìa, y falta de mantenimientos.

EL miſmo orden que ſe guardò en la Proceſsion de las Letanias mayores, ſe guarda aqui haſta al fin de ellas, en cuyas Preces ſe dice dos veces el verſo ſiguiente.

Ut fructus terræ dare, & conſervâre dignêris. Te rogâmus audi nos.

Acabadas las Letanias, ſe dirá: Pater noſter. ℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo.

PSALMO 22.

DOminus regit me, & nihil mihi déerit: in loco páſcuæ ibi me collocâvit.

Super aquam refectiônis educâvit me: ánimam meam convértit.

Dedúxit me ſuper ſémitas juſtítiæ, propter nomen ſuum.

Nam, & ſi ambulávero in médio umbræ mortis, non timêbo mala: quóniam tu mecum es.

Virga tua, & báculus tuus, ipſa me conſolâta ſunt.

Pa-

Paráſti in conſpéctu meo menſam: advérſus eos qui tríbulant me.

Impinguáſti in óleo caput meum: & calix meus inébrians quàm preclârus eſt!

Et miſericórdia tua ſubſequêtur me ómnibus diêbus vitæ meæ:

Et ut inhábitem in domo Dómini; in longitúdinem diêrum. Glória Patri &c.

℣. Dómine non ſecúndùm peccáta noſtra fácias nobis. ℟. Neque ſecúndum iniquitátes noſtras retríbuas nobis. ℣. Oculi ómnium in te ſperant Dómine. ℟. Et tu das illis eſcam in témpore opportúno. ℣. Meménto Congregatiônis tuæ. ℟. Quam poſſedíſti ab inítio. ℣. Dóminus dabit benignitátem. ℟. Et terra noſtra dabit fructum ſuum. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam &c. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

INeffábilem nobis, Dómine, miſericórdiam tuam cleméntèr oſténde; ut ſimul nos & à peccátis ómnibus éxuas, & à pœnis, quas pro his merêmur, erípias.

ORATIO.

DA nobis, quæſumus Dómine, piæ ſupplicatiônis effé ctum, & famem propitiátus avérte:

te: ut mortálium corda cognóſcant, & te indignánte, talia flagélla prodíre, & te miſeránte ceſsâre.

ORATIO.

POpulum tibi ſúbditum pro peccátis ſuis fame laborántem ad te Dómine convérte propítius, qui quæréntibus regnum tuum ómnia adjiciénda eſſe dixíſti. Qui vivis & regnas cum Deo Patre in unitâte &c. ℞. Amen.

PRECES QUE SE HACEN quando ſe dàn gracias à Dios nueſtro Señor por algun beneficio recibido de ſu Divina Mageſtad.

Al principio de la Proceſsion ſe canta el Hymno ſiguiente.

TE Deum laudâmus: te Dóminum confitêmur.
Te ætérnum Patrem: omnis terra venerâtur.
Tibi omnes Angeli: tibi cæli, & univérſæ poteſtátes:
Tibi Chérubim, & Séraphim: inceſsábili voce proclámant:
Sanctus, Sanctus, Sanctus: Dóminus Deus Sábaoth.
Pleni ſunt cæli & terra: majeſtâtis glóriæ tuæ.
Te gloriôſus Apoſtolôrum Chorus,

Te Prophetârum laudábilis númerus;
Te Mártyrum candidâtus laudat exércitus.
Te per orbem terrârum, ſancta confitêtur Ecclésia,
Patrem imménſæ majeſtâtis,
Venerándum tuum verum, & únicum Fílium,
Sanctum quoque Paráclitum Spíritum.
Tu Rex glóriæ Chriſte.
Tu Patris ſempitérnus es Fílius.
Tu ad liberándum ſuſceptûrus hóminem: non horruíſti Vírginis úterum.
Tu devícto mortis acúleo: aperuíſti credéntibus regna cælôrum.
Tu ad déxteram Dei ſedes: in glória Patris.
Judex créderis eſſe ventûrus,
Te ergo quæſumus, tuis fámulis ſúbveni: quos pretióſo ſánguine redemíſti.
Ætérna fac cum ſanctis tuis: in glória numerári.
Salvum fac pópulum tuum Dómine: & bénedic hereditáti tuæ.
Et rege eos: & extólle illos uſque in ætérnum.
Per ſíngulos dies, benedícimus te.
Et laudâmus nomen tuum in ſæculum: & in ſæculum ſæculi.
Dignâre Dómine die iſto: ſine peccáto nos cuſtodîre.
Miſerêre noſtri Dómine: miſerêre noſtri.

Fiat

Fiat miſericórdia tua Dómine ſuper nos: quemádmodum ſperávimus in te.

In te Dómine ſperávi: non confúndar in ætérnum.

Luego ſe pueden decir los Pſalmos ſiguientes, conforme diere lugar el tiempo.

Jubilâte Deo omnis terra, pſalmum dícite nómini ejus &c. Exultâte Deo adjutóri noſtro: Jubilâte Deo Jacob &c. Cantâte Dómino cánticum novum: Cantâte Dómino omnis terra &c. Jubilâte Deo omnis terra: ſervîte Dómino in lætítia &c. Bénedic ánima mea Dómino: & ómnia, quæ intra me ſunt, nómini ſancto ejus &c. Laudâte Dóminum omnes gentes: Laudâte eum omnes pópuli &c. Laudâte Dóminum de cælis: Laudâte eum in excélſis &c. Benedícite ómnia ópera Dómini Dómino: Laudâte & ſuperexaltâte eum in ſæcula &c. Benedíctus Dóminus Deus Iſraël: quia viſitâvit & fecit redemptiônem plebis ſuæ.

Todo eſto, ò parte de ello ſe cantarà, conforme el tiempo que duràre la Proceſsion; deſpues en la Igleſia adonde ſe hace la Eſtacion; ante el Altar ſe dicen los ſiguientes Verſos, y Oraciones.

℣. Benedíctus es Dómine Deus Patrum noſtrôrum.

rum. ℟. Et laudábilis, & gloriôſus in ſǽcula. ℣. Benedicâmus Patrem, & Fílium, cum Sancto Spíritu. ℟. Laudêmus, & ſuperexaltêmus eum in ſǽcula. ℣. Benedíctus es Dómine Deus in firmaménto cæli. ℟. Et laudábilis, & gloriôſus, & ſuperexaltâtus in ſǽcula. ℣. Bénedic ánima mea Dómino. ℟. Et noli oblivíſci omnes retributiônes ejus. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DEus, cujus miſericórdiæ non eſt númerus, & bonitâtis infinítus eſt theſáurus: piíſsimæ majeſtâti tuæ pro collátis donis grátias ágimus, tuam ſempèr cleméntiam exorántes: ut qui peténtibus poſtuláta concédis, eóſdem non déſerens, ad prǽmia futúra diſpónas.

ORATIO.

DEus, qui corda fidélium ſancti Spíritus illuſtratiône docuíſti; da nobis in eôdem ſpíritu recta ſápere, & de ejus ſempèr conſolatiône gaudêre.

ORATIO.

DEus, qui néminem in te ſperántem nímiùm afflígi permíttis: ſed pium précibus præſ-

tas audítum: pro poſtulatiônibus noſtris, votíſque ſuſcéptis grátias ágimus, te piíſsimè deprecántes; ut à cunctis ſempèr muniâmur advérſis. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum &c. ℞. Amen.

REGLAS GENERALES QUE SE HAN de guardar en qualquiera Bendicion.

EN *todas las bendiciones que ſe hacen fuera de la Miſſa, uſe el Sacerdote por lo menos de Sobrepelliz, y Eſtola, conforme el tiempo pidiere, ſino es que de otra manera ſe diga en el Miſſal: ſiempre bendiga eſtando en pie, al principio de qualquiera bendicion diga el verſo:* Adjutórium noſtrum &c. *y el verſo* Dóminus vobíſcum &c. *Luego ſe diga la Oracion propria, ò una, ò muchas, ſegun fuere advertido en ſu lugar: rocìe con agua bendita la coſa que huviere bendecido, y en donde ſe advirtiere incienſe tambien ſin decir coſa alguna. Tenga el Sacerdote un Miniſtro con el agua bendita, el Hiſopo, y Miſſal, ò Manual. Guardeſe, no por cauſa de bendecir, ponga alguna coſa indecente ſobre el Altar, quando la bendicion ſe huviere de hacer en èl, como ſon coſas de comer, las quales ſe pongan ſobre alguna meſa apartada del Altar.*

BEN-

BENDICIONES QUE HACEN ſolamente los que tienen Dignidad Epiſcopal, y los Sacerdotes que tienen autoridad para hacerlas; como ſon los Prelados Superiores, y Ordinarios de las Ordenes Mendicantes, por conceſsion Apoſtolica de los Señores Sixto IV. Leon X. y Paulo IV.

BENDICION DEL VASO de la Sacroſanta Euchariſtía.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

OMnípotens ſempitérne Deus, majeſtâtem tuam ſúpplices deprecâmur, ut váſculum hoc pro córpore Dómini noſtri Jeſu-Chriſti Fílii tui in eo condéndo fabricâtum, bene ✠ dictiônis tuæ grátia dicâre dignêris. Per eùmdem Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Rocielo con agua bendita.

BENDICION DE LOS ORNAMENTOS en comun.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

OMnípotens ſempitérne Deus, qui per Móyſen fámulum tuum Pontificália & Sacerdotália ſeu Levítica veſtiménta, ad expléndum in conſpéctu tuo miniſtérium eôrum, ad honôrem & decôrem nóminis tui fíeri decrevíſti: adéſto propítius invocatiônibus noſtris: & hæc induménta ſacerdotália, déſuper irrigánte grátia tua, ingénti benedictiône per noſtræ humilitátis ſervítium purificâre ✠, benedícere, ✠, & conſecrâre ✠ dignêris: ut divínis cúltibus & ſacris myſtériis apta & benedícta exíſtant: his quoque ſacris véſtibus Pontífices, & Sacerdótes, ſeu Levítæ tui indúti, ab ómnibus impulſiônibus ſeu tentatiônibus malignôrum ſpirítuum muníti & defénſi eſſe mereântur: tuíſque Myſtériis aptè & condígnè ſervîre & inhærêre, atque in his tibi plácitè & devótè perſeverâre tríbue. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

DEus, invíctæ virtûtis triumphâtor, & ómnium rerum creâtor & ſanctificâtor, inténde propítius preces noſtras: & hæc induménta Levíticæ, Sacerdotális & Pontificális glóriæ, Miniſ-

tris

tris tuis fruénda, tuo ore próprio benedícere, ✠ ſanctificâre ✠, & conſecrâre ✠, dignêris: omnéſque eis uténtes, tuis Myſtériis aptos, & tibi in eis devótè ac laudabílitèr ſerviéntes, gratos effíceré dignêris. Per Dóminum noſtrum &c. Amen.

OREMUS.

DOmine Deus omnípotens, qui veſtiménta Pontifícibus, Sacerdótibus, & Levítis in uſum tabernáculi fœ́deris neceſſária, Móyſen fámulum tuum ágere juſsíſti; cúmque ſpíritu ſapiéntiæ ad id peragéndum replevíſti: hæc veſtiménta in uſum & cultum myſtérii tui benedícere, ✠, ſanctificâre, ✠ & conſecrâre ✠ dignêris; atque Miníſtros Altáris tui, qui ea indúerint, ſeptifórmis ſpíritus grátia dignántèr repléri, atque caſtitâtis ſtola, beáta fácias cum bonôrum fructu óperum miniſtérii congruéntis immortalitâte veſtîri. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.
Eche agua bendita.

BEN-

BENDICION DE CADA ORNAMENTO en particular, y primero

DEL AMITO.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

IMménſæ pietâtis & plenitúdinis gratiârum infúſor Deus, qui per os prophétæ tui dixíſti: expándi Amíctum meum ſuper te, & opérui ignomíniam tuam: plenitúdinem grátiæ, & benedictiônis tuæ ſuper ✠ hunc Amíctum propítius exténde; ut omnes qui eo uſi fúerint, perféctam, quam desígnat Amíctus, caſtigatiônem vocis, & gulæ ſéntiant, fiántque perfécti, virtúte decóri, & ex Amícto ipſo reddántur tibi Deo omnipoténti móribus, & grátia ſpeciôſi. Qui cum Patre, & Spíritu Sancto vivis & regnas in ſæcula ſæculôrum. Amen. *Eche agua bendita.*

BENDICION DEL ALBA.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

ORE-

OREMUS.

DOmine Deus omnípotens, qui Aäron & fílios ejus túnicis líneis, in decórem, & glóriam Sacerdótii índui præcepíſti: cum quibus & ipſi ſanctificâti, tibi étiam in Sanctuário miniſtrârent; hanc, quæſumus, líneam túnicam tuæ virtúte Sanctificatiônis bene ✠ dícere, & ſancti ✠ ficâre dignêris: quátenus omnes, qui ea indúti, in ſancto miniſtério tuo uſi fúerint, digni fiant Altáris tui Miníſtri; ipſóſque ſeptifórmis grátia Spíritus Sancti replétos, & caſtitâtis zona præcínctos, beáta facias cum Miníſtris Angelis immortalitâtis fruitiône veſtîri. Per eúmdem & in unitâte ejúſdem &c. *Eche agua bendita.*

BENDICION DEL CINGULO.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DEus innocéntiæ reſtitútor, & puritâtis amâtor, qui utriúſque teſtaménti Patres lumbos ſuos præcíngere inſtruxíſti, quo vidélicèt lumbôrum carnálem laſcíviam díſcerent ſobrietâte continéntiæ coarctâre; ſanctí ✠ fica, & béne ✠ dic, quæ-

quæſumus Dómine, cíngulum iſtud; ut omnes, qui eo accíncti fúerint, ab æſtu voluptâtum carnálium refrigérium ſéntiant, & Spíritus Sancti rore perfúſsi, quæ tua ſunt, mundo corde & caſto córpore desíderent, & læténtur. Per Chriſtum &c. Amen. *Eche agua bendita.*

BENDICION DEL MANIPULO.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DEus, qui de fructu óperum tuôrum terram sátias, & ſecúndùm ópera ſua retríbuis, & júdicas unumquémque; Manípulum iſtum, per quem fructus bonôrum óperum deſignâtur, tuæ benedictiônis dono ſanctífica ✠, quátenus Miníſtri Altáris tui ipſo uténtes Manípulo, per bonôrum óperum fructum digna ſe gáudeant áſſequi prǽmia meritôrum. Per Dóminum noſtrum &c. Amen. *Eche agua bendita.*

BENDICION DE LA ESTOLA.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

ORE-

OREMUS.

INeffábilis benignitâtis & cleméntiæ Deus, cujus jugum, onúſque leve eſſe tu ipſe pérhibes: quique per os ſapiéntis collum nos ſubjícere jugo tuæ ſapiéntiæ docuíſti: béne ✠ dic, & ſanctífica ſtolam iſtam, jugum tuæ manſuetúdinis præſignántem; ut Sacerdótes, & Levítæ tui, qui eídem ſtolæ húmeros & Colla ſubmíſſerint, ſuavitâtis tuæ ſéntiant lenitâtem: quátenus inter magnam, & mirábilem turbam, quam beátus Joánnes vidit in conſpéctu Agni ſtolis albis amíctam; ſtolas ſuas lavâre in ipsíus Agni ſánguine mereântur: atque tanquam formóſi in ſtola ſua, & in multitúdine ſuæ fortitúdinis gradiéntes, ſtola induántur glóriæ æternálitèr cum eléctis. Per Chriſtum Dóminum noſtrum &c. Amen. *Eche agua bendita.*

BENDICION DE LA CASULLA.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DEus, fons pietâtis & juſtítiæ, qui tui óperis Miníſtros, ad extrémum veſtiménto Cáſulæ, cujus munímine intériùs ómnia tegeréntur,

 veſ-

veſtíri ſanxíſti, béne ✠ dic, quæſumus, & ſanctífica ✠, planétam iſtam, & concéde petitiónibus noſtris: ut omnes hac planéta indúti, enumerátis intùs ómnium virtûtum ornaméntis, vínculum perféctæ charitâtis ſuper ómnia hábeant, quo perfícere, quæ desíderant, te præſtánte váleant. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.
Eche agua bendita.

BENDICION DE LOS MANTELES.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

EXáudi Dómine preces noſtras, & hæc linteámina ſacri Altáris úſui præparâta, bene ✠ dícere & ſancti ✠ ficâre dignêris. Per Chriſtum &c.

OREMUS.

DOmine Deus omnípotens, qui Móyſen fámulum tuum Ornaménta & linteámina fácere per quadragínta dies docuíſti, quæ étiam Marîa téxuit, & fecit in uſum miniſtérii Tabernáculi fœ́deris: bene ✠ dícere, ſancti ✠ ficâre, & conſe ✠ crâre dignêris hæc linteámina ad tegéndum, involvendúmque Altâre glorioſíſsimi Fílii tui Dómi-

mini noſtri Jeſu-Chriſti. Qui tecum &c. *Eche agua bendita.*

BENDICION DE LOS CORPORALES.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

CLementíſsime Dómine, cujus inenarrábilis eſt virtus, cujus myſtéria arcánis mirabílibus celebrántur: tríbue quæſumus; ut hoc linteâmen tuæ propitiatiônis bene ✠ dictiône ſanctificêtur ad conſecrándum ſuper illud Corpus & Sánguinem Dei & Dómini noſtri Jeſu-Chriſti Fílii tui. Qui tecum vivit & regnat &c.

OREMUS.

OMnípotens ſempitérne Deus, bene ✠ dícere, ſancti ✠ ficâre, & conſe ✠ crâre dignêris linteâmen iſtud ad tegéndum involvendúmque Corpus & Sánguinem Dómini noſtri Jeſu-Chriſti Fílii tui. Qui tecum vivit &c.

OREMUS.

OMnípotens Deus, mánibus noſtris opem tuæ benedictiônis infúnde: ut per noſtram be-

bene ✠ dictiônem hoc linteâmen ſanctificêtur, & Córporis ac Sánguinis Redemptóris noſtri novum ſudárium, Spíritus Sancti grátia efficiàtur. Per eúmdem & in unitâte ejûſdem &c. *Eche agua bendita.*

BENDICION DE LA IGLESIA NUEVA, ù Oratorio público, para que alli ſe pueda celebrar el Santiſsimo Sacrificio de la Miſſa.

EL Sacerdote que tiene facultad, y ha de bendecir una Igleſia nueva, para que en ella rectamente ſe celebre el Divino Sacrificio de la Miſſa, reveſtido de Eſtola, y Capa blanca, precediendo la Cruz entre los Ciriales con candelas encendidas; por la mañana và à la puerta primera de la Igleſia, ù Oratorio, en donde eſtando en pie, buelto ácia ella, dice abſolutamente eſta Oracion.

ACtiônes noſtras, quæſumus Dómine, aſpirándo præveni, & adjuvándo proſéquere: ut cuncta noſtra orâtio & operâtio à te ſempèr incípiat, & per te cœpta finiâtur. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Luego empieza la Antiphona Aſpérges me Dómine &c. *Y los Cantores la proſiguen. Pſalmo.* Miſerêre

mei

mei Deus &c. *En el fin* Glória Patri &c. *En el entretanto andan al rededor de la Igleſia por la parte de fuera; y la Igleſia por dentro debe eſtàr vacìa, y juntamente los Altares deſnudos ſin ornamento alguno, la gente, y pueblo fuera de ella, haſta que ſe acabe la bendicion; y el Sacerdote, tomando el Hiſopo, bolviendoſe al lado derecho de la Igleſia, rocìa las paredes de la Igleſia en la parte ſuperior de ellas, eſto es, arriba, y luego en los cimientos con el agua bendita, diciendo:*

Aſpérges me Dómine hyſſópo, & mundábor; lavábis me, & ſuper nivem dealbâbor.

Bueltos otra vez al lugar de donde comenzò la Proceſsion, repetida la Antiphona por los Cantores, el Sacerdote eſtando en pie como de primero buelto á la Igleſia, dice: Orêmus. *Los Miniſtros* Flectâmus génua. ℟. Levâte.

DOmine Deus, qui licèt cælo, & terra non capiáris, domum tamen dignâris habére in terris, ubi nomen tuum júgitèr invocêtur: locum hunc; quæſumus, Beâtæ Marîæ ſempèr Vírginis, & Beáti N. omniúmque Sanctôrum intercedéntibus méritis, seréno pietâtis tuæ intúitu víſita, & per infuſiônem grátiæ tuæ ab omni inquinaménto purífica, purificatúmque conſérva; & qui diléctí tui David devotiônem in filii ſui Salomónis ópere com-

complevíſti, in hoc ópere deſidéria noſtra perfícere dignêris; effugiántque omnes hinc nequítiæ ſpirituáles. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum &c.

La qual Oracion acabada, todos van al Altar mayor, entrando de dos en dos, cantando las Letanias los Cantores; y quando ſe huviere dicho el verſo: Ut ómnibus fidélibus defúnctis réquiem ætérnam donâre dignêris, Te rogâmus audi nos: *ſe levanta el Sacerdote, y con voz clara, y alta, è inteligible dice*: Ut hanc Eccléſiam tuam, & Altáre ad honórem tuum, & nomen ſancti tui N. purgâre, & bene ✠ dícere dignêris. Te rogâmus audi nos. *Quando dice*: benedícere, *con la mano derecha bendice la Igleſia, y el Altar: deſpues ſe hinca de rodillas como al principio, haſta que ſe acaben las Letanias, y los Cantores proſiguen*: Ut nos exaudîre dignêris. Te rogâmus audi nos. Fili Dei, te rogâmus audi nos. Agnus Dei &c. *Dicho el poſtrer* Kyrie eléïſon. *El Sacerdote eſtando en pie dice*: Orêmus. *Los miniſtros.* Flectámus génua. ℟. Levâte.

PRævéniat nos, quæſumus Dómine, miſericórdia tua, & intercedéntibus ómnibus ſanctis tuis, voces noſtras cleméntia tuæ propitiatiônis an-

antícipet. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen. *Entonces, eſtando apartado algo diſtante del Altar, é hincado de rodillas, y ſignandoſe, dice:* Deus in adjutórium meum inténde. *Y luego al punto ſe levanta reſpondiendo los Cantores:* Dómine ad adjuvándum me feſtína. *El Sacerdote eſtando en pie dice:* Glória Patri, & Fílio, & Spirítui Sancto. *El Coro reſponde:* Sicut erat in princípio &c. *Deſpues el Sacerdote dice:* Orêmus. *Los Miniſtros*, Flectâmus génua. ℟. Levâte.

OMnípotens & miséricors Deus, qui Sacerdótibus tuis tantam præ céteris grátiam contulíſti; ut quidquid in tuo nómine dignè, perfectéque ab eis ágitur, à te fíeri credátur; quæſumus imménſam cleméntiam tuam, ut quidquid modò viſitatúri ſumus, víſites; & quidquid benedictúri ſumus, bene ✠ dícas: ſitque ad noſtræ humilitâtis intróitum, Sanctôrum tuôrum méritis, fuga dæmonum, Angeli pacis ingréſſus. Per Dóminum noſtrum &c.

Dichas eſtas coſas empieza la Antiphona: Bénedic Dómine domum iſtam nómini tuo ædificâtam: *con los tres Pſalmos ſiguientes.*

PSAL-

PSALMUS 119.

AD Dóminum cum tribulárer clamávi : & exaudìvit me.

Dómine líbera ánimam meam à lábiis iníquis : & à lingua dolóſa.

Quid detur tibi, aut quid apponâtur tibi ad linguam dolôſam?

Sagíttæ poténtis acútæ; cum carbónibus deſolatóriis.

Heu mihi, quia incolâtus meus prolongâtus eſt: habitávi cum habitántibus Cedar : multum íncola fuit ánima mea.

Cum his qui odérunt pacem, eram pacíficus: cum loquêbar illis, impugnábant me gratis.

Glória Patri &c.

PSALMUS 120.

LEvávi óculos meos in montes; unde véniet auxílium mihi.

Auxílium meum à Dómino; qui fecit cælum, & terram.

Non det in commotiônem pedem tuum : neque dormîtet, qui cuſtôdit te.

Ecce non dormitâbit, neque dórmiet, qui cuſtódit Iſraël.

Dó-

Dóminus cuſtôdit te, Dóminus protéctio tua ſuper manum déxteram tuam.

Per diem ſol non uret te, neque luna per noctem.

Dóminus cuſtôdit te ab omni malo: cuſtôdiat ánimam tuam Dóminus.

Dóminus cuſtôdiat intróitum tuum, & éxitum tuum: ex hoc nunc, & uſque in ſæculum.

Glória Patri &c.

PSALMUS 121.

LÆtâtus ſum in his, quæ dicta ſunt mihi: in domum Dómini íbimus.

Stantes erant pedes noſtri, in átriis tuis Jerúſalem.

Jerúſalem, quæ ædificâtur ut cívitas: cujus participátio ejus in idípſum.

Illùc enim aſcendérunt tribus, tribus Dómini, teſtimónium Iſraël ad confiténdum nómini Dómini.

Quia illic ſedérunt ſedes in judício, ſedes ſuper domum David.

Rogâte quæ ad pacem ſunt Jerúſalem: & abundántia diligéntibus te.

Fiat pax in virtûte tua: & abundántia in túrribus tuis.

Propter fratres meos, & próximos meos, loquêbar pacem de te:

Propter domum Dómini Dei noſtri, quæsívi bona tibi. Glória Patri, &c.

Aña. Bénedic Dómine domum iſtam nómini tuo ædificâtam. *En el entretanto rocìa dentro de las paredes en la parte de arriba, y deſpues abaxo con el agua bendita, empezando por la parte del Evangelio, y diciendo:* Aſpérges me Dómine &c. *Entonces, buelto otra vez ácia el Altar, dice:* Orêmus. *Los Miniſtros,* Flectámus genua. ℟. Levâte.

DEus, qui loca nómini tuo dicánda ſanctíficas, effúnde ſuper hanc oratiônis domum grátiam tuam, ut ab ómnibus hîc nomen tuum invocántibus auxílium tuæ miſericórdiæ ſentiâtur. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum; qui tecum vivit & regnat in unitâte Spíritus ſancti Deus, per ómnia ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Acabadas todas eſtas coſas, ſe dice Miſſa del tiempo ocurrente, ò del Santo, ò Santa del dia.

ORDEN DE RECONCILIAR la Igleſia violada, ſi no eſtaba antes conſagrada por algun Obiſpo.

L*AS cauſas por que queda violada la Igleſia, ò Cimenterio, ſon quatro:* 1. *Por homicidio, ò eſu-*

efuſion de ſangre humana, que procede de animo ayrado. 2. *Per cóitum, vel efuſiònem séminis.* 3. *Por eſtár enterrado algun público excomulgado.* 4. *Por eſtàr enterrado algun pagano infiel, ò niños ſin bautizar. Quando el Cimenterio eſtà contiguo à la Igleſia, queda violado, y violada la Igleſia; pero no á la contra. Peca mortalmente el que celebra en la Igleſia violada, ò entierra en Cimenterio violado.*

La reconciliacion de la Igleſia violada ſe haga por el Sacerdote que tiene facultad para ello, de eſte modo: El Altar de la Igleſia de todo punto ſea deſnudo; y prevengaſe, que la Igleſia ſe pueda ſin dificultad andar al rededor, aſsi por de fuera, como por de dentro, ſi ſe puede hacer. Aparejeſe el Azetre del Agua bendita con el Hiſopo, y el Sacerdote reveſtido de Amito, Alba, Cingulo, Eſtola, y Capa blanca, và à la primera puerta de la Igleſia, en donde eſtando en pie empieza la Aña. Aſpérges me Dómine &c. *proſiguiendola los Cantores. Pſalmo:* Miſerêre mei Deus, &c. *Todo con* Glória Patri &c. *El qual acabado, ſe repite la Antiphona. Mientras la Antiphona, y Pſalmo ſe dicen, el Sacerdote con el agua bendita rocìa al rededor la Igleſia por de fuera, y tambien el Cimenterio, y principalmente, y en particular los lugares contaminados, y ſucios. Lo qual hecho, ſe buelve al lugar en donde empezò à echar agua bendita; y eſtando en pie, dice.*

OREMUS.

OMnípotens & misericors Deus, qui Sacerdótibus tuis tantam præ céteris grátiam contulíſti, ut quidquid in tuo nómine dignè, perfectéque ab eis ágitur, à te fíeri credátur: quæſumus imménſam cleméntiam tuam, ut quod modò viſitatúri ſumus, víſites; & quidquid benedictúri ſumus, bene ✠ dícas: ſitque ad noſtræ humilitátis intróitum, Sanctôrum tuôrum méritis fuga dæmonum, Angeli pacis ingréſſus. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Luego el Sacerdote empieza las Letanias, y entra en la Igleſia con los Cantores, los quales las van cantando haſta el Altar mayor, en donde ſe hinca de rodillas el Sacerdote; y quando ſe huviere dicho: Ut ómnibus fidélibus defúnctis réquiem ætérnam &c. Te rogâmus audi nos, *el Sacerdote ſe levanta, y en voz clara dice*: Ut hanc Eccléſiam, & Altáre hoc, ac cœmetérium pur ✠ gâre, & reconciliàre dignêris. Te rogâmus audi nos. *Las quales coſas dichas, otra vez ſe hinca de rodillas, y las Letanias ſe acaban, las quales acabadas, el Sacerdote, buelto al Altar, dice*: Orêmus. *Los Miniſtros*, Flectámus génua. ℟. Levâte.

Præ-

PRævéniat nos, quæſumus Dómine miſericórdia tua; & intercedéntibus ómnibus Sanctis tuis, voces noſtras cleméntia tuæ propitiatiônis antícipet. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Deſpues el Sacerdote ſe hinca de rodillas ante el Altar, y ſignandoſe, dice en voz clara: Deus in adjutórium meum inténde. *Entonces ſe levanta, y el Coro reſponde:* Dómine ad adjuvándum me feſtína: *y el Sacerdote eſtando en pie dice:* Glória Patri, & Fílio, & Spirítui Sancto. ℟. Sicut erat in princípio, &c. *Lo qual dicho, el Sacerdote empieza, proſiguiendo el Coro eſta Antiphona:* Exúrgat Deus, & diſsipéntur inimíci ejus: & fúgiant qui odérunt eum, à fácie ejus.

PSALMO 67.

IN Eccléſiis benedícite Deo Dómino, de fóntibus Iſraël. *Repiteſe la Aña.*

Ibi Bénjamin adoleſcéntulus in mentis excéſſu. *Repiteſe la Aña.*

Príncipes Juda duces eórum: príncipes Zábulon, príncipes Néphthali. *Repiteſe la Aña.*

Manda Deus virtúti tuæ: confirma hoc Deus, quod operâtus es in nobis. *Repiteſe la Aña.*

A

A templo tuo in Jerúſalem; tibi offérent Reges múnera. *Repiteſe la Aña.*

Increpa feras arúndinis, congregátio taurôrum in vaccis populôrum: ut exclúdant eos, qui probáti ſunt argénto. *Repiteſe la Aña.*

Díſsipa gentes, quæ bella volunt: vénient legáti ex Ægýpto: Æthiópia prævéniet manus ejus Deo. *Repiteſe la Aña.*

Regna terræ, cantâte Deo: pſállite Dómino. *Repiteſe la Aña.*

Pſállite Deo, qui aſcéndit ſuper cælum cæli, ad oriéntem. *Repiteſe la Aña.*

Ecce dabit voci ſuæ vocem virtútis, date glóriam Deo ſuper Iſraël: magnificéntia ejus, & virtus ejus in núbibus. *Repiteſe la Aña.*

Mirábilis Deus in Sanctis ſuis, Deus Iſraël ipſe dabit virtútem, & fortitúdinem plebi ſuæ, benedíctus Deus.

Y no ſe dice Glória Patri &c. *pero la Antiphona ſe repite.*

Mientras la Antiphona, y el Pſalmo de arriba ſe dicen, el Sacerdote rodèa la Igleſia por de dentro, rociandola con agua bendita, y tambien eſpecialmente los lugares contaminados, y ſucios; lo qual hecho, eſtando en pie en el lugar donde ſe pone el Sacerdote para decir Miſſa, que es en medio del Altar, buelto al miſmo Altar, dice:

Deus,

DEus, qui in omni loco dominatiônis tuæ clemens & benígnus purificâtor aſsíſtis; exáudi nos, quǽſumus, & concéde; ut in póſterum inviolábilis hujus loci permáneat benedíctio; & tui múneris benefícia, univérſitas fidélium, quæ ſúpplicat, percípere mereâtur. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℞. Amen.

Deſpues ſe dice Miſſa del dia que ocurre. El Sacerdote ſimple, tan ſolamente por privilegio de la Sede Apoſtolica puede reconciliar la Igleſia Conſagrada por algun Obiſpo, y entonces uſe del orden que eſtá en el Pontifical, y vaya reveſtido de Amito, Alba, Cingulo, Eſtola, y Capa blanca, llevando conſigo algunos Presbyteros, y el agua bendita por el Obiſpo para eſte efecto.

BENDICION DE CIMENTERIO, ſegun el Ritual de Paulo V.

UN dia antes que ſe haga la bendicion, ſe pone en medio del Cimenterio que ha de ſer bendito, una Cruz de madera, de la altura de un hombre, y delante de ella en la tierra ſe fixa una eſtaca pequeña de la altura de un codo, con tres puntas de madera, diſpueſ-

tas

tas para poner en ellas tres candelas. El ſiguiente dia por la mañana, el Sacerdote ſe reveſtirá de Amito, Alba, Cingulo, Eſtola, y Capa de color blanco: por delante irá el agua bendita con el Hiſopo, y el Incenſario con la Naveta, é incienſo, y tres candelas de cera. Vá al Cimenterio que ha de bendecir, delante de la Cruz que ſe puſo en medio el dia antes, y ſe fixan, y encienden las tres candelas ſobre las tres puntas de la eſtaca; el Sacerdote ante la Cruz, y las candelas, eſtando en pie, dice:

OREMUS.

Omnípotens Deus, qui es cuſtos animârum, & tutéla ſalútis, fides credéntium, réſpice propítius ad noſtræ ſervitûtis offícium, & ad intróitum noſtrum pur ✠ gêtur, bene ✠ dicâtur, & ſancti ✠ ficêtur hoc cœmetérium, ut humána córpora hîc poſt vitæ curſum quieſcéntia, in magno judícii die ſimùl cum felícibus animábus mereântur adipíſci vitæ perénnis gáudia. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Luego ante la miſma Cruz, hincados de rodillas todos, dicen los Cantores las Letanias; y quando ſe huviere dicho: Ut ómnibus fidélibus defúnctis réquiem ætêrnam donâre dignêris. Te rogâmus audi nos; *el Sacerdote ſe levanta, y con voz clara dice:* Ut hoc

cœ-

cœmetérium purgâre, & bene ✠ dícere dignêris. Te rogâmus audi nos. *Deſpues el Sacerdote ſe hinca de rodillas como antes, y ſe acaban las Letanias, las quales acabadas, ſe levantan todos, y el Sacerdote rocìa la Cruz con agua bendita, diciendo la Aña.* Aſpérges me &c. *con* Glória Patri &c. *Lo qual dicho, ſe repite la Aña. y mientras ſe dice el Pſalmo:* Miſerêre mei Deus, *con* Glória Patri, *el Sacerdote anda al rededor todo el Cimenterio, empezando á echar agua bendita por la mano derecha en todas partes de èl. Lo qual hecho, ſe buelve ante la Cruz, y mirando á ella, dice:*

OREMUS.

DEus, qui es totîus orbis cónditor, & humáni géneris redémptor, cunctarúmque creaturârum viſibílium & inviſibílium perféctus diſpóſitor, te ſúplici voce ac puro corde expóſcimus, ut hoc cœmetérium, in quo famulôrum, famularúmque tuârum córpora quiéſcere debent poſt currícula hujus vitæ labéntia, purgâ ✠ re, bene ✠ dícere, & ſancti ✠ ficâre dignêris: quique remiſsiônem ómnium peccatôrum per tuam magnam miſericórdiam in te confidéntibus præſtitíſti, corpóribus quoque eôrum in hoc cœmetério quieſcéntibus, & tubam primi Archángeli expectántibus, conſolatiônem

perpétuam lárgitèr impertîre. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Luego fixa en lo alto de la Cruz una de las tres candelas encendidas, y las otras dos encendidas en los brazos de la Cruz, deſpues incienſa à la Cruz, y la rocìa con agua bendita, y ſe buelve con los miniſtros à la Sacriſtia.

ORDEN DE RECONCILIAR el Cimenterio violado, ora eſtè contiguo à la Igleſia, ora apartado, en donde la Igleſia no eſtà contaminada.

E*L dia por la mañana, en que ſe ha de hacer la reconciliacion, el Sacerdote que tiene facultad para ello, reveſtido de Amito, Alba, Cingulo, Eſtola, y Capa de color blanco, ſe llega al medio del Cimenterio, llevando por delante el agua bendita con el hiſopo, y alli ſe hinca de rodillas ſobre un tapete, juntamente con los Miniſtros, y los Cantores, y todos los demàs hincados de rodillas dicen las Letanias, en las quales quando fuere dicho:* Ut ómnibus fidélibus defúnctis &c. Te rogâmus audi nos, *el Sacerdote ſe levanta, y haciendo con la mano derecha la ſeñal de la Cruz ſobre el Cimenterio, con voz clara dice:* Ut hoc cœmetérium recon ✠ ciliâre,

re, & ſanctificâre dignêris. Te rogâmus audi nos. *Lo qual dicho, ſe arrodilla como antes, y los Cantores proſiguen las Letanias haſta acabarlas, y acabadas, ſe levantan todos, y el Sacerdote, tomando el Hiſopo con agua bendita, empieza la Antiphona :* Aſpérges me, *y el Coro proſigue :* Dómine hyſſópo &c. *Pſalmo :* Miſerêre mei Deus : *diceſe todo ſin* Glória Patri, *y al fin ſe repite la Antiphona :* Aſpérges me &c. *y mientras ſe dicen la Antiphona, y Pſalmo, el Sacerdote anda al rededor del Cimenterio, empezando por el lado derecho à rociar en todas partes con el agua bendita, en particular, y en eſpecial en el lugar donde ſe violò el Cimenterio. Lo qual acabado, ſe buelve al lugar donde ſe dixeron las Letanias, y eſtando alli en pie, dice :* Orêmus. *Los Miniſtros,* Flectámus génua. ℟. Levâte.

DOmine pie, qui agrum fíguli prétio ſánguinis tui in ſepultúram peregrinôrum comparâri voluíſti ; quæſumus, dignántèr reminíſcere clementíſsimi hujus myſtérii tui. Tu es enim Dómine fígulus noſter ; tu quiétis noſtræ ager, tu agri hujus prétium. Tu dedíſti étiam, & ſuſcepíſti. Tu de prétio tui vivífici ſánguinis nos requiéſcere donâſti. Tu ergo Dómine, qui es offenſiônis noſtræ clementíſsimus indúltor, expectantíſsimus judicâtor, judícii tui ſuperabundantíſsimus miſe-

râtor, judícium tuæ juſtíſsimæ ſeveritâtis abſcóndens poſt miſeratiônem tuæ piæ redemptiônis, adéſto exaudîtor, & effértor noſtræ reconciliatiônis: hocque cœmetérium peregrinôrum tuôrum cæléſtis pátriæ incolátum expectántium, benígnus purífica & reconcília; & hic tumulatôrum & tumulandôrum córpora, de poténtia & pietâte tuæ reſurrectiônis ad glóriam incorruptiônis non damnans, ſed glorificans reſúſcita. Qui ventûrus es judicâre vivos & mórtuos, & ſæculum per ignem. ℞. Amen.

Acabado eſto, ſe buelve con los Miniſtros à la Sacriſtia.

BENDICIONES, QUE PUEDE HACER qualquiera Sacerdote, aſsi en el Altar, acabada la Miſſa, como fuera de él.

BENDICION DE CRUZ NUEVA.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

ROgâmus te, Dómine ſancte, Pater omnípotens, ætérne Deus; ut dignêris bene ✠ dícere hoc ſignum Crucis tuæ, ut ſit remédium ſalutáre géneri humáno; ſit ſolíditas fidei, profectus bo-

bonôrum óperum, redémptio animârum, ſit ſolámen, & protéctio, ac tutéla contra ſæva jácula inimicôrum. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

BEne ✠ dic Dómine hanc Crucem tuam, per quam eripuíſti mundum à dæmonum poteſtáte, & ſuperáſti paſsiône tua ſuggeſtórem peccáti, qui gaudébat in prævaricatiône primi hóminis per ligni vétiti ſumptiônem. *Eche agua bendita ſobre ella.* Sanctificêtur hoc ſignum Crucis in nómine Pa ✠ tris, & Fí ✠ lii, & Spíritus ✠ ſancti, ut orántes inclinantéſque ſe propter Dóminum ante iſtam Crucem, inveniant córporis & ánimæ ſanitâtem. Per Chriſtum &c. ℟. Amen.

Deſpues el Sacerdote, hincado de rodillas ante la Cruz, devotamente la adora, y beſa, y lo miſmo hacen los que quiſieren.

BENDICION DE LAS IMAGENES de Jeſu-Chriſto Señor nueſtro, de la Bienaventurada Virgen Maria, y de otros Santos.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

ORE-

OREMUS.

OMnípotens ſempitérne Deus, qui Sanctôrum tuôrum imágines pingi (*ſi fueren de bulto las Imagenes , ſe dirà* effígies) aut ſculpi non réprobas , ut quóties illas óculis corpóreis intuêmur, tóties eôrum actus & ſanctitâtem ad imitándum memóriæ óculis meditêmur : hanc , quæſumus , imáginem (*ſi fuere de bulto la Imagen* ſcultúram) in honórem , & memóriam unigéniti Fílii tui Dómini noſtri Jeſu-Chriſti (*ſi fuere de la Virgen , ſe diga :*) Beatíſsimæ Vírginis Marîæ Matris Dómini noſtri Jeſu-Chriſti. (*ſi de algun Santo Apoſtol*) Beáti N. Apóſtoli tui : (*ſi de algun Santo Martyr*) Beáti Mártyris tui N. (*ſi de algun Confeſſor*) Beáti N. Confeſſóris tui : (*ſi de algun Pontifice*) Beáti N. Pontíficis tui : (*ſi de alguna Virgen*) Beátæ N. Vírginis tuæ adaptátam benedícere ✠, & ſanctificâre dignêris : & præſta , ut quicúmque coram illa unigénitum Fílium tuum , (*ſi fuere de la Virgen , ſe diga*) Beatíſsimam Vírginem : (*ſi de algun Santo Apoſtol*) Glorióſum Apóſtolum : (*ſi de algun Martyr*) Mártyrem : (*ſi de algun Confeſſor*) Confeſſórem : (*ſi de Pontifice*) Pontíficem : (*ſi de alguna Virgen*) Vírginem , ſupplícitèr cólere , & honorâre ſtuduérit, illîus méritis & obténtu à te grátiam in præſénti,

&

& ætérnam glóriam obtíneat in futûrum. Per eúndem Chriſtum Dóminum &c. ℟. Amen.

Eche agua bendita ſobre la Imagen.

BENDICION DE LOS PANES del Glorioſo San Diego.

ACabada la Miſſa mayor, el Sacerdote vá reveſtido de Capa blanca con los Miniſtros, tambien reveſtidos de Dalmaticas blancas, y pueſtos los Panes, ò Roſcas en una meſa, empieza el Sacerdote la bendicion.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DOmine Jeſu-Chriſte, panis Angelôrum, panis vivus, & ætérnæ vitæ, qui es mirábilis in Sanctis tuis, quique poſt óbitum Beáti Dídaci confeſſóris tui, manum ejus panem puérulo porrigéntem extra ſepúlchrum mirabílitèr ad ipsîus glóriæ manifeſtatiônem apparêre fecíſti; quæſumus cleméntiam tuam, ut per intercesſiônem ejúſdem confeſſóris tui bene ✠ dícere dignêris panes iſtos, ut omnes ex pánibus iſtis ob veneratiônem ejúſdem Sancti devótè guſtántes, córporis, & ánimæ deſiderábilem percípiant ſanitâtem. Per te Jeſu-

ſu-Chriſte Salvâtor mundi, qui vivis & regnas in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

OREMUS.

DOmine Jeſu-Chriſte, tuam miſericórdiam implorántes, ſupplíciter exorâmus; ut bene ✠ dícere dignêris panes iſtos, ſicut magnificéntia tua benedixíſti quinque panes in deſérto; ut omnes ex eis dignè guſtántes, inde córporis, & ánimæ deſiderâtam percípiant ſanitâtem; ſintque eis remédium ſalutáre; & præſta per invocatiônem tui Sanctíſsimi nóminis, & per interceſsiônem Beáti Dídaci confeſſóris tui; ut quicúmque ex eis ſúmpſerint, córporis ſanitâtem, & ánimæ tutélam conſequántur. Qui cum Deo Patre in unitâte Spíritus ſancti vivis & regnas Deus, per ómnia ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

OREMUS.

DOmine Jeſu-Chriſte, ægrotántium medicína, & egéntium refúgium, qui beátum Dídacum confeſſórem tuum magna erga páuperes, & infírmos miſeratiône decoráſti: tríbue, quæſumus, fámulis tuis ejus interceſsiône hos panes à te benedíctos ita devótè ſuſcípere; ut omnes, qui ex eis guſtáverint, córporis ſanitâtem, & ánimæ refúgium

gium recípere mereântur. Per te Jeſu-Chriſte Salvâtor mundi, qui in Trinitâte perfécta vivis & regnas Deus, per ómnia ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Deſpues echa agua bendita ſobre ellos.

BENDICION DE LOS PANES de San Nicolàs de Tolentino.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DOmine Jeſu-Chriſte, qui benedixíſti quinque panes in deſérto, multíplica ſuper fidéles tuos miſericórdiam tuæ pietâtis; quemádmodum fecíſti cum Pátribus noſtris in tua miſericórdia ſperántibus, & bene ✠ dícere, & ſancti ✠ ficâre dignêris hanc creatúram panis, quem ad ſubsídium tuôrum fidélium tribuíſti: quátenus à quocúmque ſumptus fúerit, benedictiô ✠ nis tuæ opuléntia repleâtur, & gratiàrum actióne per te in viſcéribus ipsôrum ſanctificêtur. Per te Jeſu-Chriſte Salvâtor mundi, qui vivis & regnas in ſǽcula ſæculôrum. Amen.

OREMUS.

DOmine ſancte, Pater omnípotens, ſempitérne Deus, qui per poténtiam tuam pa-

nem iſtum in forma viſíbili tribuíſti, & magnitúdine largitâtis tuæ humánis úſibus emanâre de ségete juſsíſti; te ſupplícitèr exorâmus; ut hunc panem, quem negligéntia póluit, ſancti Spíritus grátia ad mundítiam révocet, & ſanctí ✠ ficet, mundet, ac puríficet, & turpído cállidi hoſtis abſcédat, ac famíliæ tuæ deínceps cum benedictiône comeſtíbilis tribuâtur, & comedéntium mundéntur corda & córpora. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

PRecâmur Dómine Deus tuæ pietâtis cleméntiam; ut panem iſtum cæléſti bene ✠ dictiône ſanctífices, & ita ex hoc fugâre dignêris omnem diabólicæ tentatiônis incúrſum, ut quicúmque ex hoc coméderit, totîus virtútis & ſanitâtis dulcédine perfruâtur, & tibi ſanctificatóri, & Salvatóri ómnium grátias cum gáudio, & lætítia ágere mereâtur. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

TE ígitur ſupplícitèr deprecâmur; ut bene ✠ dícere, & ſancti ✠ ficâre dignêris hanc creatúram panis; ut quicúmque ex eo guſtáverit, per

per interceſsiônem diléɛti tui Nicolâi de Tolentî-no conſequâtur vitam ætérnam, & extíngue ab ómnibus dignè ſuméntibus ſi quid venéni, ſi quid mortíferæ operatiônis fúerit, & cleméntèr eos defénde. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

DEus, & Pater Dómini noſtri Jeſu-Chriſti, cui verbo cæli firmáti ſunt, cui omnia ſúbdita ſunt, cui omnis creatúra desérvit, & potéſtas ſubjécta eſt, & métuit, & expavéſcit; nos te ad auxílium provocâmus, cujus audíto nómine ſerpens conquiéſcit, & draco fugit, ſilet vípera, & ómnia venenâta, & adhùc fórtia animália reptántia nóxia terréntur, & omnes advérſæ ſalúti humánæ radíces aréſcunt: te ergo Dómine ſupplícitèr depræcâmur; ut bene ✠ dícere, & ſancti ✠ ficâre dignêris hanc creatúram panis; ut quiſquis ex hoc coméderit, per interceſsiônem diléɛti Fílii tui Nicolái de Tolentîno vitam ætérnam conſequâtur. Qui tecum vivit & regnat &c. ℟. Amen.

ANTIPHONA.

NIcolâus verus Chriſti páuper, virgo à Deo eléɛtus, obediéntiam júgitèr ſervans, Eremitârum órdinem ſignis, & virtútibus decorâvit.

℣. Ora pro nobis Beáte Nicoláe. ℟. Ut digni efficiâmur promiſsiônibus Chriſti.

OREMUS.

POpulum tuum Dómine, quæ ſúmpſimus ſacraménta cuſtódiant; ut qui ſancti Nicolái de Tolentîno confeſſóris tui júgitèr implórant auxílium, petitiônum ſuârum ſalutárem conſequântur effécttum. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum &c. ℟. Amen.

Si ſe hiciere eſta bendicion en algun dia de Quareſma, ſe dexe la Oracion precedente, y ſe diga la ſiguiente.

COncêde, quæſumus, omnípotens Deus; ut Ecclésia tua, quæ in fine ſæculôrum ineffábili providéntia Beáti Nicolái confeſſóris tui virtútum, & miraculôrum magnitúdine corúſcat, ipsîus méritis, & interceſsiône eliminâtis erróribus perpétua pace, ac unitâte lætétur. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen. *Echeles agua bendita.*

BENDICION DE LAS CANDELAS de bien morir.

T*En:endolas encendidas en aquella hora en la mano, encomendandoſe á la Virgen nueſtra Señora,*

de

de palabra, ù de corazon, gana Indulgencia plenaria de todos ſus pecados el moribundo, por conceſsion de Pio V. y de Adriano VI. y ſolo pueden bendecirlas los Prelados de las Ordenes Mendicantes. Eſtà el original en Santo Domingo de Mexico. Bap. fol. 236.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DOmine Jeſu-Chriſte, lux vera, qui illúminas omnem hóminem veniéntem in hunc mundum, obſecrâmus imménſam cleméntiam tuam, ut has candélas, quas ad repelléndas ténebras humáni géneris tribuíſti, benedícas ✠, & ſanctífices ✠, talémque benedictiônem ſignáculo Crucis accípiant, ut quicúmque áliquam eârum hora mortis accénſam in manu tenúerit, & glorióſæ Vírgini Marîæ Genitrîci tuæ ſe commendáverit ſaltem corde, ſi ore non potúerit, plenáriam ómnium peccatôrum ſuôrum indulgéntiam, & remiſsiônem conſequâtur. Diſcédant ergo ab eo loco, in quo accénſa fúerit, omnes Príncipes tenebrârum, contremíſcant & fúgiant cum ſatellítibus ſuis; nec preſúmant ámpliùs moleſtâre ſervos tuos ægritúdine laborántes, & auxílium glorio-

ſíſ-

ſiſsimæ Vírginis Marîæ Matris tuæ invocántes, quá-tenùs poſt hujus ſæculi caliginóſa diſcrímina, ad te Deum verum, lumen indefíciens, ſplendóre grátiæ tuæ illumináti váleant pervenîre. Qui vivis & regnas cum Deo Patre &c. ℟. Amen.

Eche agua bendita.

BENDICION DE LAS SEMILLAS para ſembrar.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DEus, qui Divíni oris tui império germinâre terram herbam viréntem, & faciéntem fructum in mundi princípio præcepíſti, qui ſolus potens es dare panem comedénti, & ſemen ſeminánti; réſpice propítius ad noſtræ præcámina ſervitútis, ut hoc ſemen, quod coram tuis Altáribus fidéli devotiône protúlimus, tua benedictiône ſanctificâtum ✠, & grátia multiplicâtum, tuæ exúberet frúctibus largitátis. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen. *Eche agua bendita.*

BEN-

BENDICION DE LA CAMPANA.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DOmine Jeſu-Chriſte, Fili Dei vivi, béne ✠ dic Címbalum iſtud ſupplicatiônibus noſtris : infundéque ei Dómine per virtútem ſanctæ ✠ Crucis benedictiônem cæléſtem ; ut ejus audíto ſónitu, habitatóres hujus loci álacri ánimo congregéntur in Eccléſia ad laudem, & honórem nóminis tui, talémque virtútem accípiat ; ut quibuſcúmque locis inſonúerit, diſcédant Príncipes tenebrârum, & contremíſcant, & fúgiant pávidi cum ómnibus ſuis miníſtris, nec præſúmant ámpliùs nubes conturbâre, sémina lædere, aut moleſtâre ſerviéntes tibi omnipoténti Deo. Qui vivis & regnas in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen. *Deſpues echa agua bendita ſobre ella.*

BENDICION DE LOS CORDONES del Glorioſo San Blas, en ſu dia.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

ORE-

OREMUS.

DOmine ſancte, Pater omnípotens, ætérne Deus, per partum Beatíſsimæ Vírginis Maríæ, & per interceſsiônem ſervi tui Bláſii Mártyris tui, atque Pontíficis, & ómnium Sanctôrum bene ✠ dícere dignêris hos funículos tua ſancta ſpirituáli benedictiône; ut ſint ómnibus ſuméntibus ſalus mentis, & córporis, atque contra omnes morbos, universáſque inimicôrum insídias tutámen. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum, panem vivum qui de cælo deſcéndit, & dat vitam, & ſalûtem mundo. Qui tecum, & cum ſpíritu Sancto, vivit &c. ℟. Amen.

Benedíctio Dei Patris ✠ omnipoténtis, & Fílii ✠, & Spíritus ✠ Sancti deſcéndat, & máneat ſuper hos funículos. Amen. *Eche agua bendita ſobre ellos.*

BENDICION DE CASA NUEVA, ſegun el Ritual de Paulo V.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

ORE-

OREMUS.

TE Deum Patrem omnipoténtem ſupplícitèr exorâmus pro hac domo, & pro habitatôribus ejus ac rebus: ut eam benedícere ✠ & ſanctificâre ✠, ac bonis ómnibus ampliàre dignêris: tríbue eis Dómine de rore cæli abundántiam, & de pinguédine terræ vitæ ſubſtántiam, & deſidéria voti eôrum ad efféctum tuæ miſeratiônis perdúcas. Ad introítum ergo noſtrum bene ✠ dícere, & ſancti ✠ ficâre dignêris hanc domum, ſicut benedícere dignâtus es domum Abraham, Iſaac, & Jacob: & intra pariétes domus iſtîus, Angeli tuæ lucis inhábitent, eámque & ejus habitatôres cuſtódiant. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen. *Deſpues eche agua bendita ſobre ella.*

BENDICIONES, ESPECIALMENTE para enfermos, que trahe el Padre Benito Remigio en la tercera parte de la Práctica de Exorciſmos, fol. 414.

BENDICION DE QUALQUIERA de las medicinas, que ſe hàn de aplicar, eſpecialmente à los enfermos de hechizo.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

 ORE-

OREMUS.

SUmme Deus, qui ſumma, & média, ímáque cuſtódis, qui omnem creatûram intrínſecùs ambiéndo conclúdis, ſanctificâre ✠, & benedícere dignêris hanc medicînam ✠, & benedictiônem tuam ſuper eam dignêris effúndere: ut per tuam ſanctíſsimam virtútem, & copiosíſsimam benedictiônem per ſignum ſanctæ ✠ Crucis impertítam, omnis virtus diabólica ab hac creatúra, quæ hanc medicînam ſumptûra eſt, expellâtur, & annihilêtur, tantámque virtútem mérito paſsionis tuæ, & vivíficæ Crucis ✠ recípiat, ut omnes immúndos ſpíritus, incantatiônes, ligatûras, ſignatûras, factûras, & ómnia maleficia poſsit expéllere, & divértere à fámulo tuo, qui ea utétur; exhibeátque ei plenum ſanitátis effectum. Per Dóminum noſtrum &c. ℟. Amen.

OREMUS.

BEnedíco te creatúra medicînæ in nómine Altíſsimi Patris ✠, & Fílii ✠, & Spíritus Sancti ✠, qui te creâvit pro tutéla humáni géneris: & rogâmus te, Dómine Deus noſter, ut hæc creatûra medicînæ fámulo tuo, qui ea utétur in nómine Sanctæ Trinitâtis efficiâtur ſalutáre remédium,

dium, ſitque perfécta medicîna in viſcéribus ejus. Qui in Trinitáte perfécta vivis & regnas in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

BENDICION DEL APOSENTO en que duerme el enfermo.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

BEnedic ✠ Dómine Deus omnípotens locum iſtum, ut ſit in eo sánitas, cáſtitas, victória, fortitúdo, humílitas, bónitas, & manſuetúdo, plenitúdo legis, & gratiàrum áctio Deo Patri, & Fílio, & Spirítui Sancto; & hæc benedíctio máneat ſuper hunc locum, & ſuper habitántes in eo; Angeli tuæ lucis eum inhábitent; eúmque & ejus habitatôres cuſtódiant, & defendant contra omnes insídias inimíci; & ſi quæ advérſa, & contrária ſunt ab eo in hoc loco maquináta, & fabricáta, auctoritâte majeſtâtis tuæ expéllant. Per Dóminum noſtrum &c. ℟. Amen.

OREMUS.

PRopitiâre, Dómine, ſupplicatiônibus noſtris, ✠ & benedícere dignêris locum iſtum déxte-

tera tua ſancta, & omnes qui in eo commorántur, illúmque viſitâre: & inhabitántibus grátiam ſanitâtis impartîri dignêris, ſicut benedícere dignâtus eſt cubículo, & dómui in quo excéptus fuit hoſpítio Prophéta Eliséus, & ſicut viſitáſti, & ſanáſti ſocrum Petri. Mitte Dómine Sanctum Angelum tuum de cælis, qui líberet, & defendat hunc locum ab imminéntibus malis cum ómnibus, qui in eo commorántur, nulláque eos nequítia contráriæ poteſtátis inféſtet; ſed virtúte Spíritus Sancti fiat hîc tibi débitum, & devóta libertâte ſecúrum ſervítium. Per Dóminum noſtrum &c. ℟. Amen.

Eche agua bendita.

BENDICION PARA QUALQUIER GENERO de comida.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

BEnedic ✠, Dómine, creatûram iſtam, (panis) (carnis) (ólei) (ovôrum) (píſcium) &c. tua ſancta benedictióne: ut ſit ómnibus ſuméntibus ſalus mentis & córporis; atque contra omnes morbos, & univérſas inimicôrum insídias tutámen. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum

Fí-

Fílium tuum, panem vivum, qui de cælo deſcéndit, & dat vitam & ſalútem mundo; & tecum vivit & regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen. *Eche agua bendita.*

BENDICION DE TODO GENERO de bebida.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

DOmine Deus, Pater omnípotens, ſtatútor ómnium elementôrum, & frúctuum, qui per Jeſum Chriſtum Fílium tuum Dóminum noſtrum ſubſtántiam hanc in refocillatiônem ſitis, & córporum ſalútem eſſe voluíſti: te súpplices deprecâmur ut exaudîtis oratiônibus noſtris eam tuæ pietâtis aſpéctu Sanctífices ✠, atque ita ómnium ſpiríituum immundôrum ab ea recédat incúrſio; ut quicúmque ex ea súmpſerit, ei grátia tuæ benedictiônis advéniat, & mala ómnia te propitiánte ab ea procùl recédant. Per eúndem Dóminum noſtrum &c. *Eche agua bendita.*

BEN-

BENDICION DE QUALQUIER GENERO de fruta.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

BEnedic ✠ Dómine hos fructus, & præſta, ut qui ex eis in tuo ſancto nómine veſcéntur, córporis & ánimæ ſalúte potiàntur. Per Dóminum noſtrum &c. ℟. Amen. *Eche agua bendita.*

BENDICION DE LA MUGER deſpùes del parto, quando ſale à Miſſa.

PUeſta en la puerta de la Igleſia de rodillas con una candela encendida en la mano derecha, ſaldrá el Sacerdote con Sobrepelliz, y Eſtola blanca, con un Acolyto, que lleve el agua bendita, y la rociará con ella, en forma de Cruz, diciendo lo ſiguiente:

℣. Adjutórium noſtrum &c.

Aña. Hæc accípiet benedictiônem à Dómino &c.

Pſalmo. Dómini eſt terra, & plenitúdo ejus; orbis terrárum, & univérſi, qui hábitant in eo &c. *Como eſtà al principio del Entierro de los Niños, à pag.* 114. *Acabado el Pſalmo, ſe repite la Antiphona.*

Aña.

Aña. Hæc accípiet benedictiônem à Dómino, & miſericórdiam à Deo ſalutári ſuo: quia hæc eſt generâtio quæréntium Dóminum.

Luego le dá el Sacerdote la extremidad de la Eſtola, y entra en la Igleſia, diciendo el Sacerdote:

Ingrédere in Templum Dei, adôra fílium Beátæ Marîæ Vírginis, qui tibi fœcunditâtem tríbuit prolis.

Luego ſe hinca de rodillas delante del Altar, hace Oracion, y el Sacerdote dice: Kyrie eléïſon &c. Pater noſter. ℣. Et ne nos indúcas in tentatiônem &c. ℣. Salvam fac ancíllam tuam Dómine. ℟. Deus meus ſperántem in te. ℣. Mitte ei Dómine auxílium de ſancto. ℟. Et de Sion tuêre eam. ℣. Nihil profíciat inimícus in ea. ℟. Et fílius iniquitâtis non appônat nocêre ei. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

OMnípotens ſempitérne Deus, qui per Beátæ Marîæ Vírginis partum fidélium pariéntium dolóres in gáudium vertíſti: réſpice propítius ſuper hanc fámulam tuam, ad templum ſanctum tuum pro gratiârum actiône lætam accedéntem:

tem: & præſta, ut poſt hanc vitam ejúſdem Beátæ Marîæ méritis & interceſsiône, ad ætérnæ beatitúdinis gáudia cum prole ſua pervenîre mereâtur. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Acabado, le echa agua bendita el Sacerdote, en forma de Cruz, diciendo: Pax, & benedíctio Dei omnipoténtis Patris ✠, & Fílii, & Spíritus Sancti, deſcéndat ſuper te, & máneat ſempèr. Amen.

BENDICION GENERAL, QUE SE PUEDE aplicar (mutátis mutándis) à qualquiera coſa, que no tiene bendicion particular.

℣. Adjutórium &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

OREMUS.

IMménſam cleméntiam tuam, omnípotens ætérne Deus, humílitèr implorâmus, ut hanc creatúram N. (*has creaturas NN.*) quam (*quas*) in uſum humáni géneris tribuíſti; bene ✠ dícere, & ſanctificâre tua pietâte dignêris, ut ſit (*ſint*) ómnibus eam (*eas*) adhibéntibus ſalus mentis & córporis, & ubicúmque fúerit (*fuerint*) applicâta (*applicâtæ*) tollátur omnis immundítia, & ceſſet om-

omnis impugnâtio ſpirituális nequítiæ. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen. *Eche agua bendita.*

EXORCISMO GENERAL.

ADjúro te, quicúmque es quiétis humánæ perturbâtor per Patrem ✠, & Fílium ✠ & Spíritum Sanctum ✠, ut nocére déſinas huic dómui, neque áudeas malefácere ómnibus, quæ in ea ſunt: hoc tibi ímperat Dóminus noſter Jeſus Chriſtus per ſuam Sanctíſsimam Nativitâtem, Baptíſmum, Jejúnium, & per amaríſsimam ſuam Paſsiônem, Crucem, & Mortem. Cogant te ſuis précibus, & méritis apud Deum éxequi mandátum iſtud, Beatíſsima Virgo, & Mater ejúſdem Dómini noſtri Marîa, novem chori Angelôrum, Patriárchæ, Prophétæ, Apóſtoli, Evangelíſtæ, Mártyres, Confeſſóres, Vírgines, Víduæ, & omnes Sancti, & Sanctæ Dei, quibus hæc domus & ómnia ei contingéntia cum ómnibus habitántibus in ea ſint in protectiône & cuſtódia, contra omnes insídias inimíci. Per eúndem Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum, qui tecum vivit & regnat in unitâte Spíritus Sancti Deus, per ómnia ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Echando agua bendita à lo que ſe exorciza, y al lugar, dirá:

DOmine Deus, Pater ómnium rerum, defénde nos & pécora iſta; defénde famíliam iſtam ab ómnibus malis, per virtútem aquæ à te miniſtério Eccléſiæ benedíctæ, & per invocatiônem ſancti nóminis tui, in nómine Patris ✠, & Fílii ✠, & Spíritus Sancti ✠; & exterminêtur diábolus à términis juſtôrum, per invocatiônem ſancti nóminis tui, & ómnium ſanctôrum tuôrum, & nos & pécora hæc ab omni malo liberâre, & cuſtodîre dignêris. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

CONJURO CONTRA LANGOSTA, y otros animales nocivos.

EL Sacerdote reveſtido con Sobrepelliz, (ò ſin ella) y Eſtola morada, và al lugar donde ſe ha de hacer el conjuro: llevarà una Cruz, y agua bendita, y en llegando dice:

℣. Adjutórium &c. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c.

ORE-

OREMUS.

PReces noſtras, quæſumus Dómine cleméntèr exáudi; ut qui juſtè pro peccátis noſtris afflígimur, & hanc vérmium, ſeu múrium, aut locuſtârum, vel aliôrum animálium calamitâtem pátimur, pro tui nóminis glória ab ea misericórditèr liberêmur; ut per poténtiam tuam expúlſa, nulli nóceant; & hos agros, víneas, aut aquas intáctas dimíttant, quátenùs quæ ex eis orta fúerint, tuæ majeſtáti desérviant, & noſtræ neceſsitâti ſubvéniant. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

OMnípotens ſempitérne Deus, bonôrum ómnium auctor, & conſervâtor, in cujus nómine omne genufléctitur, cæléſtium, terréſtrium, & infernôrum; concéde, ut quod de tua miſericórdia confíſsi ágimus, per tuam grátiam efficácem conſequântur efféctum; quátenùs hos vermes, mures, aves, locúſtas, aut ália animália nóxia ſegregándo, ſégreges; extermínándo, extérmines; ut ab iſta calamitâte liberâti, gratiárum actiônes majeſtâti tuæ referâmus. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

DEus, qui famulôrum tuôrum, Móyſi, & Aärónis miniſtério ab Ægýptiis, pro glória nóminis tui locúſtas, bruchos, cýniphes, aliáſque plagas (ſcílicet, juſtítiæ tuæ in peccatóres flagélla) avertíſti, à Fíliis quoque Iſraël prohibuíſti; à pópulo in te credénte símiles calamitâtes aufer, ut poténtiam tuam, & beneficéntiam prædicêmus. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

LArgíri, & conſervâre fructus terræ dignâre Dómine Deus noſter; ut temporálibus gaudeâmus auxíliis, & proficiâmus ſpirituálibus increméntis. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

ORâmus te, Dómine Deus noſter, ut hos agros, (aut víneas) ſerénis óculis, hilaríque vultu reſpícere dignêris, tuámque ſuper eos mitte bene ✠ dictiônem, ut non grando ſubrípiat, non turbo ſubvértat, non vis tempeſtâtis detrúncet, non æſtus exúrat, non animália nóxia corródant, neque inundâtio plúviæ extérminet, ſed fructus incólumes, uberéſque úſui noſtro ad ple-

plenam maturitâtem perdúcas. Per Chriſtnm Dóminum noſtrum &c. ℟. Amen.

Echa agua bendita, y dice: Benedíctio Dei omnipoténtis, Pa ✠ tris, & Fí ✠ lii, & Spíritus ✠ Sancti, deſcéndat, & máneat ſuper hos agros, (aut víneas) & eôrum fructus. Amen.

ORACION DE SAN ANTONIO DE PADUA, para matar Lombrices, y ſe diga tres veces, à honra de la Santiſsima Trinidad.

Potéſtas Dei Patris ✠, & Sapiéntia Fílii ✠, & Virtus Spíritus Sancti ✠ líberet te, & ſanet te ab infirmitâte lumbricôrum, & éxeant de córpore tuo, & convertántur in aquam, in honôrem Sancti Antónii de Padua Confeſſóris. Dum appropriant ſuper te nocéntes, ut edant carnes tuas, ipſi infirmáti ſunt, & cecidérunt, fiat ✠, fiat ✠, fiat ✠, Jeſus, Marîa.

CEDULA PARA REMEDIO de las calenturas, conforme à la devocion del Glorioſo Padre Santo Domingo.

Haſela de leer un Sacerdote, y ponerſela à manera de nomina; y la perſona enferma ha de man-

mandar decir una Miſſa á Santo Domingo.

JEſus ✠ Maríæ Fílius ſit tibi clemens, & propítius. ℟. Benedíctus Redémptor ómnium, qui ſalúti próvidens hóminum mundo dedit Sanctum Domínicum. ℣. O Beâte Domínice, qui tot ſignis claruíſti in ægrôrum corpóribus, nobis opem ferens Chriſti, ægris medêre móribus. Imple Pater, quod dixíſti, nos tuis juvans précibus. ℣. Ora pro nobis B. Pater Domínice. ℟. Ut digni efficiàmur promiſsiônibus Chriſti.

OREMUS.

COncêde quæſumus omnípotens Deus, ut qui peccatôrum noſtrôrum póndere prémimur, B. Domínici Confeſſóris tui Patris noſtri patrocínio ſublevêmur. Per Jeſum Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

CHriſtus ✠ vincit, Chriſtus ✠ regnat, Chriſtus ✠ ímperat, Chriſtus ✠ ab omni febre, & malo te defendat. Pater ✠ eſt pax, Fílius ✠ eſt vita, Spíritus Sanctus ✠ eſt remédium ſalûtis, fiat ✠, fiat ✠, fiat ✠ tibi ſicut vis. ✠ Jeſus Nazarénus, Rex Judæôrum, te ſanet. Jeſus Chriſtus ſpinis coronâtus. Socrus autem Simónis te-

tenebâtur magnis fébribus, & oravérunt illum pro ea, & dimíſsit eam febris. Jeſus ✠, Jeſus ✠, Jeſus ✠, Dóminus noſter Jeſus Chriſtus, qui te traxit ad fidem Cathólicam ✠, te in ea conſérvet, & ſanet, & beátum fáciat, & líberet te ab hac infirmitâte, & dolóribus méritis Beatíſsimæ sempèr Vírginis Marîæ, & B. Domínici, & Hyacínti, & ómnium Sanctôrum, & Sanctârum Dei. Amen.

IN nómine illîus, qui de Vírgine natus eſt ✠, & in Cruce paſſus eſt ✠, qui tértia die ſurréxit ✠, aſcéndit ad cælos, fúgite univérſæ infirmitâtes, fébres, tertiánæ, quartidiánæ, & liberâte corpus iſtîus infírmi, ab ómnibus quibus Cruciâtum eſt, fiat ✠, fiat ✠, fiat ✠, Jeſus, Jeſus, Jeſus, ✠

VErbo Divino, Verbo Encarnado en el Vientre de nueſtra Señora la Virgen Maria, por virtud, y gracia del Eſpiritu Santo. Buen Jeſus ſea contigo ✠, Buen Jeſus ſea conmigo ✠, el Poder de Dios Todo Poderoſo ✠, la fortaleza de la Fé ✠, la limpieza, integridad, y Virginidad de la glorioſiſsima Maria guarde mi alma, y libre mi cuerpo de todo peligro, y muerte ſubitanea. Amen.

Et ut impleâtur, quod dictum eſt per Prophétam, dicéntem: Os non comminuétis ex eo. *Tres veces.*

Léctio Sancti Evangélij, ſecúndùm Marcum. *Cap.* 16.

ET dixit eis: Eúntes in mundum univérſum prædicâte Evangélium omni creatûræ. Qui credíderit & Baptizâtus fúerit, ſalvus erit: qui verò non credíderit, condemnábitur. Signa autem eos, qui credíderint, hæc ſequéntur: In nómine meo dæmónia ejícient: Linguis loquéntur novis: Serpéntes tollent: & ſi mortíferum quid bíberint, non eis nocêbit: ſuper ægros manus impónent, & benè habébunt.

FORMA DE DAR EL HABITO de nueſtra Religion de la Charidad à los que en ella lo tomaren de Novicio.

PUeſto el Habito en el Oratorio del Noviciado, ò lugar donde el Prelado aſsignáre, y ſiendo hora de darlo al que lo huviere de tomar, mandarà el Prelado tocar la campana de la Comunidad, para que à ſu toque aſsiſta toda al lugar donde ſe huviere de dár; y eſtando yá jun-

junta, ſe ſentaràn por ſu orden, y el Prelado en otro aſsiento ſeparado. Llegarà el que ha de tomar el Habito, y ſe hincará delante del Prelado, y ſe eſtará hincado mientras le hace una breve Plática, principalmente de la obligacion que viene á tomar en sì, del ſanto Inſtituto de la Hoſpitalidad &c. Acabada la Plática, ſe levantan todos, y el que lo toma ſe queda hincado, y comienza el Sacerdote á bendecir (rezado) el Habito, Eſcapulario, Correa, y Roſario, con las Oraciones que adelante eſtán pueſtas por ſu orden, en la forma de dár las Profeſsiones de nueſtra Religion, que eſtàn á pag. 243. Acabada la bendicion, ſe ſientan todos. (menos los Hermanos del Noviciado) Hecho eſto, le preguntará al que toma el Habito: Què pide à la Religion de la Charidad? *y reſponderà el que lo toma:* Charidad, y Miſericordia, y el Habito de eſta Santa Religion, y la compañia de los Religioſos de ella. *Y el Prelado le dice:* Dios, que es la miſma Charidad, os haga miſericordia.

Acabado eſto, entre quatro, ò mas Religioſos, y con ellos el Prelado, iràn deſpojando al que tomáre el Habito, de los veſtidos ſeculares, y al irlo deſpojando, dirà [el P]relado lo ſiguiente:

[E]xuat te Dóminus véterem hóminem cum actibus ſuis.

 He-

Hecho eſto, le irán viſtiendo el Habito, el Caparon, Cinta de nueſtro Padre San Aguſtin, y Roſario; y al irle poniendo cada coſa de eſtas, irá diciendo el Prelado lo ſiguiente.

Al ponerle el Habito dirá: Induat te Dóminus &c. *ſegun eſtà pueſto por ſu orden, en la Forma de dár las Profeſsiones, que eſtàn à pag.* 251.

La Correa: Accipe corrígiam &c. *pag.* 251.

El Caparon: Accipe jugum Dómini &c. *pag.* 251.

El Roſario: Accipe ſignum orationis &c. *pag.* 251.

Eſtando yá veſtido del Habito, hincado de rodillas, beſará la mano al Prelado, y deſpues irà abrazando á los demás Religioſos por ſu orden; y acabado eſto, ſe hincarà otra vez delante del Prelado, quien dirà, echandole ſu bendicion:

Benedíctio Dei Patris omnipoténtis, & Fílii, & Spíritus Sancti deſcéndat ſuper te, & máneat ſempèr tecum. Amen.

Acabado eſto, ſe levanta el Prelado, y todos los demàs, y el Maeſtro de Novicios lleva al Novicio á la Enfermeria à beſarles los pies à los Pobres, llegando primero à hacerlo el Maeſtro de Novicios, aſsi para enſeñarle á hacer eſtos actos de humildad, y charidad, como porque no llegue con temor, y recelo, por ſer la pri-

primera vez, y vaya deſde luego tomando amor à los Pobres de Jeſu-Chriſto, en quien ha de exercitar la charidad, y en quien ſiempre ha de permanecer en la ſanta hoſpitalidad. Qui manet in charitâte, manet in Deo, & Deus in eo.

FORMA, Y ORDEN DE DAR, Y HACER la Profeſsion de nueſtra Religion de la Charidad, de San Hypolito Martyr.

Paulus ad Ephéſios. 6. cap.

Accípite armatûram Dei, ut poſsítis resíſtere in die malo, & in ómnibus perfécti ſtare. *Ibidem.*

In ómnibus ſuméntes ſcutum fídei, in quo poſsítis ómnia tela nequíſsimi ígnea extínguere.

Fili accédens ad ſervitûtem Dei, inſta in juſtítia, & timôre, & præpara ánimam tuam ad tentatiônem.

Déprime cor tuum, & ſúſtine: inclína aurem tuam, & ſúſcipe verba intelléctus.

Ex cap. 2. *Eccleſ.*

DEUS CHARITAS EST.

Et qui manet in charitâte, in Deo manet.

Congregados los Religioſos á campana tañida, la qual ſe tocarà tres veces por tres ſignos, y entrando todos con nueſtro Padre General, (ù otro Prelado, que tenga comiſsion del miſmo nueſtro Padre General) en la Capilla mayor de la Igleſia, eſtaràn de rodillas un breve rato en ſilencio, y oracion, y luego harà ſeñal el Prelado, y levantandoſe todos en pie, dirà el Prelado.

℣. Adjutórium noſtrum in nómine Dómini. *Reſponden todos, baxando profundamente las cabezas:* Qui fecit cælum, & terram.

Y luego ſe ſientan todos (menos los Hermanos del Noviciado) por ſu orden, y antiguedad, divididos en dos Coros, y el Prelado paſſarà á un aſsiento, que ſerá una ſilla, la qual eſtará junto al Altar mayor ácia la ultima grada, y alli eſperará que éntre el que ha de profeſſar para darle la Profeſsion: eſtando aſsi con toda gravedad, y ſilencio, el qual en eſte acto conviene ſe guarde con todo rigor,

Hará ſeñal el Prelado, para que luego ſalga el que ha de profeſſar à ſu preſencia, el qual vendrà acompañado de ſu Padrino, ò Maeſtro de Novicios, y llegando ante el Prelado, ſe hincarà de rodillas, inclinada humildemente la cabeza; y entonces el Padrino, ò Maeſtro

tro de Novicios ſe retira á ſentarſe en lugar que eſté cerca para acudir à adieſtrar al Novicio en todo lo que fuere neceſſario; y eſtando todo ſoſſegado, dirá el Prelado:

Què pide à la Religion de la Charidad? *y reſponderà el Novicio:* Charidad, y Miſericordia. *Diga el Prelado:* El Señor, que es la miſma Charidad, os haga miſericordia.

Dicho eſto, inclineſe el Novicio, y beſe la tierra con humildad, y buelva à ponerſe, levantando el roſtro como antes eſtaba, hincado de rodillas; y el Prelado le harà una breve Plática, amoneſtandole la obligacion, principalmente de nueſtro ſanto Inſtituto de la Hoſpitalidad, y la obſervancia de los Votos que viene à hacer &c.

Acabado eſto, ſe comenzarán las bendiciones del Habito, Eſcapulario, Cinta, y Corona del Roſario, en la forma ſiguiente.

BENDICION DEL HABITO.

Sacérdos dicat.

℣. Adjutórium noſtrum in nómine Dómini. ℟. Qui fecit cælum & terram. ℣. Dómine exáudi oratiónem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

ORE-

OREMUS.

DOmine Jeſu-Chriſte, qui tegmen noſtræ mortalitâtis indúere dignâtus es; obſecrâmus imménſæ majeſtâtis tuæ abundántiam, ut hoc genus veſtiménti, quod Sancti Patres ad innocéntiæ, & humilitâtis indítium, vanitâtibus abrenuntiántes ferre ſanxérunt, tu ita benedícere ✠, & ſanctificâre ✠, dignêris, ut hi fámuli tui, qui hoc indúti fúerint induménto, te quoque indúere mereântur ætérnò. Qui vivis, & regnas Deus in ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

OREMUS.

DEus æternôrum bonôrum promíſſor, & certíſsimè ſolûtor, qui fidélibus tuis veſtiméntum ſalûtis, & induméntum lætítiæ promiſsíſti, cleméntiam tuam expóſcimus, ut has veſtes benedícere ✠, & ſanctificâre ✠, dignêris, quas fámuli tui pro indítio agnoſcéndæ Religiônis indúere cúpiunt, ut inter réliquos cognoſcântur dicâti. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum fílium tuum, qui tecum vivit & regnat in unitâte Spíritus Sancti Deus, per ómnia ſǽcula ſæculôrum. ℟. Amen.

BEN-

BENDICION DEL ESCAPULARIO.

℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DOmine Jeſu-Chriſte, qui tegmen noſtræ mortalitâtis indúere dignâtus es; obſecrâmus imménſæ largitâtis tuæ abundántiam, ut hoc genus veſtiménti, quod ſancti Patres ad innocéntiæ, & humilitâtis indítium vanitâtibus abrenuntiántes ferre ſanxérunt; tu ita benedícere ✠, & ſanctificâre ✠ dignêris, ut hi fámuli tui, qui hoc indúti fúerint induménto, te quoque indúere mereântur ætérnò. Qui vivis & regnas Deus in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

OREMUS.

DEus æternôrum bonôrum promíſſor, & certíſsimè ſolútor, qui fidélibus tuis veſtiméntum ſalútis, & induméntum lætítiæ promiſsíſti; cleméntiam tuam humíliter expóſcimus, ut hæc induménta humilitâtem cordis, & contémptum mundi ſignificántia, quibus fámuli tui ſancto viſi-

ſibílitèr ſunt informándi propóſito, propítius benedícas ✠, ut beátæ profeſsiônis hábitum, quem te inſpiránte ſuſcípiunt, te protegénte cuſtódiant, & quos véſtibus venerándæ Religiônis índuit temporáliter, beáta fácias immortalitâte veſtîri. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

OREMUS.

Domine Deus, bonârum virtútum dator, & ómnium bonôrum largîtor, ac infûſor; te eníxis précibus deprecâmur, ut has veſtes benedícere ✠, & ſanctificâre ✠ dignêris, quas fámuli tui pro indítio agnoſcéndæ Religiônis, indúere cúpiunt, ut inter réliquos fratres cognoſcántur dicáti. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum qui tecum vivit & regnat &c. ℟. Amen.

BENDICION DE LA CORREA.

℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

Omnípotens, & miſéricors Deus, qui peccatôribus pietâtis tuæ miſericordiam quæréntì-

tibus véniam & miſericórdiam tribuíſti ; orâmus immênſam cleméntiam tuam , ut has corrîgias benedícere ✠ , & ſanctificâre ✠ dignêris, ut hi fámuli tui , qui pro peccâtis ſuis eis cincti fúerint, & miſericórdiam imploráverint , véniam & indulgéntiam tuæ ſanctæ miſericórdiæ conſequântur. Per Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum , qui tecum vivit & regnat in unitâte &c. ℟. Amen.

BENDICION DEL ROSARIO de la Virgen nueſtra Señora.

℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

OMnípotens , & miſéricors Deus , qui propter exímiam charitâtem tuam , qua dilexíſti nos , Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum de cælis in terram deſcéndere , & de Beatíſsimæ Vírginis Marîæ útero Sacratíſsimo , Angelo nuntiánte , carnem ſuſcípere , Crucémque ac mortem ſubîre , & tértia die à mórtuis glorióſè reſúrgere voluíſti , ut nos erîperes de poteſtâte diáboli ; ob-

ſecrâmus cleméntiam tuam, ut hoc ſignum Roſárii in honórem & laudem ejúſdem Genitrícis Fílii tui, ab Eccléſia tua fidéli dicâtum, benedícas ✠, & ſanctífices ✠, eíque tantam Spíritus Sancti infúndas virtútem; ut quicúmque quódlibet ſecum portáverit, atque in domo ſua reveréntèr habúerit, & in eo ad te ſecúndùm ſanctæ ſocietâtis inſtitúta, Divîna contemplándo Myſtéria, devótè oráverit; ſalúbri, & perſeveránte devotiône abúndet, ſitque conſors, & párticeps ómnium gratiârum, quæ eídem ſanctæ ſocietâti per ſanctam Sedem Apoſtólicam concéſſa fúerunt, & ab omni hoſte visíbili, & invisíbili ſempèr & ubîque in hoc, & in futûro ſæculo liberêtur, & in éxitu ſuo ab ipſa B. Vírgine Marîa Dei genitríce tibi plenus bonis opéribus præſentâri mereâtur. *Et ómnia aſpergéntur aqua benedicta.*

Si fueren muchos los Roſarios que ſe bendixeren, digaſe eſta Oracion de arriba en plural.

Si fuere uno el que ha de profeſſar, ſe dirán las Oraciones antecedentes en ſingular; conviene á ſaber, las Oraciones de la bendicion del Hábito, del Eſcapulario, y de la Correa.

Acabadas las bendiciones, ſe levantan algunos Religioſos, y ſe llegan al que ha de profeſſar, y lo deſpojan,

jan, y al deſpojarlo dice el Prelado : Exuat te Dómi-nus véterem hóminem, cum áctibus ſuis. *Y ſi vi-niere yá con tunica decente para ponerle encima el Ha-bito nuevo, nó ſe haga mas que ponerſelo, diciendo:*

El Habito.

INduat te Dóminus novum hóminem, qui ſe-cúndùm Deum creâtus eſt in juſtítia, ſancti-tâte, & veritâte.

La Correa.

ACcipe corrígiam ſuper lumbos tuos in ſig-num continéntiæ & caſtitâtis, in nómine Patris, & Fílii, & Spíritus Sancti. ℟. Amen.

El Eſcapulario.

ACcipe jugum Dómini, jugum enim ſuave eſt, & onus ejus leve, in nómine Patris, & Fílii, & Spíritus Sancti. ℟. Amen.

La Corona del Roſario.

ACcipe ſignum oratiônis, ut in hora contem-platiônis, contémpta felicitâte terréna, præ-ſéntem vitam deſpícias, & in deſidério futûram anhélans, cúpias diſſólvi, & eſſe cum Chriſto, in nómine Patris, & Fílii, & Spíritus Sancti. ℟. Amen.

Veſtido, y adornado aſsi, llégue el que profeſſa con el libro de la Profeſsion al pecho, y lo abrirá en manos del Prelado, y entonces diga el Prelado:

Quiere profeſſar, y hacer los votos ſolemnes, y eſſenciales de nueſtra Religion, que ſon: Obediencia, Pobreza, Caſtidad, y Hoſpitalidad, haſta la muerte; y de vivir ſegun la Regla, y Conſtituciones de eſta Santa Religion? *Reſponda*: Sì quiero. Viene à hacer eſte acto libremente, y de toda ſu voluntad? *Reſponda*: Sì vengo.

Pues comience en el nombre de la Santiſsima Trinidad.

Aqui haga el que profeſſa la Profeſsion, y diga.

PROFESSION.

EN el nombre de la Santiſsima Trinidad, Padre, Hijo, y Eſpiritu Santo: Yo, el Hermano N. hago Profeſsion, y Voto ſolemne, y prometo à Dios Omnipotente, y à la Glorioſa Virgen Maria, y à todos los Santos, y à V. P. R. N. P. (ó el Padre) Fray N. General, y à los otros vueſtros ſucceſſores, de guardar los Votos de *Obediencia, Pobreza, Caſtidad, y perpetua Hoſpitalidad,* ſe-

ſegun la Regla de nueſtro Padre San Aguſtin, y de guardar las Conſtituciones de nueſtra Sagrada Religion de la Charidad haſta la muerte: en teſtimonio de lo qual, y de lo que he dicho doy eſta, firmada de mi nombre, en tantos de tal mes, y tal año.

ACEPTACION.

YO el Padre Fray N. General de eſta Santa Religion, acepto vueſtra Profeſsion, y os hago Hermano nueſtro, è Hijo de eſta Santa Caſa, en el nombre del Padre, del Hijo, y del Eſpiritu Santo. Amen.

Deſpues de eſto ſe levanta el profeſſo, y en medio de la Capilla mayor ſe tenderá en Cruz, el roſtro buelto al ſuelo, aunque ſe le ha de poner una almohada del miſmo genero, y color de nueſtro Habito, en que recline el roſtro; y el Maeſtro de Novicios le eſtirará, y compondrá el Habito, de ſuerte, que eſté decentemente en aquella figura de crucificado. Pueſto aſsi, lo cubran con un paño negro, que ſignifica la muerte eſpiritual con que al mundo crucificado muere con Chriſto, conforme à lo que San Pablo dice: (Voſotros eſtais muertos, y vueſtra vida eſtá eſcondida en Chriſto) *y luego ſe tocará con una campanilla, dando tres golpes*

muy

muy deſpacio , y luego correſpondan las de la Torre, dando tres clamores , y que no paſſen de tres.

El Prelado dirà entonces : Pater noſter , *y rociarà tres veces con agua bendita al Profeſſante , que ſe repreſenta muerto en aquel tumulo ; y haviendoſe rezado con ſilencio , dirá el Prelado* : ℣. Et ne nos indûcas in tentatiônem. *Reſponderàn* : Sed líbera nos à malo.

Y ſoſſegando un poco diga , alzando mas la voz : Surge qui dormis , & exúrge à mórtuis.

Entonces , con eſtas palabras , el Maeſtro de Novicios , y otro Religioſo deſcubran al Profeſſo , cogiendo el paño con ſoſsiego , y gravedad ; y ſerìa mas conveniente , que el miſmo Prelado de un canto , y el Maeſtro de Novicios de otro, levantaſſen el paño , y lo fueſſen cogiendo con ſoſsiego , haſta deſcubrir todo el cuerpo del crucificado , y luego ſe levante , haſta que quede pueſto de rodillas ; y pueſto aſsi , diga el Prelado , dandole una candela grande , encendida : Et illuminábit te Chriſtus in ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen.

Retiraſe á ſu lugar el Prelado , y luego comenzaràn à cantar el Te Deum laudâmus &c. *que eſtá à pag.* 182. *y en el interin que ſe canta , irà el Profeſſo abrazando à todos los Religioſos , comenzando deſde el Prelado , y luego por el Coro de mano derecha , y dando buelta por mano izquierda , acabe de abrazarlos à todos, en ſeñal de agradecimiento , por ſer yá ſu Hermano ; y va-*

vaya con el Maeſtro de Novicios ſiempre , ò ſu Padrino , acompañandole á ſu lado ; y eſtaràn todos en pie al Te Deum laudâmus , *deſcubiertos , y con devocion , y compoſicion de roſtro ; y acabado eſte acto , pongaſe de rodillas el Profeſſo en medio de la Capilla mayor , buelto al Prelado , y alli ponga el roſtro en tierra , beſandola , mientras el Prelado le dá ſu bendicion , y ſe acaba de cantar el* Te Deum laudâmus ; *y acabado de cantarlo , ſe dicen los Verſos , y Oraciones ſiguientes.*

℣. Salvum fac ſervum tuum Dómine. ℟. Deus meus ſperántem in te. ℣. Eſto ei Dómine turris fortitúdinis. ℟. A fácie inimíci. ℣. Ora pro eo Sancta Dei génitrix. ℟. Ut dignus efficiâtur promiſsiônibus Chriſti. ℣. Ora pro eo B. P. N. Auguſtíne. ℟. Ut dignus efficiâtur promiſsiônibus Chriſti. ℣. Sancti , & Sanctæ Dei. ℟. Intercédite pro eo. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

Si fueren muchos , ſe dirán los verſos antecedentes en plural.

OREMUS.

ADéſto , Dómine , ſupplicatiônibus noſtris, & hunc fámulum tuum, (*vel* fámulos tuos) be-

bene ✠ dícere dignâre, cui (*vel* quibus) in ſancto nómine tuo noſtræ Religiônis hábitum dédimus; ut per mérita Beátæ Marîæ ſempèr Vírginis, B. P. N. Auguſtíni, & ómnium Sanctôrum, devótè váleat, (*vel* váleant) in Religiône persíſtere, & vitam obtinêre ſempitérnam.

Del Eſpiritu Santo.

DEus, qui corda fidélium, Sancti Spíritus illuſtratiône docuíſti: da nobis in eôdem ſpíritu recta ſápere, & de ejus ſempèr conſolatiône gaudêre.

De la Virgen.

COncêde nos fámulos tuos, quæſumus Dómine Deus, perpétua mentis & córporis ſanitâte gaudêre, & glorióſa Beátæ Marîæ ſempèr Vírginis interceſsiône, à præſénti liberári triſtítia, & ætérna pérfrui lætítia.

De nueſtro Padre San Aguſtin.

ADéſto ſupplicatiônibus noſtris omnípotens Deus; & quibus fidúciam ſperándæ pietâtis indúlges, intercédente B. P. N. Auguſtíno, Confeſsôre tuo atque Pontífice, conſuétæ miſericórdiæ tríbue benígnus efféctum.

De

De San Hypolito.

DA, quæſumus omnípotens Deus, ut Beatôrum Mártyrum tuôrum Hyppóliti, & Caſiáni veneránda ſolémnitas, & devotiônem nobis aúgeat, & ſalútem. Per Dóminum noſtrum &c. ℟. Amen.

Acabadas, diga el Prelado, echando al profeſſo ſu bendicion:

Benedíctio ✠ Dei Patris omnipoténtis, & Fílii, & Spíritus Sancti deſcéndat ſuper te, & máneat ſempèr tecum. Amen.

Hecho todo eſto, harà ſeñal el Prelado, dando una palmada, y ſe hincarán de rodillas todos; y eſtando un rato aſsi, ſe levantarán, haciendo reverencia al Santiſsimo Sacramento, y ſe iràn entrando de dos en dos, con toda gravedad, y ſoſsiego; y el profeſſo eſpere à entrar con ſu Padrino delante del Prelado, acompañandole haſta dentro.

Ex prima Joann. 2. cap.

QUI autem ſervat Verbum ejus, verè in hoc Cháritas Dei perfécta eſt; & in hoc ſcimus quóniam in ipſo ſumus. Qui dicit ſe in ipſo manêre, debet, ſicut ille ambulávit, & ipſe ambuláre.

Ex prima Joann. 3. *cap.*

IN hoc cognóvimus charitâtem Dei, quóniam ille ánimam ſuam pro nobis póſuit: & nos debêmus pro frátribus ánimas pónere.

FORMA DE DAR LA PROFESSION en el Articulo de la muerte.

POR quanto en eſtos caſos no pide dilaciones, ni ceremonias, haviendo pedido vocalmente el Novicio la Profeſsion, mandará el Prelado tocar la campana à la Comunidad, y juntos, les propondrá como el hermano Novicio enfermo pide la Profeſsion; y ſiendo de parecer la Comunidad que ſe le dè la Profeſsion, ſe paſſará à la forma que eſtà pueſta adelante; y ſi ſe huviere recibido en alguna de las juntas, que diſponen nueſtras Conſtituciones, y le amenazáre evidente rieſgo de la vida, baſtarà que el Prelado con otros dos Religioſos, que ſirvan de teſtigos, le dè la Profeſsion en eſta forma:

℣. Adjutórium noſtrum in nómine Dómini.
℟. Qui fecit cælum, & terram.

Le preguntarà en voz clara: Si quiere Profeſſar? Dicho que sì, lo hará hacer la Profeſsion, como eſtá di-

dicho, y pueſto antes. Y ſi le impidiere la enfermedad, baſta que el Prelado le amoneſte ſegunda vez, y haga alguna ſeñal con la mano, ojos, ò boca; y dirà el Prelado:

Y yo acepto vueſtra Profeſsion, en el nombre del Padre, del Hijo, y Eſpiritu Santo.

Y hincados de rodillas, ſe diràn las Letanias, que eſtàn á pag. 133. reſpondiendo á cada verſo de ellas:

Miſerêre ei &c. Ora pro eo &c. Intercédite pro eo &c. Parce ei Dómine &c.

Deſpues de haver dicho las Letanias, ſe dirá:

℣. Ora pro eo Sancta Dei génitrix. ℟. Ut dignus efficiâtur promiſsiônibus Chriſti.

℣. Salvum fac ſervum tuum &c. *pag.* 255.

ORACIONES.

Adéſto Dómine ſupplicatiônibus noſtris &c. *pag.* 255.

Deus, qui corda fidélium &c. *pag.* 256.

Concêde nos fámulos tuos &c. *Ibidem.*

Adéſto ſupplicatiônibus noſtris &c. *Ibidem.*

Da quæſumus &c. *pag.* 257.

FORMA DE ABSOLVER AL RELIGIOSO Apoſtata.

C*Ongregada la Comunidad en el Capitulo, ò donde el Prelado mandáre, dice el Apoſtata la culpa, y el Prelado dice:* Pater noſter; *y acabado, manda el Prior, ò el Sub-Prior á otro Religioſo tome la diſciplina, y comienza el Pſalmo* Miſerêre mei Deus &c. *y los demàs Religioſos reſpondan con el ſegundo verſo, y de eſta manera, haſta acabar con* Glória Patri; *y á cada verſo ſe dá al Apoſtata un azote. O puede decir el Pſalmo* De profúndis; *y acabado, dice el Sacerdote (à quien el Prelado mandáre)*

Kyrie eléïſon. Chriſte eléïſon. Kyrie eléïſon. Pater noſter. *Todo ſecretamente haſta el verſo:*

Et ne nos indúcas in tentatiônem. ℟. Sed líbera nos à malo. ℣. Salvum fac ſervum tuum Dómine. ℟. Deus meus ſperántem in te. ℣. Eſto ei Dómine turris fortitúdinis. ℟. A fácie inimíci. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DEus, cui próprium eſt miſerêri ſempèr, & párcere: ſúſcipe deprecatiônem noſtram; &

& hunc fámulum tuum, (*vel* fámulos tuos) quem (*vel* quos) ſenténtia excommunicatiônis ligat, miſerâtio tuæ pietâtis clementèr abſólvat. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

AUctoritâte Dómini noſtri Jeſu Chriſti, & Beatôrum Apoſtolôrum Petri, & Pauli, & auctoritâte Sanctæ Románæ Eccléſiæ, ac privilegiôrum noſtro Ordini conceſsôrum, mihi in hac parte commíſſa; ego te abſólvo ab omni vínculo excommunicatiônis, quo teléris, & ligáris propter apoſtasíam, (*vel* per injectiônem mánuum violentârum) & reſtítuo te ſanctis Sacraméntis Eccléſiæ, & unitâti, & communitâti fidélium. In nómine Patris, & Fílii, & Spíritus Sancti. ℟. Amen.

Si ſe huviere de abſolver à muchos, ſe dirà lo dicho en plural.

FORMA DE ABSOLVER A LOS RELIGIOSOS vocales, que entran à votar en la eleccion de nuevo General.

JUntos todos los que han de elegir, ſe les hace una exhortacion para la eleccion, y procederá el Sacerdote que el Prelado aſsignáre de eſta manera. Hincados todos los Religioſos vocales, el Sacerdote dice:

Mi-

MIſereâtur veſtri &c. Indulgéntiam &c. Dóminus noſter Jeſus Chriſtus vos abſólvat, & ego auctoritâte ipsîus, ac Beatôrum Apoſtolôrum Petri & Pauli, ac ſanctæ Sedis Apoſtólicæ mihi in hac parte commíſſa, & vobis concéſſa; abſólvo vos ab omni vínculo excommunicatiônis, ſuſpenſiônis, & interdícti, ſi fortè incurríſtis, & reſtítuo vos uniôni, & participatiôni fidélium, necnon ſanctis Sacraméntis Ecclésiæ; & ad effédtum electiônis canónicæ ac ritè nunc per vos celebrándæ, quátenus opus ſit, & indigêtis, vos habílito. In nómine Patris, & Fílii, & Spíritus Sancti. Amen.

FORMA, QUE SE HA DE GUARDAR en la eleccion de nuevo General, y ceremonias de ella.

HAviendoſe publicado en la Sala Capitular la eleccion de nuevo General, ſe prevendrà con toda diligencia la Cruz blanca, y Ciriales, y el Preſte ſe veſtirà de Sobrepelliz, Eſtola, y Capa blanca, y los Miniſtros con Dalmaticas del miſmo color. Eſtando prevenidos todos, y la Comunidad de los que no fueren vocales à la puerta de la Sala Capitular, para que en abriendola ſe ordene la Proceſsion para la Igleſia, comen-

menzando el que hiciere oficio de Vicario el Te Deum laudâmus, *que eſtá á pag.* 182. *yendo la Cruz, y Ciriales por delante, y luego ſe ſigue la Comunidad, por ſu orden, y al ultimo nueſtro Padre General nuevamente electo, al lado izquierdo del Padre Preſidente de Capitulo, y luego ſe ſigue el Preſte, y Miniſtros, y aſsi van haſta la Igleſia, donde haviendo llegado, ſe pondrá la Cruz, y Ciriales á un lado del Altar, y el Preſte, y Miniſtros al lado de la Epiſtola: el Padre Preſidente de Capitulo, nueſtro Padre General nuevo, y los Padres Difinidores arriba, cerca del Altar, de rodillas; y lo reſtante de la Comunidad abajo del Altar: pueſto en pie el Preſte, dirá cantado:*

℣. Confírma hoc Deus, quod operâtus es in nobis. ℟. A templo ſancto tuo quod eſt in Jerúſalem. ℣. Poſt partum Virgo inviolâta permansíſti. ℟. Dei génitrix intercéde pro nobis. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobiſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

ACtiônes, & electiônes noſtras, quæſumus Dómine, aſpirándo præveni, & adjuvándo proſéquere, ut cuncta noſtra orâtio, & operâtio, à te ſemper incípiat, & per te cœpta finiâtur.

Deus,

DEus, qui corda fidélium Sancti Spíritus illuſtratiône docuíſti, da nobis in eôdem ſpíritu recta ſápere, & de ejus ſempèr conſolatiône gaudêre.

COncêde, miſéricors Deus, fragilitâti noſtræ præſídium, ut qui Sanctæ Dei genitrícis memóriam ágimus, intercesſiônis ejus auxílio à noſtris iniquitâtibus reſurgâmus. Per eúndem Dóminum noſtrum Jeſum Chriſtum Fílium tuum, qui tecum vivit & regnat in unitâte Spíritus Sancti Deus, per ómnia ſæcula ſæculôrum. ℟. Amen. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo. ℣. Benedicâmus Dómino. ℟. Deo grátias.

Acabado eſto, ſe ſienta el Padre Preſidente de Capitulo en una ſilla, que eſtarà pueſta al lado del Evangelio, y nueſtro Padre General, nuevamente electo, pueſto de rodillas delante del Padre Preſidente de Capitulo: le hará una breve plática, amoneſtandole el cargo, y oficio de Prelado: le entregarà los Sellos de la Provincia; y acabada, le echarà la bendicion, diciendo: Bene ✠ díctio Dei Patris omnipoténtis, & Fílii, & Spíritus Sancti deſcéndat ſuper te, & máneat ſempèr tecum. Amen.

Lo qual hecho, ſe levanta el Padre Preſidente, y nueſtro Padre General nuevamente electo ſe ſienta en la miſma ſilla, y le dán todos los ſubditos la obediencia.

FORMA DE RECIBIR A N. P. GENERAL, quando vá à viſitar alguna de nueſtras Igleſias, y Conventos la primera vez.

QUando nueſtro Padre General fuere à viſitar alguna de nueſtras Igleſias, ò Conventos, ha de ſalir el Sacerdote reveſtido con Alva, Amito, Eſtola, y Capa blanca: ha de llevar en las manos una Cruz pequeña, è irá delante la Cruz, Manga, y Ciriales; y la Comunidad ſe pondrá à la puerta de la Igleſia, haſta que llegue nueſtro Padre, á el qual, luego que llegue à la puerta, le darà el Preſte el Hiſopo (ſi fuere Sacerdote el Prelado) con agua bendita, ſin hincarſe de rodillas, para que ſe eche agua bendita, y ſe la eche à los demás; y ſi no lo fuere, harà eſta ceremonia el Preſte; y eſtando de rodillas el Prelado, le dará el Preſte á beſar la Cruz, y deſpues de beſarla, lo incenſará tres veces; y bolviendo à tomar la Cruz el Preſte, ſe irán todos al Altar mayor, precediendo la Cruz, Manga, y Ciriales, è irán cantando á coros el Hymno Te Deum laudâmus, *que eſtà á pag. 182. y*

haviendo llegado al Altar, y acabado el Te Deum laudàmus, *è hincados de rodillas, dice el Preſte (cantado) en pie.*

℣. Salvum fac ſervum tuum Dómine. ℟. Deus meus ſperántem in te. ℣. Mitte ei Dómine auxílium de ſancto. ℟. Et de Sion tuêre eum. ℣. Nihil profíciat inimícus in eo. ℟. Et fílius iniquitâtis non appónat nocêre ei. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

OMnípotens ſempitérne Deus, qui facis mirabília magna ſolus, prætende ſuper fámulum tuum N. (*nombrandolo*) Prælátum noſtrum, & ſuper congregatiônem illi commíſſam Spíritum grátiæ ſalutáris; & ut in veritâte tibi compláceat, perpétuum ei rorem tuæ benedictiônis infúnde. Per Dóminum noſtrum &c. ℟. Amen.

Acabada la Oracion, ſe entra el Preſte á deſnudar, y el Prelado ſe levanta, y ſe retira al lado del Evangelio, en donde eſtará pueſta alfombra, cogin, y una ſilla, en la qual ſe ſentará, para que todos los Religioſos le dèn la obediencia, y tomen la bendicion; y aca-

ba-

bado, ſe levanta, y todo el reſto de la Comunidad le irá acompañando haſta adentro.

ORDEN, QUE SE HA DE GUARDAR en la Viſita de nueſtras Igleſias, y Conventos.

HAviendo hecho el recibimiento, en la forma dicha antes, el dia que le pareciere à nueſtro Padre General, (ò Padre Viſitador, que fuere nombrado) promulgará la Viſita; y porque ha de comenzar por el Santiſsimo Sacramento, el dia que ſe comenzáre à hacerla, por la mañana deſpues de Prima ſe dirá la Miſſa, y ſerá Votiva del Santiſsimo; (ſalvo ſi es en dia doble, ò Domingo) y mientras ſe dice la Miſſa, prevendrà el Sacriſtan el Incenſario con lumbre, y las llaves del Sagrario, y Comulgatorio, y velas para los Religioſos.

En alzando, ſe tocará la campana de la Comunidad, para que ſe junte en la Sacriſtia, y en conſumiendo ſaldrán de dos en dos con velas en las manos, y ſe pondrán en dos coros de rodillas.

Acabada la Miſſa, pondrà el Sacerdote incienſo en el Turibulo, (ſin bendicion) luego abrirà el Sagrario, y hecha genuflexion, tomará el Turibulo, y apartandoſe del Altar quanto coge ſu peana, ſe pondrá de rodillas, è incenſará en la forma que ſe acoſtumbra; y acabado,

abrirá el Vaſo, y el Padre Viſitador llegarà de rodillas à viſitarlo, y que ſe lo enſeñe el Sacerdote, y vea ſi el Vaſo en que eſtá ſu Mageſtad eſtá dorado por de dentro, y que en èl no haya mas que la Hoſtia, y Formas. Y aſsimiſmo le enſeñará el Sagrario, ſi eſtá con Ara, y Corporales, y con la decencia que ſe requiere à tan gran Mageſtad.

Hecho eſto, tomará el Sacerdote una Hoſtia en la mano derecha, y el Vaſo en la izquierda, y ſe bolverá por el lado de la Epiſtola ácia los Religioſos, y los bendecirá, haciendo una Cruz en el ayre con la Hoſtia, ſin ſacarla de encima del Vaſo. Acabado, ſe bolverá al Altar por el lado del Evangelio, cubrirá el Vaſo, y hecha genuflexion, ſe purificará los dedos, &c.

En tanto que ſe hacen eſtas coſas ſe cantará el Tantum ergo &c. *el qual acabado, y dicho el verſo* Panem de cælo &c. *dirá el Sacerdote (en pie) la Oracion* Deus, qui nobis &c. *Acabado todo eſto, y ſin mas incenſar, pondrá el Sacerdote el Vaſo en ſu lugar, y cerrará la puerta del Sagrario.*

Si el Padre Viſitador fuere Sacerdote, dirá la Miſſa, y harà todo lo que ſe ha dicho antes.

Acabado de viſitar el Sagrario, paſſará à viſitar el Altar mayor, y regiſtrará la Ara, ſi eſtà entera, y forrada; y luego paſſará con el Prior de aquel Convento, con el Secretario, y el Sacriſtan á viſitar los demás Altares,

res, y Aras; y acabado eſto, ſe bolverán á la Capilla mayor, en donde ſe cantará un Reſponſo, diciendo la Oracion el Padre Viſitador, (ſi fuere Sacerdote) y ſi no, el Capellan de aquel Convento: y acabado, apagarán las velas, y ſe irán à la Sacriſtia, en donde el Padre Viſitador viſitarà el Oleo. Y luego paſſarà à viſitar las Enfermerías, y las demás Oficinas, &c.

Acabada la Sindicacion, y Viſita, aſsi de los Religioſos, como de las Oficinas &c. ſe juntaràn todos los Religioſos en el lugar acoſtumbrado el dia, y hora que el Padre Viſitador ordenáre, en donde acabada la plática, y exhortacion &c. el Prior, y Religioſos viſitados, ſin mantos, y poſtrados en tierra, diràn la Confeſsion, y el Padre Viſitador, (ſi fuere Sacerdote) y ſi no, al Sacerdote á quien aſsignáre, mandarà que los abſuelva en la forma ſiguiente:

Miſereâtur veſtri &c. Indulgéntiam, abſolutiônem &c.

ABSOLUCION.

Dominus noſter Jeſus Chriſtus, qui pro nobis natus, & paſſus eſt, ipſe vos abſólvat, & ego auctoritâte ipsîus, & Beatôrum Apoſtolôrum ejus Petri, & Pauli, & Sanctæ Románæ Ecléſiæ, & virtúte privilegiôrum noſtro Ordini conceſ-

ceſsôrum, in hac parte mihi commíſſa, & vobis concéſſa; vos abſólvo ab omni vínculo Excommunicatiônis majôris, vel minôris, ſuſpenſiônis, & interdícti, & reſtítuo vos Sanctis Sacraméntis Ecclésiæ, & unitâti fidélium: & habílito vos ad príſtina offícia Ordinis, & concêdo vobis indulgéntiam plenáriam, in nómine Patris, & Fílii &c.

DOminus noſter, qui vos poténtèr creâvit, cleméntèr redémit, ac in ſtatum Evangélicæ perfectiônis vocâre dignâtus eſt, ipſe vos benedictiônibus omni acceptiône digníſsimis benedícere, intelléctum illuminâre, affécttum inflammâre, ac donum perſeverántiæ uſque in finem, præſtâre dignêtur. Amen.

BEnedíctio Dei Patris omnipoténtis, & Fílii, & Spíritus Sancti deſcéndat ſuper ✠ vos, & maneat ſempèr vobíſcum. Amen.

FORMA DE RECIBIR A LOS PRIORES la primera vez, quando van à tomar poſſeſsion del Priorato.

LA forma, y orden antecedente de recibir con Cruz, Manga, Preſte, &c. ſolo ſe obſervará

en

en el recibimiento de nueſtro Padre General ; y eſto ha de ſer ſolamente la primera vez que fuere à alguno de nueſtros Conventos : y aſsi no ſe ha de obſervar el miſmo orden en el recibimiento de los Priores , quando van la primera vez al Convento para donde ſon electos en tales Priores.

Y aſsi , la forma de recibirlos ſerà , ſaliendo la Comunidad á la Porterìa , ò à la puerta de la Igleſia (ſin Cruz , ni Preſte &c.) ſino ſola la Comunidad. Y haviendo llegado el Prior , lo entra la Comunidad al Convento por la Porterìa , ò por la Igleſia , (ſin cantar Te Deum laudâmus , *ni coſa alguna) en donde hará un rato de oracion , y acabado , ſe levantan , y entran adentro ; y luego mandarà el Padre Preſidente de aquel Convento tocar la campana de la Comunidad , para que á ſu toque aſsiſta toda donde fuere aſsignado , (y no en la Igleſia) para que en preſencia de todos los Religioſos ſe lea , y haga notoria la Patente de Prior por el Notario que fuere del Convento , para que lo tengan por tal Prior , y le obedezcan. Y acabado de leerla , le irán los Religioſos dando la obediencia , y tomando ſu bendicion.*

FOR-

FORMA DE RECIBIR A LOS SEñORES Arzobiſpos la primera vez que van à alguna de nueſtras Igleſias, ò Conventos.

EN la puerta de la Igleſia ſe pondrá una alfombra, y ſobre ella una meſita pequeña, con ſobrecama: dos cogines, uno encima, y otro abajo, para que ſe hinque el Señor Arzobiſpo; y el Palio à la puerta. Saldrá la Comunidad con Cruz alta, y Ciriales, y el Sacerdote con Sobrepelliz, Eſtola, y Capa blanca, llevando una Cruz pequeña en las manos, eſtando los Religioſos con el Palio prevenido en las manos, y eſtendido. Y eſtando hincado el Señor Arzobiſpo en el cogin, el Prelado que fuere del Convento, le ha de dár el Hiſopo con agua bendita, hincandoſe de rodillas, y beſandole la mano, para que tome agua, y rocìa á los circunſtantes; y luego el Preſte le dará à beſar la Cruz; y haviendola beſado, la dará al Diacono que la tenga, ſi lo huviere; y ſi no, á uno de los Religioſos mas cercanos. Pondrá incienſo en el Incenſario, y le incenſará tres veces, y luego al punto comenzarán á cantar del Te Deum laudâmus, *que eſtá á pag.* 182. *los verſos que diſcretamente pareciere, ſegun el diſtrito que huviere deſde la puerta de la Igleſia al Altar mayor, haſta adonde irá la Cruz, y Ciriales, y ſiguiendola la Comunidad, y poniendo-*

niendoſe la Cruz en ſu lugar, y Ciriales como ſiempre, pueſto el Preſte con los Miniſtros, ſi los huviere, à el lado de la Epiſtola, y mirando á el Altar, entonará los verſos ſiguientes.

℣. Protéctor noſter áſpice Deus. ℟. Et réſpice in fáciem Chriſti tui. ℣. Salvum fac ſervum tuum Dómine. ℟. Deus meus ſperántem in te. ℣. Mitte ei Dómine auxílium de ſancto. ℟. Et de Sion tuêre eum. ℣. Nihil profíciat inimícus in eo. ℟. Et fílius iniquitâtis non appónat nocêre ei. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DEus ómnium fidélium paſtor & rector, fámulum tuum N. quem Eccléſiæ tuæ præéſſe voluíſti, propítius réſpice; da ei, quæſumus, verbo & exémplo, quibus præeſt, profícere, ut ad vitam, unà cum grege ſibi crédito, pervéniat ſempitérnam. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Acabada eſta Oracion, ſe entran á la Sacriſtia, la Cruz, y Ciriales por delante, y el Preſte, y Miniſtros por detrás.

Y ſi la Viſita fuere por la mañana, y ha de aſsiſtir el Señor Arzobiſpo á Miſſa, y Sermon, ſale immediatamente la Miſſa, y la comienza el Señor Arzobiſpo, ù Obiſpo, y el Preſte eſtará à ſu lado izquierdo haſta dicha la Confeſsion, que ſe vá á ſu lugar. El incienſo en el Incenſario ſiempre lo pone el Señor Arzobiſpo, y no el Preſte. La bendicion del Evangelio la dá tambien el Señor Arzobiſpo, y á èl llevan á beſar el Evangelio. El de la Epiſtola, acabada, le vá á beſar la mano, y no al Preſte &c.

FORMA DE RECIBIR A LOS SEÑORES Virreyes, quando van la primera vez à alguno de nueſtros Conventos.

S*E obſervará el miſmo orden que antes ſe ha dicho en el recibimiento del Principe Ecleſiaſtico, ſalvo que no le dá el Prelado el Hiſopo, ſino que el Preſte le dá con él agua bendita en la mano, y deſpues rocìa à los circunſtantes, y beſada la Cruz, comienza el* Te Deum laudâmus, *como eſtà dicho antes, y proſiguen al Altar mayor, como ſe hizo con el Prelado Ecleſiaſtico, y luego dice el Preſte los verſos ſiguientes, reſpondiendo à ellos el Coro.*

℣. Salvum fac Pro régem noſtrum Dómine.

℟. Deus

℟. Deus meus ſperántem in te. ℣. Mitte ei Dómine auxílium de ſancto. ℟. Et de Sion tuêre eum. ℣. Nihil profíciat inimícus in eo. ℟. Et fílius iniquitâtis non appónat nocêre ei. ℣. Fiat pax in virtúte tua. ℟. Et abundántia in túrribus tuis. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

DEus, cui omnis potéſtas, & dígnitas famulàtur: da huic famulo tuo Pro régi noſtro N. próſperum ſuæ dignitàtis effêctum: in qua te ſempèr tímeat, tibîque júgitèr placêre contêndat. Per Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

FORMA DE CANTAR LA SALVE.

DEſde las primeras, haſta las ſegundas Viſperas de Dominicas, debe eſtàr, mientras ſe canta la Salve, el Sacerdote en pie, y lo miſmo todo el tiempo Paſqual: ſiendo en otros tiempos, eſtarà de rodillas mientras ſe canta; y para eſto ſe veſtirá el Sacerdote de Sobrepelliz, Eſtola, y Capa blanca, y no ſe incienſa el Altar, y aſsi no ſerá neceſſario ſacar Incenſario, ſino ſolos los Ciriales; y ſaldrá tambien el Acolyto, que

havia de ſacar el Incenſario, para que eſte ſirva de darle al Sacerdote la vela, que ha de tener encendida en las manos, y ſe la quite en acabando de cantarla. Acabada de cantarſe, ſe pondrà en pie el Sacerdote en la infima grada, y cantará la Oracion ſiguiente.

OREMUS.

OMnípotens ſempitérne Deus, qui gloriósæ Vírginis Matris Maríæ corpus & ánimam, ut dignum Fílii tui habitáculum éffici mererêtur, Spíritu Sancto cooperánte, præparáſti: da, ut cujus commemoratiône lætâmur, ejus pia interceſſiône ab inſtántibus malis, & à morte perpétua liberêmur. Per eúmdem Chriſtum Dóminum noſtrum. ℟. Amen.

Forma, y regla para que en las Dominicas del año ſe uſe el Aſperges.

SIendo hora competente, el Sacerdote que celebráre, reveſtido con Amito, Alba, Cingulo, Eſtola, y Capa del color del oficio conveniente del dia, ſaldrá al Altar, y pueſto en la primera grada del Altar mayor, con un Acolyto con el Azetre, hace genuflexion; y recibiendo el Hiſopo de mano del Acolyto, que lo tendrà pre-

preVenido, rociará primero tres Veces el Altar, y deſpues à la Comunidad, y al Pueblo, con la Antiphona: Aſpérges me &c. *Y el Coro proſigue* Dómine hyſſópo, & mundâbor: lavâbis me, & ſuper nivem dealbâbor. *Pſalmo.* Miſerêre mei Deus, ſecúndùm magnam miſericórdiam tuam. ℣. Glória Patri, & Fílio, & Spirítui Sancto, ſicut erat in princípio, & nunc, & ſempèr, & in ſǽcula ſæculôrum. Amen. *BuelVaſe à repetir la Antiphona:* Aſpérges &c. *ſola. Y en la Dominica de Paſsion, y la de Palmas no ſe dice* Glória Patri, *excepto en tiempo de Paſqua; y acabada de repetir la Antiphona, dice el Preſte:*

℣. Oſténde nobis Dómine miſericórdiam tuam. ℟. Et ſalutáre tuum da nobis. ℣. Dómine exáudi oratiônem meam. ℟. Et clamor meus ad te véniat. ℣. Dóminus vobíſcum. ℟. Et cum ſpíritu tuo.

OREMUS.

EXáudi nos, Dómine ſancte, Pater omnípotens, ætérne Deus: & míttere dignêris ſanctum Angelum tuum de cælis, qui cuſtódiat, fóveat, prótegat, víſitet, atque defféndat omnes habitántes in hoc habitáculo. Per Chriſtum &c. Amen.

En

En tiempo de Paſqua, que es deſde la Dominica de Reſurreccion haſta Pentecoſtés incluſivè, en el qual tiempo ſe cantará la Antiphona ſiguiente: Vidi aquam, *y reſponderá el Coro proſiguiendo haſta acabarla.* Egrediéntem de templo à látere dextro, Allelúia, & omnes, ad quos pervênit aqua iſta, ſalvi facti ſunt, & dicent, Allelúia, Allelúia. *Pſalmo.* Confitémini Dómino quóniam bonus: quóniam in ſǽculum miſericórdia ejus.

℣. Glória Patri &c. *Y ſe buelve à repetir la Antiphona*: Vidi aquam, *ſin el Pſalmo, y ſin* Glória Patri; *y acabada, dice el Preſte.* ℣. Oſténde nobis Dómine miſericórdiam tuam, Allelúia. ℟. Et ſalutáre tuum da nobis, Allelúia. ℣. Dómine exáudi &c. ℣. Dóminus vobíſcum &c. Orêmus, *y ſe dirá la Oracion que ſe dixo antes*: Exáudi nos Dómine ſancte, Pater &c.

En la Quareſma, en todas las Miſſas de las Dominicas no ſe toca Organo en dichas Miſſas, excepto en la de los Panes, y el Jueves Santo, haſta acabar la Miſſa; pero en las Miſſas de los Santos, que caen en Quareſma, como no ſea en la Semana Santa, ſe puede tocar, y en las Miſſas Votivas del Santiſsimo Sacramento, de la Virgen, y de otros Santos.

Las Miſſas de la Renovacion del Santiſsimo los Jueves ſe podrá cantar Votiva del Santiſsimo: la Votiva,

que

que eſtá en el Miſſal, que comienza Cibâvit eos ex ádipe &c. *los dias de Santo ſemidoble, Santo ſimple, ò Feria, excepto en Santos dobles de primera, y ſegunda claſſe, y dobles mayores.*

Forma de Acolytar en las Missas solemnes.

EN las Miſſas ſolemnes, ò Votivas, ſaldrá de la Sacriſtia el que ſirviere de Turibulario por delante de los Acolytos que ſacaren los Ciriales, con el Incenſario, y Naveta: la Naveta en la mano izquierda, y el Incenſario en la derecha, que ſirve al principio de la Miſſa, y al Evangelio, y ſe pondrà al lado derecho del que lo canta, para que con mas comodidad ſe lo dè quando ſirviere; tambien ſirve al Ofertorio, al Alzar, que incenſarà el Acolyto, y deſpues de la Miſſa, ſi eſtá deſcubierto el Santiſsimo Sacramento, y ſe ha de encerrar al fin de ella.

Tambien es de la obligacion del Turibulario el incenſar al Coro al Ofertorio, deſpues de haver incenſado la Oblata, al Santiſsimo Sacramento, ſi eſtuviere deſcubierto, y el Altar &c. como lo es tambien el dàr la Paz.

Y aſsi, acabado de incenſar todo lo que ſe huviere de incenſar, tomarà el Acolyto de mano del Diacono el Incenſario, y le incenſará tres veces; y hecho eſto, hará genuflexion al Altar, è irà al Coro, è incenſará la Comu-

ni-

nidad por eſte orden: primero al Prelado, ſi acaſo eſtuviere alli, haciendole una reverencia con la cabeza, y eſto deſpues de haverle incenſado; y ſi no eſtuviere, al que eſtuviere ſuperior de los demàs, pero ſin hacerle reverencia; y luego paſſa por el lado derecho, é incienſa à todos los de aquel lado: deſpues paſſa al lado izquierdo, y hace lo miſmo.

Y ſi acaſo aſsiſtiere à la Miſſa algun Obiſpo, le incenſarà el Diacono tres veces con humillacion antes, y deſpues, y primero ſe ha de incenſar al Obiſpo, y luego paſſarà el Acolyto al Coro á incenſar à la Comunidad, y deſpues del Coro á los demàs Acolytos del Altar, y no antes.

El miſmo orden que ſe guardò en el incenſar, ſe guardará en dàr la Paz, aſsi al Obiſpo (ſi aſsiſtiere) como á la Comunidad, y Acolytos, y los que recibieren, aſsi el Incienſo, como la Paz, ha de ſer en pie, no hincados, ni ſentados.

Los Ciriales ſirven tambien en eſtas Miſſas ſolemnes. Saldràn los Acolytos de la Sacriſtia con ellos, ſiempre por delante de los Miniſtros, y Preſte, y por detràs del Turibulario: haviendo llegado al Altar, ſe hincan con los Ciriales en las manos uno un poco mas atràs del Diacono, y el otro un poco mas atràs del Subdiacono, y el Turibulario detrás del Preſte en medio de los Acolytos, que tienen los Ciriales, los quales ſolo ſirven

al

al empezar la Miſſa haſta que el Sacerdote haya entrado en el Altar; y entrado, ſe levantan los Acolytos, y ponen los Ciriales en los pedeſtales, y no ſirven mas haſta el Evangelio, que entonces los trahen, y ſe ponen uno al lado derecho, y otro al izquierdo del que canta el Evangelio, no al lado del Subdiacono; y acabado el Evangelio, los buelven á poner en los pedeſtales haſta que toquen á Sanctus, *que entonces los buelven à traher, y ſe eſtaràn con ellos de rodillas haſta que conſuma el Sacerdote; y acabado, los buelven á poner en ſus lugares, haſta cerca del* Ite Miſſa eſt, *que entonces ſirven, y ſe levantarán por ellos cerca de èl, yá que vaya acabando el Sacerdote la ultima Oracion.*

Acabada la Miſſa, ſe iràn con el miſmo orden que vinieron.

LAUS DEO,

Sanctíſsimi Patriárchæ Joseph, Sponſo Dei genitrîcis Vírginis Mariæ, ſine labe concéptæ. Amen.

INDICE
DE LO QUE SE CONTIENE en eſte Manual.

Forma de Adminiſtrar el Sacramento de la Euchariſtìa, por Viatico à los Religioſos. Pag. 1.
Forma de Adminiſtrar el Sacramento de la Extrema-Uncion à los Religioſos. pag. 16.
Abſolucion pleniſsima en el Articulo de la muerte à los Religioſos, por virtud de nueſtros Privilegios. pag. 19.
Modo de ayudar à bien morir. pag. 25.
Orden de encomendar el Alma. pag. 33.
Forma de Oficiar los Entierros de los Religioſos, y cantar la Vigilia. pag. 49
Officium Sepultûræ Ordinis. pag. 51.
Forma de adminiſtrar el Sacramento de la Euchariſtìa, por Viatico, à los pobres enfermos, que entran à curarſe en nueſtros Hoſpitales. p. 78.
Forma de adminiſtrar el Sacramento de la Extrema-Uncion à los pobres enfermos, que entran à curarſe en nueſtros Hoſpitales. pag. 87.
Ab-

Abſolucion de la Bula de la Santa Cruzada. p. 89.
Forma del Entierro de los pobres enfermos, que mueren en nueſtros Hoſpitales. pag. 96.
Forma del Entierro de los que vienen de fuera à enterrarſe à nueſtras Igleſias. pag. 107.
Oficio que ſe hace en las Honras, ò Aniverſario de algun difunto, aſsi Sacerdote, como Religioſo, ò Secular, y en el dia tercero, ſeptimo, y treinta de ſu muerte. pag. 109.
Reglas para ſaber cómo ſe han de cantar las Miſſas de Réquiem. pag. 112.
Forma del Entierro de los Parvulos bautizados. pag. 114.
Del Entierro de los tres dias de Semana Santa. pag. 121.
Forma de hacer las Proceſsiones de los Lunes de todo el año. pag. 123.
Forma de hacer la Proceſsion en el dia de todos los difuntos. pag. 129.
Forma de hacer la Proceſsion de las Letanias mayores, que ſe celebran el dia de San Marcos, y en los demàs dias. pag. 132.
Advertencia para las Proceſsiones. pag. 143.
De la Proceſsion del Santiſsimo Sacramento. pag. 144.
De las Proceſsiones, en las Feſtividades de la Santiſ-

tiſsima Virgen nueſtra Señora. pag. 151.
De la Proceſsion en el dia de la Purificacion de nueſtra Señora. pag. 156.
De la Proceſsion en el dia de Palmas. pag. 158.
De la Proceſsion del Jueves Santo. pag. 163.
De la Proceſsion del Viernes Santo. pag. 164.
Orden que ſe ha de guardar en la Proceſsion, que ſe hace quando ſe pide agua à Dios nueſtro Señor para el Pueblo, en neceſsidad. pag. 167.
Orden que ſe ha de guardar en la Proceſsion que ſe hace en tiempo de peſte, y mortandad. pag. 170.
Orden que ſe ha de guardar en la Proceſsion que ſe hace en qualquier tribulacion. pag. 173.
Orden, que ſe ha de guardar en la Proceſsion que ſe hace, quando ſe trasladan algunas inſignes Reliquias de una parte à otra, como de una Igleſia à otra, ò de un lugar à otro. pag. 176.
Preces que ſe hacen quando hay tempeſtad, rayos, y truenos. pag. Ibid.
Preces que ſe hacen en tiempo de careſtìa, y falta de mantenimientos. pag. 180.
Preces que ſe hacen quando ſe dan gracias à Dios nueſtro Señor por algun beneficio recibido de ſu Divina Mageſtad. pag. 182.
Reglas generales, que ſe han de guardar en qualquie-

quiera bendicion. pag. 186.
Bendiciones que hacen los que tienen Dignidad Epiſcopal, y los Sacerdotes que tienen autoridad para hacerlas, como ſon los Prelados Superiores, y Ordinarios de las Religiones Mendicantes,&c. pag. 187.
Bendicion del Vaſo de la Sacroſanta Euchariſtìa. Ibidem.
Bendicion de los Ornamentos en comun. Ibidem.
Bendicion de los Ornamentos en particular, y primero del Amíto. pag. 190.
Bendicion del Alba. Ibidem.
Bendicion del Cingulo. pag. 191.
Bendicion del Manipulo. pag. 192.
Bendicion de la Eſtola. Ibidem.
Bendicion de la Caſulla. pag. 193.
Bendicion de los Manteles. pag. 194.
Bendicion de los Corporales. pag. 195.
Bendicion de la Igleſia nueva, ù Oratorio público, para que alli ſe pueda celebrar el Santiſsimo Sacrificio de la Miſſa. pag. 196.
Orden de reconciliar la Igleſia violada, ſi no eſtaba antes conſagrada por algun Obiſpo. pag. 202.
Bendicion de Cimenterio ſegun el Ritual de Paulo V. pag. 207.
Orden de reconciliar el Cimenterio violado, ora eſ-

eſtè contiguo à la Igleſia, ora apartado, en donde la Igleſia no eſtà contaminada. pag. 210.
Bendiciones, que puede hacer qualquier Sacerdote, aſsi en el Altar, acabada la Miſſa, como fuera de èl. pag. 212.
Bendicion de Cruz nueva. Ibid.
Bendicion de las Imagenes de Chriſto Señor nueſtro, de la Bienaventurada Virgen, y de otros Santos. pag. 213.
Bendicion de los Panes de San Diego. pag. 215.
Bendicion de los Panes de S. Nicolàs de Tolentino. pag. 217.
Bendicion de las Candelas de bien morir. pag. 220.
Bendicion de las ſemillas para ſembrar. pag. 222.
Bendicion de la Campana. pag. 223.
Bendicion de los Cordones de S.Blas, en ſu dia. Ibid.
Bendicion de caſa nueva, ſegun el Ritual de Paulo V. pag. 224.
Bendiciones,eſpecialmente para enfermos,que trahe el Padre Benito Remigio en la tercera parte de la Práctica de Exorciſmos, fol. 414. pag. 225.
Bendicion de qualquiera de las medicinas, que ſe han de aplicar, eſpecialmente à los enfermos de hechizo. Ibidem.
Bendicion del apoſento en que duerme el enfermo. pag. 227.
Ben-

Bendicion para qualquier genero de comida.p.228.
Bendicion de todo genero de bebida. pag. 229.
Bendicion de qualquier genero de fruta. pag. 230.
Bendicion de la muger deſpues del parto, quando ſale à Miſſa. Ibidem.
Bendicion general, que ſe puede aplicar (mutátis mutándis) à qualquiera coſa, que no tiene bendicion particular. pag. 232.
Exorciſmo general. pag. 233.
Conjuro contra Langoſta, y otros animales.p.234.
Oracion de S. Antonio de Padua &c. pag. 237.
Cedula para remedio de las calenturas, conforme la devocion del glorioſo P. Santo Domingo. Ibid.
Forma de dàr el Habito de nueſtra Religion de la Charidad à los que en ella lo tomaren de Novicios. pag. 240.
Forma, y orden de dàr, y hacer la Profeſsion de nueſtra Religion de la Charidad. pag. 243.
Bendicion del Habito. pag. 245.
Bendicion del Eſcapulario. pag. 247.
Bendicion de la Correa de N. P. S.Aguſtin. p. 248.
Bendicion del Roſario de la Virgen Nra.Sra.p.249.
Forma de dàr la Profeſsion de nueſtra Religion en el articulo de la muerte. pag. 258.
Forma de abſolver al Religioſo Apoſtata. p. 260.
Forma de abſolver à los Religioſos vocales, que en-

entran à votar en la eleccion de General. p. 261.
Forma que ſe ha de guardar en la eleccion de nuevo General, y ceremonias de ella. pag. 262.
Forma de recibir à nueſtro Padre General, quando và à viſitar alguna de nueſtras Igleſias, y Conventos la primera vez. pag. 265.
Orden, que ſe ha de guardar en la Viſita de nueſtras Igleſias, y Conventos. pag. 267.
Forma de recibir à los Priores la primera vez, quando vàn à tomar poſſeſsion del Priorato. p. 270.
Forma de recibir à los Señores Arzobiſpos la primera vez que vàn à alguna de nueſtras Igleſias, y Conventos. pag. 272.
Forma de recibir à los Señores Virreyes, quando vàn la primera vez à alguno de nueſtros Conventos. pag. 274.
Forma de cantar la Salve. pag. 275.
Forma, y Regla para que en las Dominicas del año ſe uſe el Aſperges. pag. 276.
Forma de Acolytar en las Miſſas ſolemnes. pag. 279.

FIN.

91-14

BA 766
S 229m